

624
Synonima magistri Johannis de Gar
landia: cum expositione magistri Galtri
di anglici: nuperrime correcta. *K*



Dei nominis magni et regni eius
laudem et gloriam in saecula
seculi amen.



Prohemium.

Ad mare ne videar laticeſ deferre camini.
 Igniculū frōdes vel dēſis addere ſyluiſ.
 Hoſpiti butiqꝫ pira calabꝝis dare / vina lico.
 Aut cereti fruges / apibus mel / vel thuma pꝛatiſ.
 Roma vel alchينو / vel moſi thura labeo.
 Nil veterum tritis turo ſuperaddere dictiſ.
 Sed dare lac pueriſ pꝛoponens pauca puſilliſ
 Quoſ ſolum ditant materne mūneta lingue
 Sermoſis tribuo pueriſ elementa latini.
 Quorū multiplicem lectorꝫ pꝛeconcipe ſtructurū.

¶ Cum omniſ diuſio libri ſit vtiſ ad faciliorem acceptiōem. Ad euiden-
 tiam pleniotem et ad memoriā firmiorem. Hæc de cauſa in duas partes di-
 uiditur principaliter hoc volumē in prohemium videlicet et tractatū.
 Prohemium incipit ibi. Ad mare ne videar laticeſ deferre camini. Tracta-
 tuſ ſine ſine paro executiua ibi. Pluribuſ officiꝫ quine ſunt nomina pꝛura. Idꝫ
 ſenſu ſenſu. 12.

¶ Paro autem prohemialiſ diuiditur in quatuor partes. In quarum prima
 vñat arrogantiam per hoc quod dicit. Ad mare. 12. Vel ibi. Nū veterum triti-
 ſ. In ſecunda capiat beniuolentiā per hoc quod dicit. Naliquiſ. 12. In ter-
 tia ſuſcitāt attentionem ibi. Sed multiſ plureſ. In quarta repꝛaſ docilita-
 tem ibi cum dicit. Eſt opus idcirco.

¶ Item tractatuſ ſue paro executiua diuiditur in duas partes. In quarum
 prima tractat autor de ſynonymiſ ibi. Pluribuſ officiꝫ. In ſecunda parte
 tractat de equivoçiſ ibi. Auguſtuſ tyto.

¶ Iſta vñma diuſio poſſeſ colligi mandatiſ et dictiſ autoriſ in prohemio.
 Unde verſuſ. Particuſ opꝫ hoc placuſ complere dñat. Multuſociſ pꝛi-
 oꝫ equivoçiſ paro altera coſta.

¶ Item vñmaſ aliarum partium exequitur autor tractando ſecundam et
 cinem alphabeti quod iam claret ex dictiſ ipſiſ. (Unde) Qꝫ querenda loco
 ſtatuantur ſingula certo. Hoc alphabeti geminiſ diſcriminet ordo.

¶ Et quia in quolibet prohemio quatuor cauſe debēt tangi propter cauſaſ alioſ

in hoc prohemio videamur.
 ¶ Cauſa materi aliaſ tangitur ibi cum dicit. Equivoçiſ et ab vñuociſ ſyn-
 nima diſtāt. Nam materiſ eſt de ſynonymiſ et de equivoçiſ. ¶ Cauſa ſor-
 matiſ tangitur ibi. Hoc alphabeti. 12. Mutatur enim ordinem alphabeti vñ
 latio pꝛat.

¶ Cauſa efficienſ tangitur ibi dicit. Fallimur hinc alioſ et ab ipſa fallimur
 ipſi. Videns igitur magiſter gallicuſ multoſ deſcꝫ in fallaciſ ſingularum
 dictionum: eo qꝫ non cognouerent ſynonimatiōem et equivoçiſmum.
 Hoc opꝫ aggreſſuſ eſt: quo eoruſ ignorantie radiceſ ſine doctrinatiō-
 niſ erant.

¶ Hic vñſ ad expoſitionem littere venimur. Quidam incipiunt conſtru-
 ctionem iſtorum verſuum. Ne videar diſſerre. Quidam ibi. Nū veterum triti-
 ſ. Et vñraſ constructio eſt ſatis probabiliſ. Vñ hoc eſt ſecūduſ quidam
 deſ Nū veterum tritiſ.

Synonyma.

A. H.

Synonyma magistri.

Constructio
98. 149.

¶ Construe sic. Ego astro. i. volo. mi. uanchu. superaddere tritico. id est visitatio victis veteru scy doctor. me videat. i. non videat. i. appareat differre ad mare latice: vel camino igniculum. vel addere densu flum frondeto: q. pio i. ne videat dare hospitibus calabris. i. talib⁹ populis qui sunt hospites. i. mole sine habitatores calabrie scy illius regionis. pira vel dare leo. i. deo vini vina Aut dare cereri. i. deo frugum fruges: vel dare apibus mel: vel dare tima pratis. id est illos flores: vel alchimoo illi regi: vel deo pomorum poma: vel dare molli sabelo thura. quasi diceret. Si presumere componere libum ppter hoc tm q. libri sufficentes non sunt traditi uobis i. facti a magistro qui ipa nostra precefferunt (in quibus no sufficentes tradita est doctrina) ita iuste merito de rideret. ac si illa facerem que sunt superius memorata. Quis enim me no argueret soliditatis supreme. si ad mare aquas adduceret (quod exuberans est in aquis) si camino deferret igniculum: qui ignib⁹ effluere no desinit. Si ad sylvas vndiq. circi rectas frondibus folia deportaret. Si in calabris pira trasferret (vbi piroz copia legitur abundare). Si vino liei. cerere frugibus. apes melle. pata cu symis. cum pomis alchimo. cum thure sabelum: quilibet cuius sunt donis ornata. immo verius onerarem. Non equidem volo sic facere.

¶ Construe sic. Sed ego proponens dare pusillus pueris. id est iuuenib⁹ non adultis. i. ac. i. humile doctrinam. i. ac dico pauca. anglice (y tell thyngs) scy respectu altioris scientie que no est conueniens pueris. i. debetur adultis sine prouectis: quos scy pueros munera matris lingue bisat. i. qui nescit loqui nisi materna lingua. tribus. i. deo pueris scy talibus elementa. i. principia vel elementa. i. verba sermonis latini. quoru scy elementoz. multiplex fructum q. lector preconcepit. Et sic mutatur ordo constructionis propter hoc relatum quorum quod conuenientius incipit constructionem quam finiet. Potest tamen aliter sic exponi. O lector preconcepit multiplex fructum: quoru scy elementorum. Sed prius constructio magis valet.

Constructio
alioz. versu.

**Quisquis abundare cupit in sermone latino.
Atq. reserare que mens cito lubrica fundit.
Eligat e multis hinc mutatoria vocum
Ut diuersimode rem significabit eandem
Atq. modo varias res significabit eodem
Edoet equiuocis opus hoc synonyma iungens
Versibus & rithmis: ut vocum copia detur
Exemplis varijs breuis & producta docetur.**

Constructio.

¶ Construe. Quisq. i. quicunq. cupiat abundare in sermone latino. Atq. p. reserare. id est custodire & serbare hinc mens lubrica cito fundit. Eligat hic id est in illo libro e multis. i. de multis dictionibus et vocabulis mutatoria. i. mutationes vocum. id est dictionum. hoc mutatoriu. rith. ppte est vestis preciosa pro qua sumenda alia mutatur. Uti in hysto. regum legitur q. Naaman duo veste mutatoria dedit. Siez qui fuit seruus belisei pphete. Et de mutatorum. de mutator. **¶** Ut diuersimode. rith. Construe. hoc opus. id est ista liber iungens synonyma. id est libri synonymoz. equiuocis. libro equiuocoz. edoet. id est docet. rith. id est qualiter supple dictio vel vox significabit diuersimode. id est diuersis modis eandem scy rem. Ut ista dictio ensis significabit

Johannis de garlandia.

ista scilicet gladio/micro flet: et humi moduet per hoc intelligit synonymia:
q̄ pio et/vr. id est qualiter vna dictio significabit varias res. id est diversas
res eodem modo. Ut ista dictio canis significat equivoce animal latrabile/
pisces marinum: et sydnus celeste. Et per hoc intelligit equivoce.
¶ Ueribus. 12. Ut copia vocum. id est dictionū detur veribus. id est metris
et rhythmis. id est rhythmicantibus. Brevis syllaba et producta docetur varijs
exemplis in hoc libro.

**Sub multis plures vnam rem voce sub vna
Et fieri semper quod fit plerumq; putamus
fallimus hinc alios et ab illis fallimur ipsi
Est opus idcirco cognoscere qualiter et equo
Equivocis et ab univocis synonymia distant.**

¶ Hic docet autor q̄ aliqui credūt q̄ quelibet dictio habeat nisi vnicā signi-
ficationē: sū quos non esset equivoci: vnde putant q̄ ista dictio canis nichil
aliud significat nisi animal latrabile: tales tamen putantes decipiunt plerūq;
q̄ in augmentationibus cū ad incōueniētiās deducantur. Unde tales volunt con-
cedere istam p̄positionē. Omnis canis est latrabilis: tamen illa est falsa:
nam quoddā signū celeste est canis: et tñ non est latrabile. Et illud mouet au-
torem tractare de synonymis et equivocis et hmoi. ¶ Etia dicit q̄ aliqui cre-
dunt q̄ multe voces semper habeāt multas significatiōes: q̄ sic sepius p̄tin-
git. et sū illos non essent nota synonymia: et hoc est qd dicit autor. Et fieri em-
per quod fit plerūq; putamus. Dicit ergo q̄ opus est. vñ cognoscere qua-
liter synonymia distant. id est differunt ab equivocis et univocis. l. dictionib⁹.
¶ Construe. Nos putamus plures res supple significari sub multis vocibus.
Ut capiamus istos plures anglicos scz (a bone/a stone/a crane). Ita iste plu-
res res significantur sub multis vocibus. Ut capiamus. Os/lapis/et grus. et
sicut credunt in istis credunt in omnibus. Et sic negant synonymia esse q̄ signi-
ficant vnam rem sub multis vocibus. ¶ Alterius construe. Et nos putamus
vnam rem significari sub vna voce: et sic negant equivoce esse q̄ significant
multas res sub vna voce. Et nos putamus illud fieri semp qd fit nisi plerūq;
id est aliqui vel frequenter: q̄ aliquando et multociens accidit q̄ vna res signi-
ficatur sub vna voce et tamen non semper accidit. Ita hinc. l. ideo nos fallimus
alios scz clericos in disputando vel argumentando et nos ipsi fallimur. l. decipi-
mur ab illis si ignoramus equivoce canonem alicuius vocis. Et idcirco. l. ideo
opus est. id est vñ vel necessarium est: cognoscere qualiter et quomodo est.
¶ Vel potest cōstruere incipi ibi. Nos putamus illud fieri super quod fit ple-
rumq; et pio id est plures r. s. 12.

Constructio

**Significat multas res vnius rationis
Univocum sicut homo particularia signat.**

¶ Seplus autor dicit q̄ opus est cognoscere quō differunt ab invicem nota
univoca. l. Nomen univocum est quod sub vna voce tñ significat vnam rem
vt hec dictio petra sub vna voce significat tñ vnam rem. angliceta stone). Et
hec dictio homo significat homines particulares: vt Johāne Petrus Pan-

Univocum

Synonymia.

A. ii.

Synonima inagistri.

Constructio.

tam et Porphyrius inditum est. Aristoteles et Plato qui sunt homines
particulares. ¶ Construe. Uniuersi scilicet nomen est quod significat multas
res vnius rationis scilicet vnius diffinitionis et non diuersæ. Et dicitur vni-
uersum quasi vnius vocis nomen.

Equiuocum celat sub eadem plurima voce.
Quorum nomen idem ratio diuersa sub illo
Quod notat equore / splendet in ethere / latrat in ede
Significat triplici canis hec tria sub ratione.

**Diffinitio equi-
uocorum.**

Hic docet autor quid sit equiuocum. Et dicit q̄ equiuocū significat pluri-
ma sub eadem voce quorum nomen est idem: ratio tamen est diuersa in illo
nomine. ¶ Hinc consonat phylus dicens. Equiuoca dicuntur quorum solū no-
men commune est: ratio autem substantie diuersa. Ut ista dictio canis sub
eadem voce significat plura quorum nomen idem est et commune: quia animal
latrabile et quidam viscus et quoddā signū celeste: habent idem nomen et cō-
serz canis: si ratio substantie diuersa est in illo: quod aliud est canis animal et ali-
ud est canis viscus: et aliud canis signū. ¶ Construe. Illud quod notat lequor-
re i. mare / splendet in ethere: et latrat in ede. hoc nomen canis est: illud et si
significat hec tria sub triplici ratione: id est diffinitione.

Constructio.

Diuersa celant vnum synonima voce
Ut mucro gladius ensis: res vna vocatur
Nominibus tribus his eadem significatur.

¶ Posito superius quid sit vniuocū et equiuocū. hic docet quid sit synonima.
Et dicit q̄ synonima celant. Gregorius vñs. i. vñā rem sub diuersa voce: vt. i. scus
vna res vocat mucro / gladius et ensis. Ita tria nōia vocant vna res: sic sūt
synonima: quod eadē res significat his tribus nōibus scz mucro / gladius / ensis.

Sed quia dactilici sunt multa vocabula metri
Qui legem fugiunt operi quibus est opus isti
Quod breui longari placet et longum breuiari
Ut multis valeant ver sus in parte locari
Non aliter poterunt synonima consociari.

**Translatio au-
tous.**
Promptuaria.
Odorificus.

Hic excusat se autor eo q̄ in se quēti ope sunt aliqui versus in q̄b⁹ aliquē dacti-
liconū q̄ metrū dactilicū fugiūt collocātur. Quales sunt odorificus / promptu-
aria opinio. Nam iste dictiones nō pōt bñ poni in metro dactilico saltem
ex metro heroico. At hec dictio odorificus nō pōt poni in metro ibi ista syl-
laba se: quē est breuis stare in principio tertij pedis qd esse nō pōt: quod medius
syllaba breuis nō pōt ibi stare: finalis breuis syllaba bene pōt stare ibi. Et sic

Johānis de garlandia.

militer dic de p̄p̄naria. Sed nec opus p̄t stare i versu: q̄ habet tres syl-
labas breues immediate p̄unctas: & talis dictio non p̄t stare in vsu: q̄ nec me-
dia syllaba breuio nec prima syllaba breuis dictionis polysyllaba p̄t stare in
versu. Et dico ideo polysyllabe: q̄ monosyllaba breuis satis d̄i pot̄ stare in
vsu. Scribo simul lego & facio delecto vtroq̄. Sed q̄ tales dictiones sunt
inter synonyma collocande. Autot iste ponit eas in versib⁹ suis. **Constructio**
Sed q̄ multa vocabula sunt: que fugiunt. i. fugere volunt legē metri dactili-
ci: quibus scz vocabulis/opus. i. necessariū est isti operi scz in quo tractatū est
de synonymis/placet. i. placitū est michi de multis. i. vocabulis: illud longari
q̄ est breue/ & illud breuiari q̄ est longū. Qd placet breuē syllabā longari si-
cut ponit iura de ista dictione p̄p̄naria: q̄ p̄ducit hāc syllabā tuā q̄ est bre-
uis & longam syllabā breuiari: sicut p̄t de ista dictione odo uiscas: q̄ corripit
hanc syllabā do: q̄ est longa. **Constructio** Ut dictiones hui⁹ valeant
locari. i. collocari vel poni in parte: vel in aliquo loco versus scz dactilici: quia
synonyma non poterunt aliter consociari. id est simul sociari vel coniungi.

**Particulis opus hoc placuit complere duabus
Multiuocis prior equiuocis pars altera cedit.**

hic docet autor q̄ diuidit istud opus in duas partes/ sive in duos libros.
Primo ponit synonyma: & incipit ibi. Pluribus officiis. In secūdo ponit equi-
uoca: qui incipit ibi. Augustus ipto. cē. **Constructio** **Constructio**
Ut querenda loco statuatur singula certo
Hoc alphabeti gemini discriminat ordo.

**Ut querenda loco statuatur singula certo
Hoc alphabeti gemini discriminat ordo.**

hic docet autor q̄ vtrumq̄ libru. i. librum synonymorū & equiuocorū faciet
in ordinem alphabeti: vt singule dictiones siue synonyme/ siue equiuoce no-
tificentur facilius inquirenti. **Constructio** **Constructio**
Ut singula scz que continent in isto
libro de synonymis et equiuocis/ querenda. i. inuenienda statuantur. i. collo-
centur in certo loco: scz in quo inueniuntur: ordo gemini alphabeti. i. duorū al-
phabetorū nec diuersorum: quia vtrumq̄ alphabetū est latinū: discriminat. i.
discernit vel diuidit: sicut paret cūlibet intuenti.

**Pluribus officiis anime sunt nota plura
Dū sentit sensus ratio dū iudicat & mens
Dū quid cōmemorat animus dū cogitat & cor
Quādo quid affectat cū vult est dicta voluntas.**

Anima.

Terminato prohemio: autor incipit principale opus/ de quo p̄misit se su-
perius determinaturū: videlicet de synonymis: & incipit ab hoc nomine ani-
ma tanq̄ a digniori et excellentiori. **Para exequit**
Habet autem animus (vt ait Augusti-
nus in libro de spiritu et anima) quandam naturam propriam omnibus his
mundane molis elementis excellētiore qua vix acriter non possit in aliqua fan-
ta.

A. iij.

Synonyma magistri.

- Estimatio corporaliū y maginū quas per sensus carnis percipimus cogitare** sed mēte intelligibit vias sentire. Dicit ergo q anima fm sua diuersa officia diuersis nominibus appellatur. Diffinit autē eā. Aug. sic. Anima est spiritus intellectualis/rationalis semper in motu/bone maleq voluntatis: capax secundū benignitatem creatoris: atq fm operis sui officij diuersis nūcupat nominibus. ¶ Dicitur nāq anima/dum vegetat. Spiritus/dum cōtemplatur. Sensus/dum sentit. Animus/dum sapit. Mens/dum intelligit. Ratio/dū discernit. Memoria/dū recordat. Voluntas/dum vult. Ita tamen nō differūt in substantia quemadmodū in nobis: qm oīa ista est vna anima: proprietates quidem diuerses sed essentia vna. In spiritu tamē et anima potest esse differentia: qm omnis anima est spiritus/non omnis spiritus anima. ¶ Nota differētia inter sensū/imaginationē/ratiōē/intellēctū/et intelligentiā. ¶ Sensus est ea vis anime: que rerū corporearū formas corporeas percipit presentes. ¶ Imaginatio est ea vis anime que rerū corporearū formas corporeas percipit absentes. ¶ Ratio est vis anime que rerū corporearū naturas/formas/differentias/ppria et nota accidentia percipit incorporeas/sed nō corporeas nisi ratione substantie. Attrahit enī a corporib⁹ q fundant in corporibus non actione: sed consideratione. ¶ Intellectus est ea vis anime: que inuisibilia percipit: sicut angelos/demones/animas/et oīem spū. ¶ Intelligentia est ea vis anime que immediate supponitur deo: cernit quidē ipsum summi bonū verū/et incommutabilem. Sic anima sensu percipit corporeas: imaginatione corporis/similitudines. ratione corporis/naturas/intellēctum/spū creatum/intelligentia/spū increatum. (his dictis ad expositionē littere veniamus).
- Constructio.** ¶ Construe sic. Plura nomia. id diuersa nomina sunt anime. i. istius dictionis/anima pluribus officiis. id est ppter plura sua officia. Nā sensus bī aīa dum sentit aliquid. Ratio/dum iudicat aliquid. Et bī mens dum cōmemorat quid id est aliquid. Et dicitur animas/dū cogitat aliqd. Et cor quando affectat. i. cupit/quid id est aliquid. Et anima est dicta voluntas/cum vult. id est cum voluntatem habeat aliquid faciendū.
- Anima vult extra carne.** ¶ Hic nota q anima extra carne vult/videt audit: et omnes sensus atq īgenia viuaciter tenet sine organo naturali. his visis videamus istarū originē dictionū. et primo de aīa. ¶ Anima fm Johānnē ianuesēm in suo catho. derivatur ab animos grece quod dicitur vētus latine: q quidam putauerūt animā esse ventum: quasi ore trahentes aerem inde viuamus. Unde hic animus/mi. de hoc animal/īs. et animo/ss/aut/are. i. animā dare vel exhortari vel audacē facere. ¶ Sensus a sentio/tis/tire. sensū. idē qd anima: unde derivatur hic et hec sensualis et hoc le/ad sensum pertinens vel sensu et corpori de quo seu pertinens. Unde sensualiter aduerbium: et hec sensualitas/ratio.
- Ratio.** ¶ Ratio bī a ratus/a/um. i. firm⁹/a/um. et scribit per t/et nō p c. Et nota differētia inter rationē et ratiocinationē. Ratio est qdā motus animi vsum mētis acut⁹/verū a falso distinguens. Vel fm Aug. Ratio est animi aspect⁹ quo p se ipsum verū intuetur. Ratiocinatio est inq̄sitio rōnis: qre illa op⁹ est ad vēdēdū ac ad inq̄rēdū. ¶ Item in ratione sunt duo. Unū ad superna et celestia intendens: et illud dicitur sapientia. Aliud est ad transitoria et caduca respiciēs et illud vocatur prudentia: hec duo ex ratione sunt: et in rōne cōsistūt. ¶ Et sciendū q ratio diuidit se in duo. scilicet sursum et deorsū. Sursum in sapientiam. Deorsū in prudētiā: quasi in virū et mulierem: et vir sit superior et regat/et mulier inferior et regatur. ¶ Item nota differētiā inter sensualitatem et rationem. Sensualitas est ea vis anime que corpus sensificat et monet/vt appetat que delectabilia sunt corpori et refugiat nocua. Ratio est illa vis anime que inter bonū et malum/verū et falsū discernit. ¶ Et a ratio derivatur hic et hec rationalis et hoc rationale. hic et hec rationalis et hoc rationalis lo. Et licet ista nomina differenter accipiantur/differunt tamen: q rationale est illud quod vtiur: vel aptum natum est vti ratione: vt homo angelus.
- Differentio aīe.**
- Diuersa aīe nomina.**
- Differunt illa Sensus.**
- Imaginatio. Ratio.**
- Intellectus. Intelligentia.**
- Constructio.**
- Anima vult extra carne.**
- Derivatio aīe.**
- Animus.**
- Sensus.**
- Ratio.**
- Rōcinatio.**
- Duo sunt in ratione.**
- Diuisio rōnis.**
- Differunt sensualitas et rō.**
- Rationale. Rōnabile.**

Synonima magistri.

Cor.

**Operatioes cor-
dis / pulmonis
santis / splenis
et iecoris.
Descriptio celi
Periculus doi-
mientis sup la-
tus sinistrum.
Vires anime.
Quatuor ele-
menta in hole.**

**Cor coponitur
Concois.
Discois.
Excois. Ecoris.
Secois. Ue-
cois. Unicois.
Voluntas.**

**Voluntaria.
Involuntaria.
Questio virus
omne peccatu
fit voluntariu.**

Responsio.

**Ignorantia que
et que excusat
et non excusat.**

**Ignorantia in
ris.**

minant. Vel seminanima seminanima. sic de alio. Et ostia ista
composita sunt terrie declinationis: bene possunt esse secunde declinationis.
¶ Cor: a cordian grece: dicitur hoc cor cordis: et dicitur: sidous. Cor ideo
est vicinum pulmonis: cum ira felis accenditur pulmonis humore temper-
retur. ¶ Et nota qd a corde sapimus: a pulmone loquimur: a felle irascimur:
a splene ridemus: a iecore nos amamus. vñ. Cor sapit: et pulmo loquit: fel
pmonet iras. Splen ridere facit: cogit amare iecur. ¶ Itē scias qd rabba moy-
ses dicit qd celum in ynuerso est sicut cor in animalibus: motus si ad hora
quiesceret: vita corporis finiretur. Et ex hoc patet qd celum sydereum causas
generationem et corruptionem in istis inferioribus. ¶ Nota cū quis incubat
sinistro lateri. Spar: sel: et stomachus oppulmuntur: cor: quod principium mo-
tus est: et inde fit grauitas: et quādoqz mors subitanea. Unde plures moriuntur
in lectis iacentes in talilatore dormiendo. ¶ Tres sunt vires in anima. Vis
naturalis: vis virtutis: vis alialis. Scias itaqz qd cum corpus humanum ex qua-
tuor elementis copositum sit: quodlibet elementū vendicit sibi certā par-
tem in corpore: sicut terra in carne et ossibus: aqua in humoribz: aer in pulmo-
ne: qñ idcirco semper pulmo in motu est: qd venilabium est cordis: ne nimio
calore cor consumatur. Sed res ignis est in corde: et ideo infernus est latum: et
superius acutum: quā in formā ignis tenet. ¶ Cor componitur cū con: et dicitur
hic et hec: hoc cōcoris: dis. Et cū dis. et dicitur: dis. Et cū ex: et dicitur: excois
dis. Et cum e: et dicitur: ecoris: dis. Et cum se: et dicitur: secois: dis. Et cum ve: et dicitur: ve-
cois. Et cum re: et dicitur: recois: ariis. verbū deponens. Et cum vnus: et dicitur: vnus
cois. Et scias qd omnia illa nomina copposita a cor: sunt generis omnis: et ter-
minant ablatiu in e: vel in i: vel ablatiu ab hoc: et ab hac: et ab hoc: et ab hac: et dicitur: de
voluntas: et a volo vis. Et sic diffinitur voluntas ab Augustinus in l. lxxviii. q.
Voluntas est animi motus nullo cogente ad aliud amittendū: vel ad ipsa: ad
dum: et tangitur terminus a quo cum vi motus animus terminus ad quem
cum vi ad aliud amittendum. ¶ A voluntas: et voluntarius: a/vm: qd con-
ponitur cū in: et dicitur: inuoluntarius: a/vm: nō voluntarius. ¶ Hic potest queri vtrū
omne peccatū sit voluntariū: videtur qd sic: qd dicit Aug. peccatū adeo voluntariū
est quod si nō est voluntariū nō est peccatū. Item omnis motus: vel est natura-
lis: vel voluntarius: vel violentus: peccatū non est motus naturalis: nec violentus:
ergo voluntarius. Item si non est voluntariū: non est vituperabile. Quia
dicit Damascus: qd voluntariū est qd neqz per ignorantia sit voluntariū: sed
coactione sufficienti: qñ aliquis vult aliqd consideratōe alius
causae impellentis: vel propter naufragiū proficere volumus merces in mare.
¶ Et quia ignorantia aliquando excusat: aliquando accusat: ad questionem
istam determinandum necesse est perquirere dissolutiones ignorantie. ¶ Dico
ergo qd ignorantia alia iuris: alia facti: et hoc vel indifferentis: et illa excusat
sufficienter. vñ Corin. x. Non interrogantes propter conscientiam vel igno-
rantia necessitas ad salutē: vñ ipm passum et hmoi. ¶ Et circa hoc distingua-
dum: qd aut non potest vitari: sicut est in homine quia naturā sua caret vñ ra-
tionis: et hec excusat. Aut qd potest vitari: sicut est in iudeis et paganis: et hoc nō
excusat. ¶ Ignorantia iuris subdiuiditur: quia aut est iuris naturalis: et ista
nullum adultum excusat: sicut dicit de cremon. Nulli adultū licet legem natu-
ralem ignorare: sive ius naturale. Ratio est: hec quia scinditur in corde homi-
nis: et ideo naturaliter nullum excusat eius ignorantia.

Johannis de garlandia.

¶ Quid est ignorantia iuris legis scripte scz diuine prophetie/et angelis apostolis
lice doctrine et ista excusat sicut de mortali delicto eos qui tenentur ista scri- lex natura
scribit in ho-
minis corde.
vt prelatos: et preceps episcopos et metropolitanos qui tenentur omnipotenti red-
dere ratione de ea que in eis fide et spe. ¶ Unde de episcopo querit an sciat
nouum et uetus testamentum: hec accusat sicut de veniali supplices clericos et
illiteratos qui cum potuissent didicisse non didicerunt. Unde ad Thimo. iij.
Attende lectione m/exhortationem et doctrinam. In nullo autem accusat lai-
cos diuino modo non continent. Item est ignorantia iuris positum vt de rectoru
legum que ad determinatione causarum pertinet: et ignorantia huius iuris
solos iudices accusat. Item est ignorantia iuris positum quod continet mores
constitutiones et ecclesiasticas ad vitanda peccata: hec excusat sacerdotes ha-
bentes curas animarum et confessores.

Spiritus et anime/manes/perfectio vita Vis indelechia/natura/potentia/virtus Interior vel homo: predictis additur vmbra.

¶ Superius autem determinauit quomodo hec dictio anima ppter diuersa
sua officia diuersa fortitur vocabula: hic ponit speciale synonymatione istius
nominis anima: dicens qd omnia ista scz sp. s. et sunt idem quod anima.

¶ Sed non quid vere sunt idem quod aia: id hoc diximus qd in aia sunt que-
dam naturalia et quedam accidentia. et quedam vires. et ista omnia sunt idem
cum anima et eandem rem significant: fm Augusti. in cap. de sp. et anima.

Et sunt quedam accidentalia in aia: et illa aia non est. Non est enim sua pur-
dencia/sua temperantia/sua fortitudo/sua iusticia. Potentie anime sunt con-
cupiscibilis/aspirabilis/rationalis. Vires anime sunt: sensus imaginatio
ratio/memoria/intellectus/intelligentia. Potentie possunt dici vires et e contra

¶ Construe sic. Ac pro: et preter hec que superius ponitur pro anima ista
q hic sequitur sunt idem quod anima vtz spiritus est anima: manes sunt aia
id est idem qd anima. et c. ¶ Sp. s. aspiro d. ¶ Manes sunt anime infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Vel fm Papiam Manes sunt vmbre vel anime mortuorum vel infernales.

Constructio.

Manes.

Perfectio
Vita.

Coniunctum.

Coniunctio.
Vis.

Quod differunt
vis et virtus.

Endelechia.

Synonima magistrī.

Natura et est
duplex.

Potentia.
Virtus.

Hō est duplex
scz interior et ex-
terior.
Umbra.

¶ Et nota q̄ potest dici endelechia vel indelechia quia tātum valet en apud
grecos quātum valet in apud nos. Un̄ h̄mō in la greca siue notha (que pie-
dictam p̄positionem habent in sui compositione) possunt scribi indifferen-
ter modo per in modo per in. vt incaustum vel incaustum eni meia vel in-
meia emplastrum vel implastrum: energuminus vel inerguminus: et sic de
alijs. ¶ Natura est anima: et dicit a noscor erio. ¶ Natura est cululibet sub-
stanti specificati proprietatis: et hec diffinitio intelligitur de natura naturata
quia duplex est natura scz natura naturata et natura naturans que est deus.
¶ Natura dicitur hic et hec naturalis et hoc/se. et natro/as/au/are. id est fa-
cere naturā vel fin naturam facere/et producit hanc syllabam tu. Un̄ Lex et
natura christus simul omnia iura. Manant in gratiū lugent et eū fore natū.
¶ Potentia scilicet interior est anima: et potentia formatur a datuo huius
nōis potens: sic potenti addita a sit potentia: a dicitur de possum/es/est. Vir-
tus est idem q̄ anima: et dicitur a vire/ces. quia facit virū virere bonis mo-
ribus et non madere vitijs. ¶ Interior vel homo: vel pio et interior homo est
animal. ¶ Et nota q̄ homo est interior et homo exterior: et vterq̄ est homo
Exterior homo est corpus hōis. Homo interior est ipsa anima/homo vterq̄
est exterior homo et interior homo. i. corpus et anima: et hec duo vnus est hō.
¶ Umbra additur. i. sociatur: predictis scilicet nōibz: quia ymbra idem est
quod anima. Unde. Lucanus. Umbra q̄ erraret celsus multa.

Orcus habet manes: animabus corpōa viuunt Spiritus in celis ymbre per busta vagantur.

Differunt aia/
manes/ spūs/ et
ymbra.

Poete dixerūt
hōem habere
tres aias.

Constructio.

Orcus.
Manes.

¶ Superius antor determinauit de synonimatione istorū nōm. et. et quis
inter ista quatuor: scz manes/aia/spiritus/et ymbra: est aliqualis differentia
quo ad loca (in quibz p̄prie credunt melle). Docet hic quomodo differūt ab
inimic. Dicens q̄ manes sunt apud inferos: et sic reperitur apud poetas.
Anima p̄prie dicitur dummodo est in corpore illud vegetando et viuifican-
do. Spūs p̄prie dicitur cū exiit est corpore et transferretur ad celū. Et ym-
bra est spūs qui (fm poetas) semper circa mortuorū sepulchra vagat. Quia
tres aias dicebat p̄ e te quemlibet hōem habere. Unā que post mortem hō
minia aduolat ad stellas a quibus hōium habet. Aliā que in infernū dimi-
nitur. Tertiā que dicitur circa busta. i. sepulchra mortui hōis vagari: hec
dicitur ymbra. ¶ Construe sic. Orcus. i. infernus: habet. i. possidet. manes. i.
illas animas infernales: corpōa supple humana viuunt animabus. i. p̄ ani-
mas dum sunt in corpōibus/spūs scz in celis/ymbrę vagantur per busta. id
est sepulchra mortuorū. ¶ Hic orcus/ci. dicitur de orce grece quod est capere
latine. ¶ Hi manes pluraliter manum manibus. et. Et dicitur de mene gre-
ce quod est defectus latine: quis semper in defectu sunt.

Aula.

Aula/vel atria/castra/palatia/regia regum

Constructio.

Aula. Atrium.
Castrum.

¶ Hic agit antor de synonimatione istorū nōm que p̄tinēt ad habitationem
dominorū dicens q̄ omnia ista aula. et. idem significāt. i. simul signāt scz virū
¶ Formatur aliter constructionis sententia sic. hic docet auctor quorū sunt nō
mina synonima cū isto nōle hec aula/se. quod est mansio magnatum. Dicens
q̄ atria atrij est idē q̄ hoc astrū/tri. i. idem q̄ palatū/rū. hec regia. gie. idē
est. ¶ Construe. Aula vel atria. i. atrij numerus pio numero: castra p̄ castrō
palatia. i. palatij regia supple sunt. regem. i. regnorū dñorū et magnatum
¶ Hec aula/se. dicit ab altabo rege q̄ primo aulas inuenit. ¶ Hoc atrij/rū.
et de atrio/rū. q̄ atrij pedibus ambulantis in ea. ¶ Hoc castrū/tri. et de

Johannes de garlandia.

castro/ao. qz castres ibi licentia habitantium ne passim vagari liceat et pateat hostibus. Dicuntur enim castra in expeditione sibi in plurali. Vel si castru de castro/aum: qz ibi tanqz castru debet esse. luxuria enim viros enervat. Et hoc palatium/ty. de palat/ao. i. vagari si ampla domus in qua multi vagari possunt. Palatium. Vel dicitur a palano/tis. qui fuit rex archadie: in cuius honorem regiam condita palatium vocauerunt. Et hoc regia/gie. de rex regis si aula. Unde Ouis. Regia. Regia solis erat sublimibus alta columine.

Aliger/ales/avis/volucrisqz volatile prepes. Avis.

Et hic docet autor quos sint nomina synonyma cum isto nomine avis. Et si avis ab aucto/es. i. cupere. Dicitur qz ista scilicet hic aliger aligeri et componitur de ala ale. que est pars volucris. hoc volante/alis. et proprie est omne quod volat: sive musca sive avis. hic et hec prepes/peris. a prepero/tis. proprie est avis que ex rapina vivit. Aliger est avis/ales est avis/que pro et volucris est avis/volatile est avis/prepes est avis. idem quod avis.

Aliger.
Volante.
Prepes.
Constructio.

Si sit avis specio/capio/vel garrus iunctum. Avis.
Auspicio/auspiciu simul ausper aucupo/ auceps
Augur et augurium/ simul augurio/ efficiuntur.

Et hic docet autor quod si ista dictio avis componitur cum istis tribus verbis specio/capio/garrus: tunc illa que sequitur in sequentibus versibus omnibus ab illis: vel si avis specio/cis. simul componatur: tunc derivatur inde. Et Auspicio/ris. verbum deponens quod idem est quod divinare per inspectionem avis. Et Auspiciu. idem est quod divinatio. Ausper/cis. idem divinator. Et si capio/pis. componitur cum ista dictione avis: tunc aucupo. hoc verbum aucupo/ris. verbum deponens. idem est quod avis capere. Et hic et hec auceps quod huiusmodi auspicio/efficiuntur. idem derivant. Sic si garrus componitur cum isto nomine avis: tunc ista tria Augur/auguria/augurio. efficiuntur. idem derivantur. Augur declinat. hic et hec augur/quod huiusmodi guria. dicitur guria. idem divinator per causam avis/vel gestus/vel volatu. Et hoc auguriu/ris. idem peritiam divinationis per causam avis/vel gestus/vel volatu. Augurio/ris. verbum deponens taliter derivatur: ut superius diximus. Et hic vide qualiter de huiusmodi auguriis et divinationibus senserit. Aug. et scribitur in canone. xxvi. q. d. Non observabis dies que dicuntur egyptii aut kalendas ianuarii: in quibus sunt castellene et commensationes: et ad invicem dona donant: quasi in principio anni boni facta auguria: aut aliis mensibus/aut diebus/aut annis/aut hunc cursum: quicunque has et quasque divinationes/aut facta/aut auguria observat/aut intedit/aut attendit/aut consentit observantibus/aut talibus credit/aut in eorum domum vadit/aut in suam introducit/aut interrogat/sciat se fide christiana aut baptismum renouasse: paganus et apostatus. i. retro abeunt: et dei inimici atque ira dei mittere inter numeros ecclesiasticos pena emendatus recollitur. Ecce quod detestabilis sit quibet divinator. Et Constructio sic videtur. Si specio. i. hoc verbum specio/cis. spero. idem quod video/deo. huiusmodi non est in usu: sit iunctum huic non nisi et si capio sit iunctum huic non nisi et si garrus sit iunctum in compositione huic non nisi et tunc auspicio/ris. hoc auspicio/ris. et hic et hec ausper/cis. media compositio pro et hoc verbum aucupo/ris. et hic et hec aucupo/aucepis. media compositio. et hic et hec augur/ris. et hoc auguriu/ris. simul pro et augurio/ris. efficiuntur. idem derivantur/vel facta sunt.

Auspicio.
Auspiciu.
Auspex.
Aucupo.
Auceps.

Augur.
Augurium.
Augurio.
Auguriu contra scitatoris.

Constructio.

Dic archas thecas cistas vel scrinia caplas
Capsula/capsella/de capla diminiuntur. Archa.

Synonima magistri.

¶ Hic docet autor quod sunt nomina synonima cum isto nōle hec archa/cha/ est idem qđ cista/te. et idem qđ scrinū/nq. et idem qđ capsa/se. et idem quod capsula. idem quod capsella. idem qđ theca. Et autor dicit qđ ista duo vltima scilicet capsula et capsella sunt diminutiva de hoc nomine capsula/se. ¶ Constructio. Dic thecas esse archas/vel pro et dic scrinia esse archas. Capsula idem est quod archa. et capsella qđ idem est/diminutiuū. s. sunt diminutiva de hoc nomine capsula capse. ¶ Hec archa archa. de arceo/cea. dicitur: qđ arceat id est prohibeat vñs. ¶ Hec theca/ce. positio vel positoum: qđ imponitur aliquid vel dicitur a tego tegis. tunc non aspiratur: sicut nec archa. ¶ Hec cista ciste. dicitur de hoc costa costa. ¶ Hec scrinium/nq. a scruto/aris. Capsa capse. de capio/capis.

Constructio.

Archa.
Theca.
Cista.
Scrinium.
Capsa.

**Arduus. Arduus/excellus/celsus sublimis: & altus.
Summus/et elatus/sublimatusq; leuatus
Est et sublatus predictis associatus.**

Constructio.

Arduus.
Excelsus.
Sublimis.
Celsus.
Altus. Summus.

¶ Hic autor docet quod sunt nomina synonima cum isto nomine arduus/a/um. dicens qđ omnia illa que sequuntur in verbis idem significant. ¶ Constructio. Excelsus/a/um. Et hic et hec sublimis et hoc me. Celsus/a/um. Et altus a/um. Summus/a/um. Et elatus/a/um. qđ pro et sublimatus/a/um. leuatus a/um. supple sunt idem qđ arduus/a/um. et sublatus/a/um. Et associatus. i. adiunctus. predictis scilicet adiectiuo: quo ad significationem. ¶ Arduus/a/um. de ardeo ardeo dicitur. ¶ Excelsus de ex/ et celsus componitur. ¶ Sublimis de sub et limus/mi. Celsus a cello cellis dicitur. Vel a celo quasi celestis ¶ Altus de alo/sis. ¶ Summus de supra. ¶ Elatus de effero/fero. ¶ Sublimatus. de sublimo/as. ¶ Sublimo de suffero/fero.

**Auxiliū. Auxiliū vel opem/suffragia dic vel asilum
Presidium vel subsidium quibus adde iuuament
His adiumentum/simul adiutoria iunge
His adminiculum/simul addas opitulamen
Et de propitioz fit propiciatio nomen.**

Auxiliū. Opē.
Suffragiū.
Asilum.
Presidium.
Subsidium.
Iuuament.
Adminiculū.
Opitulamen.
Constructio.

¶ Hic docet autor qđ oia nōla que ponuntur hic sunt eiusdē significationis et hoc nōle hoc auxiliū/ā. de auxilio/ea. dicitur. ¶ Opē opes ab ope de ope. i. de dea terre dicitur. ¶ Hic suffragiū/gū. de suffragari/aris. dicitur. ¶ Hic asilum/ā. cōponitur de a: quod est sine et silen quod est traxio: qđ non licet aliqđ trahere de loco illo: et propie est domus refugii quā Romulus fecit Rome sed cōdo modo est ecclesia. ¶ Hic presidium/dū. de psideo/dea. dicitur. Hic subsidium/dū. de subideo/ea. dicitur. ¶ Hic iuuament/mis. hoc adiumentū/mi. hoc adiutoriū/rū. de iuuo/aa. dicitur. ¶ Hic adminiculū/ā. de ad et minculū/sicut hoc opitulamen/mis. dicitur de opitulari/aris. verbo deponenti. ¶ Constructio. Dic suffragiū. i. suffragiū: vel qđ pro et opē/vel pro et asilum: i. auxiliū. i. idem qđ auxiliū quibz nōibus/adde. i. iuge presidium: vel que pro et subsidium et iuuament/simul per: iunge his ne ibas hoc adiumentum/mi. i. adiutoria. i. adiutoria/rū. et hoc nōle ppiciatio qđ pmiū signōis sit cū illis. Et de inaf de hoc verbo deponenti ppitior/aris. qđ idē est qđ auxiliari/vel suffragari. ¶ Adiumentū/adminiculū: et opitulamen stant male hic. Sed autor excusat se de huius pōtione su-

Propiciatio.

Johannis de garlandia.

his in problemis. *ibi. Quod bene. 12.*

Cortex flumē aqua flui⁹ lacus vndaq; limpha Aqua.
Dic riuos latres puteos dic stagna paludes
Illis addatur amnis simul atq; fluentum
Est aqua stans arte stagnū stannūq; metallum
Amnis iungatur a quo mediamna vocatur
Immotas natura facit stagnare paludes.

¶ Hic docet autor q; oia ista nōa que hic ponūt cōsignificāt. i. sunt eiusdey
 significationis cū hoc nōie aqua. Ponit etiā equiuocationē hūc dictiōis sta-
 gnū in illo. verū. Est aqua. &c. Dicit q; stagnū est aqua stans: hoc p artem
 et ingenium hoīu. Item aliter stagnū naturaliter sit quod innuit autor cū
 dicit. Immotas natura. Et late declarat. Albertus magnus sup methetoricū. Differunt
 ubi agit de metallis & Bartholomēus de proprietatibus rerum. Item stagnū Stagnū.
 metallū quod vt quibusdam placet dicit stannū. Sed vere Ildouo papi Stannū.
 & ali nobiles autores dicit stagnū per g & non per n. Stannū. angl. (ryn).
¶ Construe. Coirens flumen/fluuius/lacus/vnda. q; pro & /lympha sunt idē Constructio.
 quod aqua. Dic riuos. id est riuū/puteos: et dic stagnū & paludes esse idē qd
 aqua: & ponunt in plurali causa metri. **¶** Est aqua stans. Hic est equiuocatio
 huius dictionis stagnū. **¶** Construe. Stagnū est aqua stans arte. i. per artem
 hominū. anglice (a ponde) q; pro & stannū est species cuiusdā metalli. id est
 quoddā metallum. anglice. (ryn) Amnis iungatur huius quo scy nōie hic di-
 cno mediamna vocat. id est deriuatur. **¶** Et est mediamna spaciū terre: cir-
 ca quā verius decurrit aqua. anglice (an holme). Et sponit de medi⁹ a. nū
 quasi sita id est posita in medio amnis. Immotas. &c. Construe. Natura facit
 aliquādo paludes immotas. i. immobiles/stagnatas. i. devenire stagna nullo
 homine subueniente. Et proprie palus est cuius superficies tenuis terram co-
 operit subius tamen aqua liuosa est & in parte stans ppter suspensionem. Et
 nec pondus magnū ferre potest quā illud absorbeat. Palus.
¶ Hic coirens. sis. de coirens/coire. **¶** Hoc flumen hic fluitans. de fluo/is. Coirens.
¶ Hec aqua de equo/a/um. Fluit. Aqua.
¶ Hic lacus. ei. de liqueo. Et est lacus aqua sibi naturaliter vel pars flu-
 ens sine habeat pīces fluit non: q; autē dicit lacus quasi locus aque. et hūmo.
 est. Et differt a stagno a piscina. **¶** Stagnū est aqua stans artificio habet Stagnū.
 pīces. **¶** Piscina est aqua stans carens putribus. Unde a pīce dicitur per cō-
 strarum. **¶** Hec vnda de eo is dicit. **¶** Hec limpha & nympa n. mutata in l.
 dicitur lympa. **¶** Hic puteus/te/a puteus dicitur. **¶** Hic latex/cicla/a la-
 teo iuxta dicitur. Piscina.
Lympa.
Latex.

Glarea vel gipſis glis est argilla bitumen
Glis animal/glis terra tenax/glis lappa vocatur.
Ris primum glissis tenet altera: tertia glitis.

¶ Autor docet quot sunt nomina cum isto nomine hec argilla argille. Dicit
 q; hec glarea glarie est idem. hoc gipsum gipſi est idem. hec glis glissis est idē
 hoc bitumen bituminis est idem. **¶** Deinde ponit autor equiuocationē

Synonima magistri.

in ista dictio glis dicitur equiuocal ad tria. Nam glis est quoddam alal parum quod per totam hyemem dormiens vigilat in estate. Glis gliris alal dicitur a gliscere quod est bulre vel a gliscovis. quod est impugnerere: quia dormiendo pugnetur. Et habet circa colam et sub ventre album colorem: et in dorso rubedine: mus sicla. Et fidonius dicit glires dacti sunt qui pingues eorum efficit somnium. Nam gliscere dicimus crescere: et hyeme tota dormiunt: et immobiles quasi inotui iacent. Et tunc ipse reuulsi sunt. Et glis est argilla. Et glis est lappa. Et deinde dicitur quod glis secundum diuersas sui significationes diuersam habet variationem in genitro. Nam glis quando est alal facit gliris in genitro: et declinatur hinc glis gliris. Sed quando est terra tenax facit glissus in genitro: est feminini generis. Et quod est lappa facit gliris in genitro et feminini generis. Unde versus. hic animat hanc terra tenax: hec lappa vocatur. Et Construe sic. Glaria vel pio et gipsum pio gipsum glis faciens glissus in genitro: et bitumen est argilla. Idem quod argilla. Et Glis animal est. hic est equiuocatio istius dictionis glis. Et Construe Glis vocatur quoddam animal: et glis vocatur terra tenax: et glis vocatur lappa. Putumum. i. alal glis tenet. i. habet ris. i. gliris in genitro. altera. i. glis quando est terra tenax tenet glissus in genitro. Tertia. i. glis quando est lappa tenet glissus in genitro. hic glis gliris. anglice (a dormiours) hic glis glissus. anglice (a clay) hec glis glissus. anglice (a burre) Et Glaria secundum Virgilium est argilla. i. terra humida vel lapilli parui quos flumini trahit. Et hoc gipsum secundum Virgilium. Unde gipsum a um. et gipso a s. an. are. i. cinire. et est grecum nomen gipsum. Hec argilla. i. de argos quod est proprium nomen ciuitatis in grecia. Et hoc bitumen. i. de bibo bibis.

Constructio.

Glis.

Glaria.
Gipsum.

Argilla.
Bitumen.

Ahenum. Est sartago/patella/plebs/cacabus/vel ahenum.
A pateo patenam dicens: coniunge patellam.
Mas dico patenam: sed quod tegit esse patenam
De sarcos et ago: sic et sartago vocata.
Nam sarcos grece caro dicitur esse latine.

Ahenum.

Lebes.

Cacabus.

Patens.
Patella.

Sartago.

Constructio.

Et hic autor docet quod sunt nomina synonima cum isto nomine hoc ahenum. quod proprie est olla enea. anglice (a brasen pot). Et dicitur de hoc etis dicens quod hec sartago ista idem est. Hec patella. i. diminutivum de patena est idem. hic lebes/etis. media producta est idem. et est masculini generis apud Virgilium. Papias dicit lebes/etis. secundum regulam putantur feminini esse. Sed Quid masculinum facit. hec lebeta. te. secundum Papiam est idem quod lebes. Unde versus. Salve sancta lebes que nobis fercula prebes. Per hoc versum notat feminini generis. Tertia dona facit geminos ex ere lebetes. Per l.unc verum notatur masculinum. Et de leuo/as. hic cacabus/bi. est idem. et de hoc camina/tis: media correpta quod est incendium: quia multum est incendio. in igne. Et hec patena/ne. media correpta est idem. hec patella/se. est idem. Sed patella est proprie in qua frigitur carnes. Deinde ponit autor differentiam inter patenam cuius media producit: et patenam cuius media corripitur. Patena cuius media producitur est cooperitura calicis. Et deinde dicit autor quod sartago. i. i. componit de sarcos grece quod est caro latine: et ago/agis. Unde. De sarcos et ago sic est cartago vocata. Sartago patella est. Et Construe. Sartago patella lebes/vel cacabus/est idem quod acen. hic cacabus/bi. de caro/mis. et hoc camina/tis componitur. hec lebes/etis. est grecum. vel dicitur de leuo/as. Cetera plana sunt. Dicens. i. in dicens. patenam a pateo/es. supple deruati: coniunge patellam

Johannis de garlandia.

quod idem est quod ahenu. ¶ *Uas dico. rē. ¶ Construe.* Ego dico patenam cuius media corrumpitur esse vas scilicet ahenum vel cacabum. Sed dico patenam cuius media producitur: esse illud quod tegit supple: calicem scilicet cooperculum calicis. ¶ *De sarcos. ¶ Construe.* hec sartago/uis. est vocata sic de sarcos grece et ago agis. Nam sarcos grece dicitur esse caro latine. id est idem quod caro.

Affecto vel amo cupio desidero glisco

Affecto.

Opto vel admiro: aueo vel gestio capto

Ambio quod facit ambitio simul ambitiosus.

¶ *Autos docet hic quot sunt verba eiusdē significationis cū hoc verbo affecto/as. dicens qd oī illa que ponuntur in versibus dicit: in tercio versu qd hec ambio/ouis. idem est quod cupiditas/atis. descendit ab hoc ambio/bis. ides* Ambitio: Constructio
quod cupere. ¶ *Construe.* Amo/cupio/desidero/vel glisco/opto vel admiro: aueo vel gestio/capto/et ambio: qd verbū facit. l. derivat ex se ambio/simul pio et ambitiosus: omnia ista sunt idē quod affecto/ctas/aui/aee. verbū frequentatū. Et formatur ab ultimo supmo huius verbi affecto/cie/et affectu in o/sit affecto/ctas. ¶ *Affectio cōponit de ad et facio/cis. Et significat tria:* Affectio.
ut patet per versus. Affectio informat/punit/cupit/hec tria signat. ¶ *Amo/as.* Amo.
componitur cum ad. et dicitur Adamo/as. et cū re. et dicitur reamo/as. Et aliquando interponitur d/et dicitur redamo/as. l. iterū amare. ¶ *Cupio/pis/pq/vel pui. cu* Cupio.
pere. pitū/pitū. habet preteritū et supinum ad modum quarte coniugationis. Desidero/as. cōponit de de/et sydero/as. quod non est in vii: quod descendit ab isto nōme hoc sydos/eris. ¶ *Glisco/cis/cere. caret preterito et supino.* Desidero. Glisco.
Unde verius. Glisco preteritū conquēxi tolle supinū. Sensus est qd glisco non habet preteritū: conquēxi quod est preteritum de conquisco/cis/conquēxi/conquiscere. l. caput inclinare. Un̄ h̄ius. Cum caput inclino me cōquiscere dico. Et non habet supinum. ¶ *Opto/tas. componitur cum ad/et dicitur* Opto.
adopto adoprās. et exopto/ptas. ¶ *Admiro/ar. componitur de ad/et mi:* Admiro.
ro/ar. verbum deponens. ¶ *Aueo/es/ai/aueo. id est cupere. Unde quidā* Aueo.
dixit. Si dare multa potes quicquid auebis habes.
¶ *Gestio/tis/tui/tire. quarte coniugationis dicitur de gero geris.* Gestio.
¶ *Capto frequentatū est de capio/pis/captu. u in o/sit capto/tas.* Capto.
¶ *Ambio/bis/biui/bire. interposita b/ causa euphonie.* Ambio.
¶ *Et hic nota qd oīa cōposita de eo/is/tire. habent e ante o: vt transco/abeo/* Notabile de cō
exco/inco: preter ambio quod habet i ante o. Item omnia corrumpunt i ante o: posita a ver =
tum in supinis: vt trāstūm/tu. extū/tu. media correpta preter ambio quod bo eo/is/tire.
producti i ante tum/tu. media producta.
¶ *Item eo/is. cū suis cōpositis facit participiū p̄tis ip̄is terminare ḡn̄ in*
un̄is. vt iens euntis. obis obēis. subis subēntis: preter ambio qd facit ḡn̄ participiū sui in entis: vt ambiēs ambientis. Un̄ h̄.
ḡn̄ participiū sui in entis: vt ambiēs ambientis. Un̄ h̄. Semp̄ iens qd prole sua formabit euntis. Ambio lege caret quod in entis dat genituum.

Est rector: currus auriga bereda: beredus
Plaustrum plaustellū subit illis annumerandū
De beho de reda dictum reor: esse beredam
Aurigeq; suum dant aures et reo nomen

Auriga:

Synoni.

B. f.

Synonima magistrī. Sunt supra partes epiſedia reda dicta

Auriga.
Veredus.

Reda.

Epiſedium.
Conſtructio.

Curruſ.
Plauſtrū.

Aper.

Sucula.
Porcullus.
Porculus.
Santa.
Sum^o nānū.
Scrophā.

Conſtructio.

hic docet autor qd sunt verba ſynonima eſſi iſto nōle hec auriga aurige. Et eſt auriga ille q ducit currum. anglice (a carter) hic veredus veredi. i. auriga: et etiā equus vehens redā ſi veredus ſin hugu. in. c. de veho vehis. hec reda rede. de redo redie: vel potius de hec rota rote. Et eſt reda quatuor rotarū. Et q ſollicitudo aurige eſt circa ducēdo currus: docet quor nō ſi ponitur p curru. Dicit ergo q curruſ plauſtrū / i. plauſtellum: ſive ploſtellū: i. reda: que oīa regēda ad officiū aurige requirūt ſunt ſynonima i ſignificā p vno i eodem ſumuntur. Deinde dicit. Veredus cōponitur de veho vehis verere. i. ducere: i. hec reda / de. vñ vereda quaſi vehens. i. ducēs redam. i. currum. Et hec auriga aurige. pponit de hec aures auris. i. rego / ſc. qz auriga regit equū ad tractum auris cū virga. Item epi. qd eſt ſupra cōponit cū hec reda: i. dicit qd epiſediū / dñ. Et eſt epiſediū operimentū quoddā qd collis equorū ſponi ſolet ne trahēdo ledā tur. anglice (an homers). Conſtrue ſc. Vereda eſt auriga. i. rector curruſ: i. veredus eſt auriga: plauſtrū plauſtellū qd eſt diminutiū de plauſtro ſubit annuimērandi illis ſc. curruſ: i. reda. De veho. i. c. rot: id eſt credo veredā. i. hoc nōm ē veredā eſſe dictum de hoc verbo veho vehis: et de reda / de. Auriga. i. c. Conſtrue. Aurea. i. hec dictio auris: et rego. i. hoc verbum rego: dant aurige. i. dictioni aurige: nomen ſuum. i. derivationē ſuā. Currus dicitur de curro / curris: quia videtur currere cū trahitur. Plauſtrū a plaudō / dis. vñ de plauſtellum diminutiū de plauſtrum.

Porcus aper verres: mas et ſus / porcaq; ſcropha.
femina / ſus / ſucula / porcellus diminuiuntur.
Sus ſuiſ ex illa caro dicitur eſſe ſucula
Scrophā patit ſetum: morbus quoq; ſcropha vocatur.
A ſcrobe dic ſcrophā: cui roſtro terra cauatur.
Aut quia verrit humū: verres de verro vocatur.

Autor docet de conſignificatione dictionū huius dictionis aper / pī. que idē eſt quod hic porcus porci. idē quod verres / ris. et idē quod ſus ſuis: ſcōm quod eſt maſculini generis. idē quod oper. anglice (a boze). hec porca / ce. hec ſcropha / phe. i. ſus ſuis ſin qd eſt ſcōm. gñis: idē ſignit. anglice (a ſowe) qz plus declinat hic et hec ſus ſuis ſignit maſculis i puellam inter porcos. Deinde illa nomia que ex illis derivāt ſunt et derivāt ſunt ſc. ſucula que eſt diminutiū de hec ſus ſuis: et hic porcellus / ſ. diminutiū. hic porculus. i. diminutiū de hic porcus porci. Et ſucula que vocantur carnes ſuis: derivatur de ſus ſuis. i. hoc per medium: quia de ſus ſuis dicit ſuinus / a. m. dicit ſuinus / a. m. i. hec ſucula / ſe. diminutiū. Poſtea ponit autor equiuocationem in iſta dictione ſcropha ſcrophē. dicens q ſcropha in vna ſignificatione eſt ſus: in alia ſignificatione eſt morbus quidā. Deinde docet vñ de ſcropha et verres derivāt ſunt dicens q dicitur de hic ſcroba / ſis. i. fouea: quia libet er foueas incolit. vel ſin alios ſi a ſcroſo quē ſolent gñere. Verres ſi de verro / ris. qz verrit humū cū roſtro ſuo. i. ſulcat terram cū roſtro ſuo. Conſtrue. Porcus i. hoc

Synonyma magistri.

Bidental:
Ovis.

Et de bidens/tis. derivatur hoc bidental/alis. media producta: quod est locus ubi fulmē cadit: vel vbi oves ⁊ bidentes sacrificabant antiquis. ¶ Ovis fm affl. dī de offero offero: eo q̄ offerebatur dño apud antiquos. Uel ovis dī de ouo/as/are/au. idē qđ gaudere: q̄ sacrificantes oues ouabāt. ⁊ gaudebāt.

Uerue.

Et de ouo/as. dī hec ouatio/onis. i. plausus vel gaudium. ¶ Uerue: dī ab eo q̄ vehit. i. erit vermē in capiteculi purim verueces seinuicē pugnātes cōcunūt: ⁊ cū magno impetu ferunt. Uel verue: dī a virib⁹: eo q̄ ceteris ouib⁹ sit fortior. Uel dī eo q̄ sit vir onū. i. sponfus. ¶ Construe. Uerue: est aries: cui scz arietū virtus. i. pās generandi est. Bidēs fit de bino dēte. i. dī q̄ hz binos dentes altiores inter octo. Sed componitur vt dixi de bis: ⁊ dens/tis. Tu die inde. i. de bidens hoc bidental supple esse locum vbi fulmen cecidit: vel locus vbi victima. i. sacrificiū/bidērium. i. ouis fuit facta. i. frequentata. ¶ Sacrificans. ⁊. Sacrificās. i. aliquis sacrificās. i. faciens sacrificiū ex outibus: ouat. id est gaudet. Et per hoc innuit autot q̄ ouis dī ab ouo/as. Ouatio. i. hoc nomen verbale quod idē est quod plausus. i. gaudiū/fit. i. factū. ¶ Uerue. ⁊. declinatur hec verue: cis/ci. media producta. Et inde dicitur veruecimis/a/um. nomen possessiuium aliquod pertinens ad veruecem: et carnes veruecime id est de veruece. ¶ Construe. hinc veruecine. ⁊. hinc. id est inde q̄ verue: est ouis: veruecine carnes dicuntur oume. Et scribitur veruecine in gto per t.

Constructio.

Ouatio.

Ueruecimis.

Constructio.

¶ Construe. Uerue: vehit. id est gerit vermē in capite suo/ inde. id est ea causa arietat. ille verue: arietat. i. percutit cum capite suo/ quodcumq̄ fuerit sibi obiectum. Et est pes proceleumaticus constans ex quatuor biemibus: ⁊ ponitur pro baculo: quia equipolet ei in temporibus.

Astruo.

**Astruit/affirmat/asseruat: tria sunt hec
Asserit est quantū: que signant quatuor vnum.
Annuo/concedo: simul autoziso tibi do.**

Constructio.

Astruo.

Asero.

Annuo.

Concedo.

Autoziso.

¶ Autot docet hic q̄ ista quatuor verba/ astruit quod componitur cum ad: ⁊ struo/ is. et affirmat quod componitur cum ad: et firmo/as. asseruat qđ componitur de ad/ et seuro/as. quod in simplici non est in vsu/ sed in compositione ne vt hic: ⁊ componitur cum per: ⁊ dī perseuro/as. Asero/ris/rui/rere. componitur cum ad/ et sero/ris. Construe. ¶ hec tria verba scz astruit/affirmat et asseruat sunt: et asserit est quantum scz verbum: que quatuor scz verba signant vnum scz significatione. ¶ Astruo facit astrui in preterito: et astructū astructu: in supinis. Asero asseris: facit asserui in preterito: ⁊ asserum asserui in supinis. ¶ Annuo/ is/ nui/ ere/ annuitum/ tu. in supinis: quod componit. de ad/ et nuo/ is. quod non est in vsu. ¶ Concedo/ dis/ concessi/ dere/ cessum/ su. in supinis: quod componitur de con/ et cedo/ dis/ cessi/ cedere/ cessum/ cessu. in supinis. ¶ Autoziso/as/ au/ are. Ista tria verba significāt idem quod predicta quatuor verba. ¶ Construe. Ego do tibi annuo/ concedo/ simul pro ⁊ autoziso in consimili significatione cum predictis quatuor verbis. ¶ Autoziso/as. de autot autotus dicitur.

Abdico.

**Abdicat/ contra/ negat/ abnuat/ inficiatur
Obuiat et renuit/ his vnum significatur.
Et contradicit: his abnegat associatur.**

Abnuo.

¶ Autot docet hic que sunt verba eiusdē significationis cū hoc verbo abdico/ as. Et dicit q̄ ista nego/as/ abnuo/ is. quod componitur de ab/ et nuo/ nui/

Johannis de garlandia.

Infinclioz/aris. verbū deponēdo: et componitur de in/ et facio: fm Catho. et inde inficte/ari. l. treuge/vel negationes denegate: vel fracte: et caret singulari numero. ¶ **O**buio/as/au/are. verbū neutri: et cōstruit cū dō casu: obuio/as. cōtrahit: vt cū dico talis obuiant michi in vico. Sū est cōtradiceret: vt cū dī. Dicta tua obuiant rōnī. l. cōtradictū. Et pponit de ob/ et via vie. Et dī de ob: uius/a/um. qd et sic cōponit. ¶ **R**enuo/is/renui/ere. cōponit vere et nuōis. et non hz supina ad vsum: tñ fm artem hz scz renuitū/tu. ¶ **C**ontradico/de cōtra/ et dico/as. cōponitur. ¶ **A**bnego/as/au/are. de ab et nego/as. cōponitur. ¶ **N**ota q ista verba q hic ponūt sunt cōtraria in significacione verbi: in signū locati: scz abstruit et. Quia dicit affirmatiua: ista dicit negatiua. ¶ **C**ōstrue. Unum. l. vna res signat: hīs. l. in hīs verbis scz abdicat. negat/ab: nūc inficiatur/obuiat/et renuit. ecōtra. l. cōtra significacionē superioz verbo scz astruit. et. Et ptra dicit associat hīs verbis/abnegat associat hīs vbiis. ¶ **A**bdico/as. cōponit de ab/ et dico/as. cuius prius syllaba corripit. ¶ **E**t dico/as. hz tres signationes: vt in hoc versu. Hec dico signat: cōfirmo/copulo/sacro.

Infinclioz.

Obuio.

Renno.

Contradico.

Abnego.

Constructio.

Abdico.

**Cum suffragatur/iuuat/adiuuat/auxiliatur
Subuenit addatur/succurrit propitiatur
Si permittatur a metris opitulatur.**

Auxilioz.

Hic docet autor quod sunt verba eiusdē significacionis cū isto verbo auxilioz/aris. Dicit q suffragoz/aris. qd cōponit de sub/ et hic fragus/gi. Et est fragus patella q est in genu. Et inde dī: hec suffrago/uis. l. poples. Unde poples facit poplitus in grō. anglice (a hamme) idem est: et est deponēdo. Et inde venit hoc suffragiū/gi. l. auxiliū. ¶ **I**nuo/as/au/au/utū/tu. in supino: et inde hoc iuuamen/uis. p auxilio. Et iuuētum/ti. lequa/vel aial auxiliare. ¶ **A**diuuo/as/adiuuat/adiutū/tu. Et adiutor adiutrix: noia verbalia. Et hoc adiuuamē/uis. Et cōponit de ad et inuo. ¶ **S**ubuenio/uis. et est idem cum auxilioz/aris. Subuenio facit subueni in pterito media pducta: et subuentū/tu. in supino. Et cōstruitur cū dō: vt subuenio tibi. Et inde hec subuētio/uis. et subuētor/subnētrix: verbalia. Et cōponit subuenio de sub/ et venio/uis/mire. et retinet dictionē et laturā simplicis p oēs modos: et tpa. ¶ **S**uccurro/ris/ri/sum/su. Un hic succurzor/oris. Et hic succursus/sus/sui. l. auxiliū. Succurro est idem qd auxilioz/aris: est verbū mediū: et cōstruit cū dō casu: vt succurre michi dñe. ¶ **P**ropitioz/aris. verbum deponens: est idē quod auxilioz/et opituloz/aris. idē est qd auxilioz/aris. Et dicitur opituloz de opus: et tulo/uis. qd nō est in vsu. Propitioz dicitur de ptoz itius/a/um. ¶ **N**ota q opituloz habet primas tres syllabas breues. ideo non potest stare in versu. Sed autor qui posuit illud in versu: excusat se dicens. Si permittatur a metris. et. ¶ **C**onstrue. Iuuat scz auxiliatur. id est idem quod auxiliatur/et adiuuat cum suffragatur: est idē qd auxiliatur: subuenit addatur. l. iungatur illis: et succurrit supple addatur: et opitulatur addatur illis: si illud scz opitulatur: permittatur. id est tolleretur a metris scz a metro secūdum quod debet penultima istius dictionis opitulat: prius stat hic in versu product.

**Suffragoz.
Fragus.
Poples.**

**Iuuo.
Adiuuo.
Subuenio.
Subuentor.
Subuentrix.**

**Succurro.
Succurzor.
Succursus.
Propitioz.**

**Opituloz.
Notatur.
Constructio.**

**Subtrahit/et tollit/subducit/et eripit/aufert
Surripit/et spoliat/asportat res alienas
Pruat/predatur/defraudat eis sociatur.**

Aufero.

Synonima magistri.

Subtrahō.
Tollo.
Subduco.
Eripio.
Surripio.
Spolio.
Alpoto.
Pino.
Piedor.
Defrando.
Constructio.

¶ Hic docet autō q̄ sunt verba confignificantiā: sūe synonima cum isto verbo auferre/auferi/ablati/auferre/ablati/tu.in supinis. Dic̄ q̄ subtrahō ē subtrahi/subtractum/tu.ēst idem quod aufero. ¶ Subtrahō ēst verbum actiui. Et componitur de trahō trahis trahi. ¶ Tollo/tollis.ēst idem ēst actiui. ¶ Subduco/cis.ēst idem. Et componitur de sub et duco/ducis. ¶ Eripio/eripis/eripui/eripit̄/tu.ēst idem. Et cōponitur de e prepositione/et rapio/pis. quod ēst actiui. ¶ Surripio/pis. componitur de sub et rapio/ rapio: quod ēst actiui. ¶ Spolio/as/au. idem ēst. Unde hoc politim /li/. ¶ Aporio/tas/au/are.ēst idem. Et dicitur aporio de ab et porio/porras. ¶ Prio/as/au/are.ēst idem. ¶ Predo/aris/predatus sum/predari.ēst idē Et dicitur de hic predo/nis. ¶ Defraudo/as/au/are.ēst idem. Et cōponitur de de et fraudo/as. quod dicitur de hęc fraus fraudis. ¶ Construe. Subtrahō ēst auferre. id ēst idem quod auferi/tollit/subducit, et eripit: sunt idē quod auferi/surripit/cipolat/et aporat: sunt idem quod auferi et res alienas. Per istum actū casum mittit autō q̄ ista verba regunt actū casum: vt dicendo. Fur subtrahit res alienas: et sic de ceteris verbis. ¶ Primat. Construe. Priuat hoc verbum sociatur eis scz verbis precedentibus: et predatur sociatur et defraudat sociatur eis.

**Alloquoꝝ Conuenit alloquitur/pariter cōpellit/ et inter
pellat/et affatur predictis associatur**

Conuenio.
Conuenit.
Compello.
Interpello.
Affor.
Constructio.

¶ hic docet auctoꝝ q̄ ista verba conueniunt/cōpellat/interpellat/et affatur/consentunt in significacione cum hoc verbo alioq̄/ris/q̄ et depones. Et cōponitur de ad et loquit̄/ris. ¶ Cōuenio/ris/are/ueni/uentū/tu in significacione qua hic sumitur est actiuium: vt conuenio te: tu conuenieris a me. bñ ḡ. Sed conuenire in alia significacione est simul venire: tunc est verbum neutrum sctum. Item cōuenit aliquādo est verbum impersonale: tūc est idem quod continet̄. Unde Pampbilus. Conuenit vñ nostris querās quasi nescis casus. ¶ Et Compello/as/are/aut. verbum actiuium. Et componitur de con/et pello. Interpello/as. verbum actiuium. Et componitur de inter et pello/as. ¶ Affatur. aris. verbum deponens componitur de ad et fer/aris. id est loquit̄. ¶ Construe. Cōuenit. i. hoc verbum conuenit est alloquitur. i. idē qđ alloquit̄ pariter p. simul/r. compellat. est simul alloquitur. Interpellat. est alloquitur: et affatur. id est hoc verbum affatur/pedicitur verbis.

Augeo. Auet et augmentat exaggetat et coaceruat
 Aggregat accumulat congeſtat congerit addit
 Ampliat amplificat apponit et adiicit bñit
 Cum ſupradictis aſſint adiungit adunit.

Augeo.
 Autor.
 Autrix.
 Augmento.
 Fraggero.
 Coaceruo.
 Aggreco.
 Accumbo.
 Congesto.

¶ hic docet autor q̄ oia verba superi⁹ posita sūt eiusdē significationis cū sūto 7bo
augo/ges/aug/ger/auctum/tu-in supinis. Augeo cōponitur cum ad et 8r
ad augeo. gre. Et cum er 8t exaugeo. gea. 2b augo/ges. 3t hic autor/rois.
Dec auctrix/ris. hoc autor/onis. nola verbalia. ¶ Et hoc augmētū/n. Augeo
ges. verbū actiui est cū oibus lupis cōpositū. ¶ Augmētē/as. de hoc augmē
nim/ti. 3t. ¶ Exaggerat cōponitur de ex/etaggero/as. ¶ Coacernat cō
ponitur de ad et grego/gas. quod 3t hic grex gregiēdē in simplici non est
rū. ¶ Accumulo/as. de ad cōponit/et cumulo/as. q̄s dicit de hiccumuli/Al.
¶ Congesto/as. est verbū frequētiuū. q̄ formatur ab ultimo supino huius
verbi aggero/ris/gelli/geres. congestū. tu in o. sit congesto/as/aui/rare

Johānis de garlandia.

¶ **Congero**/ris.componitur de con:et gero geris gesti gerere gestum gestu. **Congero**.
 ¶ **Addo**/dis.componitur de ad et do dā. ¶ **Amplio**/as.deriuatur ab am: **Addo**.
 plus/a.um.amplificus/ca/cum.componitur de amplius/a.um.et facio facis. **Amplio**.
 ¶ **Appono**/nis.de ad et pono/nis. ¶ **Adicio**/cis/adieci in preterito:adiecum/ **Appono**.
 m.in supinis/componitur cum ad et iacio iactis ieci.ere.tertie coniugationis. **Adicio**.
 ¶ **Nota** q' adicio/cis.scribitur in secunda syllaba cum duplici q'et i prior cō: **Notabile**,
 sonante:secunda i/vocali:quia iacio in compositione mutata a u i/ sic habet
 duplex q'. Et si ibi esset nūll simplex i:versus esset falsus.

¶ **Unio** vnus vnium vnium vnium/de vnus vna vnium deriuatur.

¶ **Adiungo**/gis.de ad et iungo iungis iungere componitur.

¶ **Adiungo**/nis/de ad et vnio vnio.componitur.

¶ **Construo**.Exaggerat est auget id est idē quod auget: et augmētat est auget.
 id est idem quod auget:et sic de ceteris vīs ibi. Cum supradictis. **Construo**.

Adiungit/et hoc verbum adiungit:assunt.id est sibi cum predictis.

Unio.

Adiungo.

Adiungo.

Construo.

Arceat/compescit/inhibet/cohibetq' coheret
Restrenat/repunit/angustiat atq' coartat
Cogit/constringit/angariat/artat et angit
Utget/compellit:his sensus conuenit idem:

Arceo.

¶ **Hic docet** autor q' sunt verba eiusdem significationis cum isto verbo **arceo**
arces.anglice (to constrayne) Dicit q' omnia illa que ponuntur in verbis.
Compesco/cis.compescui in preterito caret supinis:componitur de con et pe- **Compesco**.
 sco,quod non est in vni.

¶ **Inhibeo** inhibes inhibui in preterito:inhibere:inhibuit in supinis:quod cō:
 ponitur de in et habeo habes. Unde inhibitor:et inhibitor et inhibitor/onis.
 nomina verbalia.

Inhibeo.

¶ **Cohibeo**/bes/bui/bere/cohibuit in supinis:de con et habeo/bes.cō:
 ponitur. Unde cohibitor:cohibitor et cohibitor/onis.omnia verbalia.

Cohibeo.

¶ **Coherceo**/ceo/cui.in preterito:cere.cohercetum/ni.vel cohercetum/ni.per
 syncopum de con et arceo arces dicitur.

Coherceo.

¶ **Restreno**/as/aut/are.de re et freno frenas dicitur.

Restreno.

¶ **Repunito**/nis.prestlere.prestum.su. Cū represso/otis. et represso/otis.pcr:
 balia.et componitur de re et premo/mis.

Repunito.

¶ **Angustio**/as/aut/are.de hec angustia angustie dicitur.

Angustio.

¶ **Coarto**/as/aut/are.componitur de con et arto/as/aut/are.

Coarto.

¶ **Cogo** cogis cogi cogere coactū/ni. Cū coactor coactrix. et hec coactio/nis.
 noia verbalia:et componitur de con et ago agis. ¶ **Constringo**/gis.constringere
 constrictum/ni.in supinis:componitur de con et stringo stringis.

Cogo.

Constringo.

¶ **Angario**/as/are.de hec angaria/rie. Et est idē quod cogere. Cū angaria
 uerunt symonem cyreneum vt tolleret crucem iesu.id est cogerunt.

Angario.

¶ **Arto**/as.frequentatiuum de arceo/ces. formatum enim ab ultimo supino scz
 artu/a in o/sit arto/as. **Ango**/gis.angi.gere.caret supinis secundum vsum.
 Et notenter hic versus. Respūo/Amquo/time/tisco/poko/metuoq'. Et dno
 cū renuo simul addit vtget et angit. Sūnt licet actiua banus illis nulla supia
 sensus est q' illa verba que in istis verbis continentur carent supinis non
 obstant q' actiua sunt:et hoc secundum vsum non secundum artem.

Arto.

Ango.

Actiua caren-

tia supinis.

¶ **Urgeo** urges.ū.gere.caret supinis vñaliter. **Compello** cōpellis.cōpulis.ere.
 compulsum compulsi in supinis. Inde cōpullo/onis. et cōpullo/oris. verbalia.
 ¶ **Construo** sic. Idem sensus. i. vnus sensus: vna significatio conuenit. i. cōduc-
 tiens his scilicet vt bis **Arceat/compescit**. et.

Urgeo.

Compello.

Construo

Synonima magistri.
Indignans onager seruire per arua vagatur
Est simplex asinus / seruile lege ligatur
Fetus asellus erit / asininant moribus illi
Qui non accipiunt doctrinam pectorē duro.

Onager.

Asellus.
Asinino/as.

Constructio.

Chic docet autor duo. Unū de cōsignificatiōe istarū dictionū onager asinus et asellus. q̄ tres vnā rem signāt: sed hoc implicite: alterū de differentiā istarum dictionū dices q̄ onager est asinus siluestris laborib⁹ hominū insuetus. Asinus ecōtra sub cōtinua seruitute laborat. Asellus est diminutiuū de asinus: et propter pullos vel fetus asini. **¶** Deinde autor docet q̄ asinino/as. qd̄ propter puerum ad asinū trāsumit ab illa significatione ad significandū illud qd̄ desipio/pis/pul/desipere. i. male sapere vel stulte sapere: vt dicimus de vno q̄ h̄z obtusum ingeniuū. Ista asininat. i. nō bene sapit: vel ille asininat. i. ita hebes est sicut asinus. **¶** **C**onstrue sic. Onager indignās. i. nō dignās seruire vagat per arua: quāsi diceret semp̄ est in siluis et locis desertis: et simplex asinus. i. humilis asinus ligatur seruili lege. i. lege seruitutis. Asellus erit fetus. i. pullus asini vel asine. Illi sup̄. pueri vel hoies asinmāt. i. faciūt ad modū asini: morib⁹. i. p̄ditionib⁹. Qui nō accipiūt doctrinā. i. magistri sui in pectore duro. i. ppter duritiā cordis. Et dicit onager ab onos grece qd̄ est asinus la tunc: et de hic ager agri. Asinus de sedeo sedes: q̄ hoies anteq̄ equos habebāt asinis infidebant.

Dicitur accusans equales atq; minores
Dicitur incusans maiores et meliores
Sed scelus excusans minuit / tenuitq; recusans

Questio.
Responsio.

Accusare.
Incusare.

Excusare.
Recusare.
Constructio.

Chic docet autor differentiā inter accusare/incusare/excusare/et recusare. **¶** Et si queratur quare ponit hic doctrinā de differentiis ex quo principale ppositum fuit tractare de synonymis. **¶** Ad hoc dico q̄ ista verba quodammodo possunt intelligi synonyma: quia omnia deriuantur et cōponuntur de cuso/as. quod est frequentatiuū de cudo/dis. formatur enim cuso/as. ab ultimo supino illius verbi in o mutata: fit cuso/as. Sed quia p̄positiones venientes securi in compositione faciunt ea ab inuicem differre nō omnino: sed aliquāliter: quia illa differentiā causatur a parte p̄positionis que est pars secundaria et non a parte verbi: que est pars principalis. Ideo ponens differentiā inter ista quatuor verba dicit q̄ accusare est culpāre: sed qui sūt equales id est pares alicuiusue minores. i. minoris status et dignitatis. **¶** Incusare est reprehendere vel crimen imponere maioribus et melioribus: sc̄z viris qui sūt maioris stat⁹ vel altioris dignitatis sicut qñ aliquis simplex presbyter reprehendit ep̄m de aliquo crimine. Et cōponitur de in p̄positione et cuso/as. **¶** Excusare est crimen impositum repellere/megare/deponere aliqua iusta causa exigente et faciente ad hoc. Et cōponitur de ad et cuso/as. **¶** Recusare est renuere/refutare/repellere: et cōponitur cum re et cuso/as. **¶** **C**onstrue. Aliqua accusans equales id est pares suos: atq; p̄o et minores. id est illos qui sūt minoris status ipso. Et aliquis dicitur incusans maiores et meliores sc̄z illos q̄ sūt gradus altioris ipso: et aliquis excusans se/minuit. i. minuat scelus. i. culpā sibi impositā: q̄ p et aliquis recusans renuit. i. refutat. et.

Johannis de garlandia.

Quod dat iudicio iudex adiudicat: et quod

Aufert iudicio: iudex adiudicat illud

Iudico te damno/ tibi iudico commoda quero

Et litem dirimens partes diiudicat inter

Et quos supplicij affligit/ iudicat illos.

¶ Autor docet hic differentiam inter adiudicare quod cōponit de ad/ i iudico iudicas. Et diiudicare quod cōponit de di pēpōne inseparabili i iudico iudicas: derivat de iudex iudicis. Adiudicare est aliqd p iudiciū alicui dare.

Adiudicare.

¶ Abiudicare est auferre alicui p iudiciū rem quā habuit. ¶ Diiudicare est qñ aliqd elect' arbitri inter duas partes indicat p vitras partes qd equi

Abiudicare.

Diiudicare.

videt et iustum. Iudicare aliquē est dānare. Deinde dicit autor q iudico re

Iudicare.

git actū post se: tūc est idē qd dāno: vt iudico te. i damno te. tūc est actū.

¶ Et aliqñ regit post se dñi: vt iudico tibi. tūc est idem qd bonū iudiciū t vtile

Constructio.

tibi dare. ¶ Construe. Iudex adiudicat illud qd ipse dat iudicio. i p iudiciū

et iudex adiudicat illud qd ipse aufert ab aliquo iudicio. i per iudiciū t iudex

dirimēs. i. delens/ litem diiudicat inter partes scz litigantes. Iudico te. id est

damno: iudico tibi. id est quero cōmoda tibi. id est vtilia tibi.

Artificis nomen opifex assumit: et auctor

Inuenit autor: agit actor/ res ampliat auctor.

¶ In isto versu docet autor que nomina conueniunt in significatiōe cum isto

Artifex.

nomine hic et hec artifex/ cis. dicitur artifex de ars/ tis. et facio/ cis. dicens q

Opifex.

hic t hec opifex/ cis. dicitur de opis opem ab opē: t facio facis. et est idem qd

artifex et autor idem est. ¶ Deinde in secundo versu ponit differentiam in

ter autor scriptum per u t simplex t sine c. Et actor per c et t sine u. Et auctor

Autor.

per u c et t scriptum. Autor dicitur ab autentim grece quod est autenticum

Actor.

vel graue latine. Autor dicit inuentor materie de qua tractat: t est commu-

Auctor.

nis duorum generum hic et hec autor autoris. ¶ Actor scriptum per c et t si-

ne u: est nomen verbale formatum a pmo supino istius verbi ago/ agis egi/

Constructio.

actum actu. in supino fit actor. id est factor. ¶ Auctor scriptum per u c t t/ est

nomen verbale de augeo/ es/ auxi/ ere/ auctum/ ctu. um in or fit auctor/ otis. t

est ille qui augeat aliquem rem. ¶ Construe. Opifex assumit. i. capit nomen ar-

Notabile.

tificis. id est idem quod artifex. Autor inuenit. id est inuentor materie de qua

inrēdit tractare. actor agit. i. facit: auctor ampliat res ampliores. ¶ Nota ali-

os versus differentiales. Autor ab autentim hic t hec sine c/ venit actor. t sine

piebet ago: venit auctor ab augeo cum c.

Inter se distant timidus/ temerarius/ audax

Liquit omittenda/ facit audax aggredienda

Cessat ab audendis/ timidus/ simul et fugiendis

Audet omittenda temerarius et facienda.

Audax.

Synoni.

C.f.

Synonima magistri.

Audax;

Timidus;

Temerarius;

Constructio;

¶ Hic ponit autor differētiā inter ista nomia audax/temerarius/et timidus. Dicit q̄ audax est ille q̄ audet facere ea q̄ sunt faciēda: et dimittit ea q̄ nō sunt faciēda. ¶ Timidus est ille q̄ nō audet facere faciēda nec omittit ea q̄ sunt faciēda. ¶ Sed temerarius est ille q̄ audet facere faciēda et nō faciēda. ¶ Timidus a timeo/es. bi. Temerarius a temere. i. stulte bi. Audax ab audeo audeo ausus sum bi. ¶ Construe. Timidus temerarius: et audax: ista nomia dissant. i. differunt inter se. Audax est ille q̄ supple audax inquit. i. dimittit omittēda. i. ea q̄ debent omitti: et facit aggrediēda. i. ea q̄ audax bz aggredi. Et est aggredi in: clpere aliquid cum audacia: timidus cessat. id est deficit ab audiēda. id est rebus faciendis: et simul. id est pariter a fugiēda. id est a rebus non faciendis. Temerarius audet. id est audax est facere omittenda. id est que debet omitti: et faciēda. id est ea que debent fieri.

Est audus cupidus et avarus et ambitiosus.
Diuitias cupidus cupit: ambitiosus honores.

Audus;

Cupidus;

Avarus;

Ambitiosus;

Ambitio;

Notabile;

Constructio;

¶ Autor docet hic q̄ oia ista nomia sunt eiusdē significationis cū isto nōle audus/a/um. Dicit q̄ cupid/a/um. idē est. et bi a cupio/pis. piui. vel pi. cupere ¶ Avarus/a/um. idē est. Et bi ab aueo/aueo/au/aueo. i. cupere. ¶ Ambitiosus/a/um. est idem. Et dicit de hec ambitio/onis. i. cupiditas honoris: et bi de hic ambitio/us. ul. cuius media corripit: q̄ est nomē. nā si media producitur tūc est participium. Unde versus. Ambitus est nomen: ambitus participale. Diuitias. et. Autor ponit hic differētiā inter cupidus et ambitiosus dicens q̄ cupidus est ille q̄ cupit diuitias. Ambitiosus est ille q̄ cupit honores. ¶ Construe. Cupidus et avarus: et ambitiosus est idē q̄ audus. Cupidus cupit. i. optat diuitias. Ambitiosus honores supple cupit.

Nutrit fomentat reficit fouet et refocillat
Pascit alit sensus hie verbis conuenit unus

Alit.

Nutrio.

Notabile;

Fomento.

Fomentum;

Reficio.

Foueo.

Refocillo.

Pasco.

Pastura.

Pascua.

¶ Autor docet hic q̄ oia ista verba pueniūt in signiōe cū isto verbo alit alit alere. ¶ Nutrio/a/um. re. quarte purgatiōis. Et inde nutritor et nutrit: q̄ nomen sincopat: et bi nutrit deposita in eā syllaba tri. Et de nutrit deriuat nutritio/a/um. et est idē quod nutrit si esset omnis gñis. Unde archireneus in principio libri. Languida segnitie veneris nutritia tractat. Oia dicitur operū diluata labor. Loquit de viuis q̄ sequuntur ociosos. Et ecce habes ibi in his verbis nutritia q̄ declinat sic. Nutritus/a/um. et ibi nutritia est idē q̄ nutrites. ¶ Fomento/a/um. a fomentū. i. dicitur. Et est fomentū idē q̄ nutriti mētum: et dicit de foueo/es. ¶ Reficio/a/um. componitur de re et facio/cus. Pascuas dicit reficere/refocillare/recreare/constipare. Unde versus. Constipat reficit/recreat/simul et refocillat. ¶ Foueo/es. foni ere. forum/a/um. in sapina. componitur cum con: et dicitur confoueo/ues. media correpta: et cum re: et dicitur refoueo/es. ¶ Refocillo/a/um. de refoueo/es. dicitur. ¶ Pasco/a/um. ere. pastum. pastū. in supinio. Q̄ hic pastor/ous. et hec pastura/re. et hec pascua/cus. Et pluraliter hec pascua/ouum. et est heterodytum generis et declinatiōe. q̄ in singulari numero est generis femini et prime declinatiōis. ¶ In plurali vero secunde declinatiōis et neutri generis. Unde versus. Pascua sola datur sed pascua plura dabuntur. Item potest declinari hec pascua/cus. Et plu.

Johannis de garlandia.

roliter hec pascua/arū Unde scribit ezech. xxxij. caplo quāsi I medio. In mōs-
tribus istis erūt pascue earū Item in eodē caplo. Insup reliquas pascuarum
vestrarū cōculcatis pedibus vestris. Itē in eodē caplo inuenit pascua in pti
numero. Nonne sartis erat pascua bona depasci. ¶ Paleo cōponit cū de: & de
depascio depascis. ¶ Nota q̄ pascua istoz pascuoz itē pascot & depascor: con-
struuntur cum accūsatiuis casibus transiue. Ut capta pascitur vel depascitur
siluas. Et cum ablatiuis in eodem sensu. Unde secundū Papiam bñ dicitur.
Pascot hanc rem vel ab hac re. ¶ Alo/alo/aliu/ere/alitum/m-in supinis se-
cundū hūg. Unde hic alitor/ouis. Et hic alitor/sotis. verbalia. id est nutrit-
tor: hec alitur/cis. ¶ Construe. Unus sensus conuenit. id est conueniens est
his verbis scilicet nutrit. &c.

Notabile

Alo.

Constructio

**Hinc nutrimentum deducitur ac alimentum
fomentumq; comes simul est alimonia fomes**

Alim.

¶ Autor docet hic q̄ nomina deriuantur a predictis verbis & vnum & idem
hincant: & iunt synonyma conuenientia in significatione: cum illo nōse hoc
alimentum/alimentū. & dicitur de alo alio. ¶ Nutrimentum/m-in dicitur de nu-
trio nutrit. ¶ Fomentum/m-in hic fomes/tis. deriuatur de foueo/es. ¶ Con-
strue. Nutrimentum deducitur. id est deriuatur/hinc. id est de nutritio nutrit
ac pio. & alimentum deducitur hinc scilicet de alo alio/q̄ pio & fomentum est
comes. id est iociatum illis in significatione: quod deriuatur de foueo foues.
simul p̄ pariter: & alimonia est comes illis: quod dicitur de alo alio: & fomes
est comes illis: quod dicitur de foueo foues.

Nutrimentum
Fomentum
Constructio

**Inter se distant albescit/albat: et albet/
albitat/albificat: transire scias duo prima
Inchoat albescit minuit simul atq; frequentat
Albitat istozum celebratur vtrumq; solutum
Candeo candesco non transit/candido transit.**

Albro.

¶ Autor docet hic q̄ ista verba q̄ hic cōtinētur in versib⁹ cōueniūt in signi-
ficatione cum albro/es. Itē docet differētiā inter ista verba dicēs q̄ aliqua istoz iūt
actiua/aliqua neutra & absoluta/aliqua sunt inchoatiua: & vñ istoz verbz
est frequentatiuū verbū. ¶ Albesco/albesco: est inchoatiuū vbi dicitur caret pre-
terito: q̄ oia verba inchoatiua ex significatione signit presentia/ter: preterita
vero signit preteritionē. Unde si haberēt preterita haberēt subditiua cōtraria.
¶ Forinatur inchoatiuum a secunda persona presentis temporis singularis
numeri: indicatiui modi: vt amo amas: addita co/fit amāico amāscis: id est
incipere amare. Aldeo albes: addita co/fit albesco. Incipere albere.
¶ Albo albas. l. album facere: ab albus alba album: dī: verbum transituum.
¶ Albo albes. caret supmo: hoc fm vñ nō fm artem. ¶ Item albito/as.
est frequentatiuum de albo albas albatu: in o/er a preposita mutata in u/
coirep tam fit albito/as. an. are. l. parū albere: est neutrum. ¶ Albifico/as.
id est albi facere: & cōponit de albus/a/nm. & facio/cis. Cādeo/deo/du/ere.
cāret supino. l. cādidum vel albi esse: quod idem est quod esse vel fieri album

Notabile

Albesco.
Albo.
Albitro.
Albifico.
Cādeo.

C. is.

Synonima magistri.

Candescio.
Candido.
Constructio.

Candescio/cis. inchoatiuū formatum a candes: addita co/fit candescio. l. m
cipere candere. **Candido/as.** anl. are. l. facere candidum: verbū transitiuū.
Constructio. Albescit/ albar: albet: albitat: albisca: ista /ba distāt. id est
differūt inter se. Scias. l. m lector cognosceas duo scz verba: de istis /bis pme
edugatiōis trāsire. l. esse trāsitura: scz albo/as/are/anl: albisco/as/are/anl:
Et alia tria sunt neutra: scz albescit albet: albitat. Inchoat. /ē. hic docet au
tor q/ albesco/cis. est inchoatiuū verbū. Albito/as. est frequentatiuū: sūt m
nna q/ suū perfectū scz albes: q/ albes significat album esse vel fieri: albito
sūt modicum vel parū albere. Deinde dicit q/ vtrumq/ istoz verborum est
absolutum. In ullo modo regat actū transitiuū: et sic vtrumq/ est neutrum.
Constructio. Albescit scz hoc verbum/inchoat. l. inchoatiuū est. Albitat scz hoc
verbum/minuit. l. sūt minutionē significatiōis sūt perfecti verbi scz albes/
albes. atq/ p/ simul. l. pariter/frequentat. l. frequentatiuū est: sicut supius dī.
Et vtrumq/ istoz scz albescit/ albitat/ celebratur. l. dī esse/ solutū. l. absolutū.
Candeco. /ē. hic dicit q/ hec verba cando candescio: non sunt transitiva: sed
neutra: et q/ candido/das. est transitiuum. **Constructio.** hoc verbum candeo
non transit. id est non est transitiuum: candeco non est transitiuum: sed cā
dido transit. id est transitiuum.

Amomū. Dicit vnguentū cathaplasmaq; nardus amomū.
Suauiter hinc redolens illis sociatur aroma
Fertur aromaticum: similem quod prestat odorē

Cathaplasma.

Autos docet hic convenientiā sūgitiōis esse inter ista nola amomū/cathap
lasma/nardus/aroma: et aromaticū: omnia ista nomina significat vnguentū
ta preciosa. **Cathaplasma** sūm hugu. componit de catha quod est supia: et
plasma. sed. q/ supra formā morbi ponit vel inducit: et est emplastrū medicū
minus. Sed cū hoc methaplasma dī a catha ptepositiōe greca. l. iuxta: et plasmā.
formatio: quia efficitur et ponit iuxta apostemā: et remouetur apostema
a membro nobili ad minus nobile. Unde versus. Dolet apostema iuxta posi
tū cathaplasma. **Nardus** ponitur pro nardo piscato: sive p nardo piscico: et
vtrūq/ est vnguentum factum de nardo arboze. Et est nardus arbor suauiss
me redolens: et computat inter herbas propter suā breuitatem. hoc amomū
mi. componitur de aer et oma quod est odor: quasi bonum aeris odor
rem representās. Et dicit Aldous. Amomū dī quod veluti odorē cynamo
mi referat. **Aromaticū** ab aromate: pōt dedinari adiectiur. aromaticus
ca. rum. et est omne quod pertinet est ad aroma. **Constructio.** Cathaplasma/
q/ p/ nardus et amomum sunt vnguentū: et idē in sūgitiōe: aroma hinc red
olens: quia redolens est suauiter: sociatur illis: scilicet pēdictis nominibus.
Fertur aromaticū. /ē. Constructio. Et illud fertur. l. dī aromaticū quod pte
stat. l. dat similem odorem: sicut illa que superius memorantur.

Amurca. Debet fex olei: sedimen vel amurca vocari

Amurca.

Intentio autoris est dicere q/ sedimen et fex olei conueniūt in significatiōe
cum hoc nola amurca/ce. quod est fex olei: et sūm hugu. componit amurca ab s
quod est sine et mergo/gis. q/ ab oleo se mergat inferius: scz inferio: fex olei.
Sed murca dī superio: fex olei: q/ sit quasi muris in oleo. Et inde microsius
sūsum. hęc microstias/atia. Et scias q/ amurca est pars olei: sed ponitur pro
fex alterius liquoris. Et scdm quosdam dicitur ab amarus: quia est amarus.

Microsius.

Microstias.

Johannis de garlandia.

Sedimen/sediminio: a sedeo sedes dicitur: quia sedet vel residet in fundo **Sedimen** olei. **Olea** ab hec olina/oline dicitur: hoc oleum olei et est differentia in: **Olea.** ter oliyam oleam/et oleum: sine olium. **Oliua** est arbor. **Olea** est fructus il: **Olea.** lius arboris. **Oleum** vel olium est liquor fluens vel factus de fructib: illius **Oleum.** arboris. **Construe** sic. **Sex** olei debet vocari sedimen vel amorca. **Et di-** **Constructio** citur sex a sigo figis.

Augur/fortilegus/est diuinator aruspex
Atq: mathematicus: illis sociatur et auspex
Ad dicitur ariolus hunc dicitur ariolari

Augur:

Autor hic docet quot sunt nomina synonyma cum isto nomine hic **augur/** **Sottilegus:** **ris.** dicens q: **fortilegus** idem est. **Et** coponitur de hec **fortis** et **lego** **legis.** **Di-** **Diunator.** **unator** idem est. **Et** dicitur de **diuino/nas.** **Mathematicus:** et est idē. **Et di-** **Mathematic** **citur** a **mathesis** et est diuinitio. **Et** est differentia inter **mathesis** cuius me- **Mathesis.** **dia** corripitur et cum aspiratione: a **mathesis** cuius **media** producit sine asp- **Mathesis.** **ratione.** **Mathesis** cuius **media** corripitur est doctrinalis scientia. **Mathesis** **Mathesis.** **cuius** **media** producit: est iunctura diuinandi. **Unde** **versus.** **Sic** facit **ma-** **thesis** siue diuinare **mathesis.** **Et** **Ariolus/** et est idem. **Et** dicitur **ariolus** in **Pa-** **Ariolus:** **lor** incantatores eo q: circa aras preces nepharias emittunt. **Unde** **ario-** **lor/aris.** id est diuinare. **Cetera** nota exponitur **superius.** **Construe.** **Sor-** **tilegus** est **augur.** et sic de ceteris dicas.

Fertur anus vetula/ minuit sed amacula sensum
Dum dormitat anus turpis sibi libilat anus

Anus.

Et hic docet auctori conuenientiam istorum nominū **annus/** **vetula/** **amicula:** que omnia idem significant. **anglice** (an olde wyse). **hec** **annus/annus/** **anui:** quarte declinationis: et inde **hec** **amicula/** et diminutiuū: et **hic** et **hec** **anūs** et **hoc** **anile** aliquid pertinens ad anum. **Uetula/** et de **uenus** **ueteris** dicitur quia **uenus** est id est antiqua. **Dum dormitat.** et. **Differetia** est inter **annus** cuius prior corripitur et **anus** cuius prior producit. **Nam** **annus** cuius penultima syllaba corripitur est **feminini** generis et quarte declinationis: et est idē qd **vetula.** **Anus** cuius penultima p lucitur est **masculini** generis et secunde declinationis: et est idem quod **cuius.** **Construe.** **Uetula** est **annus** et **anula** est **annus:** sed **minuit** **sensum.** i. significationē illius: q: est nomē diminutiuū. **hic** **annus** **anui/** p **culo** et **hec** **annus** pro **vetula** et. **De** **hec** **annus/** **anui:** **hec** **amicula/** et de **uenus/ris.** et. **Dum dormitat** **annus.** **Construe.** **Nam** **annus.** i. **vetula** **dormitat.** i. **dormit:** **turpis** **annus.** i. **vilis** **cuius** **libilat** **sibi.** **Et** est **libilare** pprie **serpentis.** **Sed** **quia** **cuius** **emittit** **similem** **sonū:** ideo **transmutatur** **ad** **signū** **salutis** **sonare.**

Uetula.

Anus.

Anus.

Amicula.

Constructio:

Sibilare:

Unum significant arbor cum robore stipex
Stipex stipis est oboius: sed stipex stipitis arbor
Stipo constipo: stipendia dicimus inde
Arbutus arboris est species sunt arbuta fructus

Arbor:

Synoni.

C. iij.

Synonyma magistrat.

Stipes;

¶ Autor docet hic convenientiam istarū dictionū hoc robur /rē. et hic stipes / stipitis: media correpta cum isto nōle arbor / arboris. hic stipes / stip. fecō dum dug. est litro vel tritico ligni qui hūmet aliq̄et et dī va sto / ias. ¶ Construe. Dec nota arbor / stipes cū robore signi vnum. Leandē rem. ¶ Stipes / pia. rē. hic ponit differētiā inter hec stipes / stipitis: et hic stipes / stipitis: dicena q̄ hec stipes / stipitis: seminum gñs est obolus: quod dā pōdus qđ olim mēribus stipis diarijs distribuebatur p pecunia: ponitur p obolo. Et est obolus solet dari mendicis pro elemosina: ideo stipes q̄q̄ dī n. enducias / elemosina victus. Uñ hic stipes / stipi. mendicis. Sed stipes / stipitis: est arbor. ¶ Stipo. consipo. Autor dicit q̄ stipo / au. com. ponitur cū con: dicitur cōstipo / as. et hoc stipendū / dī. de stipo / pia. et Stipo / pas. id est facere stipem. hoc stipari / rī. anglice (Stokes) vel stipare est ornare cū stipa. Conspari. anglice (so be consipe). Arbuteus arboris est. rē. hic auctor ponit differētiā inter hec arbuteus / rī. Et p̄r hec arbuteus / rī. dicitur q̄ hec arbuteus est quedam species arboris: sic nō est generalis arbor. Et arbutea sunt fructus illius arboris. Et declinat hoc arbutum / n. et dicitur de hec herba et similiter de hec arbor / arboris.

**Contractio.
Stipo.**

**Stipo.
Stipo.
Conspico.
Stipendium.**

**Arbutus.
Arbuta.**

As / assis. Stips stipis as obolus: indeclinabile pondus
Illius est natus dipondus as: duplicatus
Altera pars assis semis duo tertia bisse
Trellis / quincussis / occussis: et inde decussis

¶ Autor docet hic q̄ ista nomina hīc as / assis. et hic stips stipis. hic obolus / li. et hoc pondus idē declinabile sunt synonyma: et eundem significatiōis. Unde de dicit q̄ pondus componitur cum dya quod est duo: et inde dicitur hic dipondus dipondū. Et dipondus est duo asses vel equivalentes duob⁹ assibus. ¶ As assis est pondus duoderim vnciarum: et ponitur quandoq̄ pro obolo. As componitur cum semis / a / m. id est dimidius / a / m. et dicitur hic semis semis. Et est semis media pars assis: scilicet sex vncie vel oboli quando as ponitur pro obolo. ¶ As componitur cum binis: et dicitur bisse indeclinabile: et est pondus octo vnciarum: q̄ si as dividatur in tres partes equales octo sunt due partes illius. ¶ As componitur cum tres: dicitur hic trellis / s / i. id est tres asses vel pecuniarum assium. et Et cum quinq̄et dicitur quincussis / s. Sed quinq̄et pars illius diecma: quod potest dici quod ibet totum: quod etiam potest dividi in duodecim partes equales. Cuius vnde na pars dicitur decus quasi vna vncia dīpta de asse. Deca pars dicitur decane. Novena pars dicitur dodrana. Octava pars dicitur bisse. Septima pars dicitur septans. Sexta pars dicitur semis. Quinta pars dicitur quincussis. Quarta pars dicitur rēns. Tercia pars dicitur quadrans. Et pondus duarum vnciarum dicitur sexgus: quia est sexta pars et inde fit vncia duodena pars assis: quia nō cōtinet duodecim vncias. ¶ Construe. Pretermissis tamē duobus versibus primis satis facilibus. Altera pars assis: hic annu merat auctor quorū sunt composita ab as assis: quorum unum exponit scilicet semis. Est semis altera pars. id est duarum pars assis. Duo tertia id est qui continet sex vncias sunt bisse. Idē assis accipitur pro obolo sicut superius dicitur tunc semis significat medietatē oboli. Cetera plana sunt. ¶ Alter potest sic exponi. hic semis est altera pars a / s et duo. hic semis est altera pars assis. Et duo tertia id est duo trīni partium sunt bisse. id est in bisse. Et potest declinare hic bisse / s. ab bisse ablativo casu.

**Dipondus.
As assis.**

**Semis.
Bisse.**

Trellis.

Quincussis.

**Decus.
Decane.**

**Sexgus.
Pars assis.
Constructio.**

Johānis de garlandia.

**Assidet/assiduus studio suo continuato
Dicitur assiduus diues ab esse voratus**

Hic autor docet equinocationem in hoc nomine assiduus/a/um. dicens q
assiduus est idem quod sollicitus: et tunc derivatur de assideo/deo id est in-
dulgeo/co. Et tot habet significationes assideo: quot patent per verbum.
Assidet indulget uxoria sedet assimilatur. Item assiduus idem est quod diues
et tunc descendit de as assis. Constructio textus satis patet.

**Assiduus
Assido.**

**Calliditas/astutia/bel cautela/bel astus
His prudentia/bel versutia consocietur**

Hic autor docet quot sunt synonyma convenientia in significatione cū hoc
nomine hic astus/astus/astutia. dicens q hec calliditas calliditans: et est idem
et dicitur callidus/callida/callidum id est serpens. **Hec astutia/astutia est**
idem. Et proprie astus/astutia/astutia sunt in malo. Et dicitur astutia de
astutus/astuta/astutum: formatur enim a genituo astuti addita a.
Hec cautela/le. idem. Et dicitur de cautio/ta. a/um. Hec prudentia/tie.
idem. Et formatur a dastuo prudenti addita a. **Versutia/tie. idem. Et for-**
matur a genituo versuti addita a. Versutus a verso/ra. dicitur. **Assutus**
decepto est: quia eius mens in quolibet actu ad quamlibet fraudem in facili
vertitur. Constructio textus patet.

**Astus.
Calliditas.
Astutia.
Cautela.
Prudentia.
Versutia.
Versutus.
Assutus.**

**Exigit/ac peragit/facit/efficit/ac operatur
Parrat/agit/cōplet/cōsummat/perficat/implet
Exequitur/clauidit/concludit/terminat/atq
Decidit/finis: medius deducit in actus.**

Hic docet autor quot sunt verba cōsignificata cū hoc verbo ago/agia. dicens
q ultra scy exigo/gia. egi. ere. exacti/m. hōu actum: pponit de ex/ago/gia.
Et est exigere pfecte agere. Ut ille exigit opus suū. pfecte fecit opus suū: vel
compleuit vel pfect. Itē exigere est expellere. Exigere est iniuste petere. Ut
exactio/onis. iniusta petitiō. Itē exigere sumit p simpli petere: vel recere.
Itē exigere est ultra vel extra agere. I. diuidere. Ut exiguius/a/um. Per ago/
peragis. de p/ago/agia. cōponitur. **A facio/faci/feci/facere/factu/factu.**
Suffici/cis. cōponit de ad/i facio/cis. et signi tria: q patent p verbum. Suffici u:
formatur punit caput hec tria signat. Itē cōponit cu ex: et dicitur effici/cis. Et cum
in: dicitur infic/cis. I. infingere. Et cū de: dicitur defici/cis. Et cum p: dicitur perfici/cis.
Et cum ob: dicitur officio/cis. Et cū sub: dicitur suffic/cis. Et p multas signifi-
cationes. Nam sufficere. I. sufficere. anglice (to suffice) vt sufficere nbi gratia
mea. Et secundum hanc significationem inuenit sufficit impersonale. Itē suffi-
cere est subrogare/vitinnere. Ut bene dicitur. Iste est suspectus. I. subditus.
Sufficere. I. subministrare: vt ille sufficit michi necessariū. id est subministrat.
Item facio componitur cū pto: dicitur profic/cis. **Nota proficisci/eris**
verbum deponere. id est ire. et habet suppletionem preteriti profectus sum
vel sub. id est transit. Et cum re: et dicitur refic/cis. feci. refectum. refectus.

**Exigo pluris
signi.
Exactio.
Exiguus.
Perago.
Facio cū com-
posito.**

Sufficere.

Proficisci.

C. liij.

Synonima magistri.

Notabile.
Quedā actina
Quedā neutra

¶ Nota q̄ facio est uerbum quo ad vocem: et non quo ad significacionē: q̄ sic est actum. Et nomina composita a facio cum prepositionibus: prout donatus accipit prepositiones: il in o desinant actus sunt preter ista quatuor: scilicet deficio/proficio/officio/sufficio que sunt neutra. Deficio tamen pro re linquo: et sufficio pro ministro et substituto: actus sunt. Si vero desinant in o passiva sunt: preter proficiscor/eris, et inficior/aris, que sunt deponentia.

Operior.
Patro.
Perpetro.
Impetro.
Compleo.
Et alia cōpos
sita a pleo.

Alie plures regule dantur a facio/facio. et eiusdem compositis. quas uide in uogui. capitulo facio in fine. Operior/ris, uerbum deponens dicitur de hoc opus operis. Et componitur cum con: deputata n/a dicitur cooperior/aris.

¶ Patro patras patraui patrare: id est facere: et pp̄te opus ueniens. Et cōponitur cum per: dicitur perpetro/tras, id est facere. Et cum im: et dicitur impetro/as, id est querere. ¶ Compleo/es, eni, etum, in, componitur de con: et pleo pleo: quod in simplici non est in usu: sed in composito. ut repleo repleo impleo impleo suppleo suppleo depleo depleo. et est deplere ualde deplere uel euacuare. Expleo expleo oppleo oppleo, de ob et pleo ples, id est implere/obturare. Et a pleo deriuatur plenus plena plenum, et hic splen splenis.

Cōsumo & alia
composita.

¶ Cōsumo consumis consumpsi/ere, consumptum/ptu in supinis, de con: et sumo sumis componitur. Et est consumere/deuastare/destruere/simul sumere. Unde consumptio/consumptus, consumptio nomina uerbalia. ¶ Sumo est actuum cum compositis. Impleo dictum est. Perficio dictum est supra.

Erequo.

¶ Erequo/eris, executus sum/erequi, media correpta, de ex et sequi componitur. Unde exequor/executoris/executus/executus, hec executio executionis: nomina uerbalia. ¶ Claudio/claudis/clausi/clausum/clausi in supinis. Unde hic clausor/clausoris: et hec clausura/clausura, et hic clatrus/clatrus: et est repagulum quo ostium firmatur: uel quod opponitur ostio: uel ipsum ostium precipue hororum uel vinearum.

Claudo.
Clatrus.

¶ Termino cum compositis. ¶ Termino/terminas/terminauit/terminare, de hic terminus termini dicitur. Unde contermino/conterminas/maui/nare, id est simul terminare uel cōiungere. Determino/demas/maui/nare, id est diffinire uel terminos auferre. Extermino/mas/terminauit/terminare: terminos auferre: uel eulam facere: quasi extra terminos ponere et extrahere: et pp̄te dicitur de exulibus. Et ponitur pro demolitur: ut ibi. Exterminant enim facies suos, id est demoluntur, id est desinant/destruunt/dissipant: et extra terminos humane conditionis ducunt. Unde hoc exterminium/mas id est desolatio/concussio extra terminos exilium.

Termo cum
compositis.

Nota.

Exterminium.
Decido.
Cedo.
Cado.
Finio.

¶ Decido/die/decedi/dere, decidium su, in supinis, i. determinare. Unde iste decidit causam, i. determinauit causam, componitur de de et cedo/cedis/cecidimus media producta. Sed cado/cadis, sic est cecidi. ¶ Finio finis finitui finire finis dicitur. Diffinio/diffinitio/diffinui/diffinire, id est determinare/diffinitionem dare. Deduco/deductio/deducti/de ducere: de de et duco ducis: componitur. ¶ Construe. Exigit ac peragit, et omnia ista idem sunt quod ago agio. Medios deducit in actus, id est aliquis deduct, id est uiterius dicit rem suam/uel opus suum: in medios actus, id est ultra medios actus.

Constructio.

De promo promus qui promptuaria seruat

De promo promis sunt promptuaria dicta.

Promptuaria uel celaria: dic apothecas.

Apotheca. Est apotheca domus cui uirtus traditur omnis.

Est ypotheca rei non mobilis ut domus aruum

Rerum mobilium traduntur pignora pugno.

Johannis de garlandia.

¶ In istis uerbis docet autor quid sit pignus: quia in sequentib⁹ facit mes-
moriam de ista dictione promptuarium dicens q^d dicitur de pigno pignus.
Dicit ergo q^d hic pignus. i. est cultus promptuarie: et utrumq^{ue} deriuat
de pigno. i. mis. ¶ Construe Duos pignos uersus. Pignus bi. i. deriuat de pigno.
mis. pignus. i. pignere. promptu. i. tu. id est offendere: et sic q^{ui} pignus feruat. i.
culto dit. promptuarium. i. cellaria: promptuarium. i. promptuariu sunt dicta. i.
dictu de pigno. mis. Et est promptuariu domus secreta in qua oia victualia
reponitur. ¶ Promptuarium. .xv. Autor docet hic q^d ista synonima sunt sy-
nonima. i. significat ista hoc cellariu q^{ui} dicit a celo celas. i. ego tegio: q^{ui} celat
id est tegit res q^{ui} ibi reponitur. ¶ Hec apotheca. .xc. .xv. dicitur ab apo. quod
est res: i. theca: q^{ui} est positio latine: quasi repositio vel repositoriu: q^{ui} ibi feruat
res in repositorio. ¶ Est apotheca. .xv. hic ponit differentiā inter apotheca
et ppotheca: dices q^d apotheca est idem q^{ui} cellariu: ppotheca est uadium rei
imobilis: sicut domus aruens ageris similia. Et sic potest esse differentia in
istis uerbis inter ppotheca et pignus. ¶ Item nota differentiam inter hoc
pignus. et is. cum e in genitiuo: hoc pignus. ois. ois. o. scriptum in genitiuo.
Quo^{ia} pignora natorum dicuntur pignora rerum. ¶ Construe. ¶ Apotheca
est una domus: cui scz domus/omnis victus. i. victualia. traduntur. i. dantur
ypothecha est scz uadium rei immobilis: que facile moueri nō potest: yt domus
id est edificium: et aruum. id est campus.

Promises

**Construction
Pioneers.**

Cellarium.

Hypothesis.
ypotheca.

Notable.

Constructio.

Pincipat/appellat/sic euocat/aduocat/ista
Vociferat/enlet/sensu funguntur eodem.

¶ Antoi docet hic q̄ ista verba q̄ ponūtū in versibus p̄dictis synonima sūt.
¶ Nunquo/as. b̄ de nomē. mis. Nomo/as. b̄ de hoc nomē. mis. Appello/
as. cōponit de ad t̄ pello/as. q̄ nō est in vii. i. vocare. ¶ Aduoco/as. de ad
et voco/as. Vocifero/as. b̄ dicit de vocifer/a. um. adiectiū. i. ferens vel portās
vocē t̄ cōponit de hoc vocis. i. ferens. ¶ Censeo/ea. sui. censere. censum/
is. b̄ istas signationes. cōputo/as. i. idē est q̄ nūcupo/as. i. idē est q̄ iudico/
as. et ppue de morib⁹. ¶ Censeo cōputo/censeo nūcupo/censeo mores. Censeo
cōponit q̄ sub: i. b̄ succenseo/sea. sui. i. idē id q̄ trafci. Et q̄ per: i. b̄ per
censeo/ea. p̄feret vel valde censere: vel perquirere/circuire. pererrare. Unde
Quidius in loco metha. Percensuit orbē. i. circuit orbē. Itē cōponit cum re:
dicitur recenseo/sea. sui. ere. censum/ is. in supinis. i. numerare: vel recitare: re
memorari/ reuenerari. vii. ¶ Censeo si iudicis lector: cōponere debet. Subno
tat trafci: per circuit: et numerat re. Et de censu venit hic censo/censio. in
der de moribus: et hoc censo re. i. iudiciū. ¶ Construe. Ista verba nūcupat
appellat. cēsumguntur eodem sensu. fungor/ris. cōstruitur q̄ abstinio casu
Itē nota q̄ est censeo/ea. sui. ere. censum/ is. in supinis. i. censeo/ie. sui. fere. cē
sum/ is. verbum tertie coniugationis: et censeo/ia. sui. fere. quarte coniu
gationis: et ita non differunt in significatione: sed in litteratura. q̄ censeo/ea.
secunde coniugationis: facit censui in preterito: i. cēsum/ censu in supinis. Cē
seo/ia. tertie coniugationis: facit etiā sui in p̄terito. et censitum/censui in supi
nis media correpta. Sed censeo/ie. quarte coniugationis facit censitū/ m. me
dia p̄ducta in supinis. vii. Censeo/ censu/ sui. io. sum. sed censeo censum/ is.
p̄fecta quarte volūt p̄dictū esse. Et ita verba cōponūtū. Sed fm q̄b̄ fm
p̄fecta variāt in dictioe sua cōposita variantur: v. p̄possum dicere recessita
media producta vel correpta: quia recensita penultima correpta/ descendis
de cenio q̄b̄ est verbum tertie coniugationis: sed recensita descendu de recen
so/ sis/ sui. fere. recensitum/ m. cuius penul. p̄ductū. q̄b̄ est quarte coniugationis.

**Nuncupō
Nominō.**

Appello.
Advoco.

Closterio.
Ceniseo cu
compositis

comprova

1998

Costs.

Notabile.

Censo.

Cento,

Synonima magistri.

Regula.

Verbug. Sed alij dicunt q̄ cenſeores facit cenſum cenſu. in ſupinis. et oſa compoſita ab eo faciunt cenſum cenſu. in ſupinis penultimus correpta. Et recentioſis. verbum tertie cōiugationis facit recentu in preterito: recentum. tu. in ſupinis. ad modū quā arte cōiugationis: et nunq̄ recentu/ recentum recentu in ſupinis penultima correpta. Per ſtam regulā q̄ omne verbum deſignans in ſo/tertie cōiugationis facit preteritū in ſua: ſupina in ſiſt ad modum quarte cōiugationis: preter quinq̄ ſc̄z capello/laſello/ſacello. viſo et puſo. Unde doctrinale. So ſui ſitamiq̄ facit.

Applico appellens/appellās nomine quemvis

Appello/ſis.

¶ In iſto verſu assignat autor differentiam inter appello/ſis. appulit/ero. ap- pulſum/ſu. in ſupinis. verbum actuum. id eſt ad portum venire vel applica- re. vt ibi. Poſt q̄ poeta animum ſuum appulit ad ſcribendam: apparuit. id eſt applicauit. Et componitur de ad/et pello pellis pepuli/pellere. pulſum pul- ſu. in ſupinis. ¶ Appello/ſis. i. vocare: vt ſuperius dicitur. ¶ Conſtrue. Appel- lens. id eſt aliquis apellens applicat. Et applicat componitur de ad/et plu- co/ſis. plucit vel plicat/plicare/plicatum/plicatu/vel plicatum. tu. in ſupinis.

**Appello/ſis.
Plico.**

Notabile.

¶ Et nota q̄ plico facit preteritum in cau/vel in cau/et ſupina in ciu/vel in ciu/et omnia ſua compoſita cum prepoſitionibus ſimiliter faciunt prete- ritum in cau/vel in cau/et ſupina in ciu/vel in ciu/et: ſed frequēſus in cau/ et raro in cau/et in ciu/et. preter ſuplico/ſis. quod facit ſemper preteritum in au/et ſupina in au/et. vt ſupplicauit ſupplicatum ſupplicatu. Propus ha- bet ſupplicat de ſupplico. Sed compoſita a plico: et ab aliquo nomine faciunt ſemper preteritum in au/et ſupina in au/et: vt multiplico/ſis. aut/atum. tu. Duplo/ſis. aut/atum. ¶ Conſtrue ſic. Appellens. i. aliquis apellens appli- cat: tu appellas. i. vocas/quēvis. loſm hoſem: nomine. i. per nomen ſuum. Vel quem vis ſunt due dictiones: et tunc ſic exponere tu appellas. i. vocas. nūll quem vis vocare nomine ſuo. i. per nomen ſuum.

Conſtructio.

Aperio.

Oſtia qui reſerat/aperit/panditq̄ recludit Euiſdem ſenſus/depeſſulat additur iſtis

Refero.

Aperio.

Pando.

Pandus.

Curus.

Recludo.

Notabile.

¶ Dic autor: ponit ſynonimationē in iſtis verbis aperio/ſis. refero/ſis. pana- do/ſis. et. Refero/ſis. aut. are. componit de re/et ſero/ſis. i. claudere cum ſera. ¶ Aperio/ſis. aut. are. apertum. tu. in ſupinis. verbum actuum. componit de ab/vel ab/et pario/ſis. peperit. re. i. componitur aperio cum ad/et: et ad/aperio/ ſis. aut. are. ¶ Pando/dis. di. pandere paſſum/ſu. vel paſ. ſu. in ſupinis. ſim quosdam res donatum in maiori. i. Paſ. Sed bugu. et doctrinale dicunt q̄ facit tantū paſſum/ſu. in ſupinis. De paſ. di. di. pandus/a. um. i. curus/a. um. ſiſt different: q̄ pandus ſurſum curuatur: i. curus/a. um. ſum curuatur: et componitur repandus/a. um. Unq̄. Dico paſſum pando: ſubducit nō gemitū. h. g. dicit q̄ hec tria verba pando/pateo/et patior/habent ſimile ſup- inum videlicet paſſum. Unq̄. Pando pari pateo paſſum ſecere ſupino. Redu- do/dis. recludi. ere. ſum/ſu. in ſupinis. componitur de re/et claudo/dis. clauſi/ claudere. ¶ Et nota q̄ re notat aliquando contrarietate vt in hoc verbo re- cludo/dis. quia ſi oſtium ſit clauſum: et dicam recludo oſtium: id eſt qd̄ aper- riet ſi oſtium ſit apertum: et dicam recludo oſtium: nunc ſiem eſt qd̄ claudē oſtium: et ſa re notat cōtrarios actus. Depeſſulo/ſis. aut. are. i. aperire. Et cō- ponitur de depeſſo: et depeſſo/ſis. i. eſt peſſulare claudere vel firmare oſtium cum peſſulo. hoc peſſulum. i. anglice (a larche). Et dicitur de peſſo peſſis. ¶ Conſtrue. Ille q̄ reſerat oſtium aperit: pio et/pandit et recludit depeſſis.

Johannis de garlandia.

lat eisdem sensu. id est eisdem significationis additur istis sex verbis:

Hec tria iungas presumit: usurpat et audet

¶ In isto versu docet autor convenientiam significationis esse in istis verbis
 usurpo/as. au. are. qd. derivatur de viot et rapio. ¶ Presumo/mis. presum-
 ptio/presumptum/ra. in supino. et componitur de pre et sumo/ra. et inde presu-
 ptio/presumptum. presumptio verbalia: et hic presumptio/us/ra. Unde pre-
 sumptuosus/a/um. ¶ Budeo/es. ausus sum/audere verbum neutropassivum.
 Et differentia est inter verba neutra passiva et verba neutro passiva. Verba
 neutro passiva dicuntur illa que passiva sunt similia in hoc quod carent pre-
 terito et habent suppletionem preteriti per participium et verbum infinitivum
 sicut et passiva. Ista autem quinque sunt que indicant verbum. Budeo cum soleo
 his quoque gaudeo fido. Quinque prius numero neutro passiva tibi do. ¶ Sunt
 autem neutra passiva que significationem passivorum habent: et que significat pas-
 sionem aliusque illatum: que sunt quatuor: vi patet per versus. Erulo/vapulo/
 venio/nubo quanto ista. Sensus passivi sub voce gerit aliena. Et ab au-
 deo hic ausus sum/sui. hic et hec et hoc audax/cis. Unde hec audacia audacie.
 ¶ Construe. Iungas vel simul iungas hec tria que sunt eisdem significatio-
 nis videlicet presumo/usurpo/et audet.

Budeo.
Notabile.

Constructio

Sulcat/arar/verlat glebas/colit/excolit agros.

¶ Autor docet hic convenientiam esse quo ad significationem inter ista verba
 sulcat. et. Sulco/as. au. are. neutrum dicitur de hic sulco/et. Et sulcus dicitur
 de hic sol solo. Unde sulcus quasi solen capiens: est etymologia et non com-
 possio dicitur de suo suo liere: quasi fovere transmutat. Aror/as. au. arare/
 aratum/aratu verbum neutrum componitur cum ex: et dicitur exaro/exa-
 ras/au. are. id est extra arare vel perfecte arare vel scribere. Unde Job. Quis
 michi det ut exaratur sermo meo in libro libro ferreo vel celso sculptur
 in scilicet

Sulcus.

Aror.

¶ De aror/as. arator/ois. aratrix/tricio. et hoc aratru/tri. in quosdam me-
 dia producta: et secundum alios media correpta profertur.

¶ Verso/sas. au. are. verbum frequentativum. id est frequenter vertere. Et
 formatur ab ultimo supino istius verbi verto. vertis/verti/versum/su. in o.
 Et verso/sas. ¶ De gleba. be. id est durus cespes cum herba vel sine herba terra
 annulus. Et dicitur hic globus/bi. q. simul quia si globus. Unde hec glebula/le
 vel hec glebella/le. ambo diminutiva. Et globosus/a/um. et comparatur glo-
 bosus/globosissimus. Unde hec globositas/tatis. Et de globo dicitur hic glo-
 bo/onia. id est rusticus arator.

Verso.

Gleba.
Globus.
Globosus.

¶ Colo/sis. au. are. cultum/ra. in supino quinque habet sensus. Colo civitatem
 id est habitato: colo terram. i. aror terram. i. orno: colo deum. i. vene-
 ro: colo parentes. id est diligo parentes. Quia quinque significationes versus
 sequentes declarant. Agros/ras/soam. i. super os colit/argos parentes. hos
 arat/hos habitat/omaz/honorat/amaz. Unde verbalia cultor/ois. cultrix/et
 hic cultus/ini. et hec cultura/culture.

Colo plura si-
gnificat.

¶ Excolo/sis. au. are. excolit/ra. in supino componitur de ex et colo/sis. au. are.
 lere. ¶ Dic ager huius agri huius agro. id est campus: et componitur ex cultu-
 ra: et dicitur hec agricultura/agriculture.

Excolo.
Bger.

¶ Construe sic. Sulcat/arar/verlat glebas/colit/excolit agros: ista signifi-
 cant arare. Et ibi veritas glebas pro una dictione accipitur: et etiam excolit
 agros: et tantum significat quantum agros/arar/arare.

Constructio.

Synonima magistri.

**Alget et alge scit/ friget frigescit: et inde
Algidus ac algoz: pariter maris alga vocatur
Ac infrigidatur predictis associatur**

**Algeo;
Indulgeo;
Notabile.**

¶ Hic docet autor quot sunt verba convenientia in significatiōe cū hoc verbo algeo/ es. alii. algere. Dicens q' sunt ista que ponuntur in versibus. ¶ Algeo es. alii/ alium/ su. in supino componitur cum in/ interposita d/a mutata in u/ et dicit indulgeo/ es. indulsi/ ere. indulsum/ si. vel indultū/ tu. in supinis. et h' tres significaciones. Nā indulgere est gratis pcedere: vt papa indulsit michi p'tatem id est gratis cōcessit michi. Et indulgere est operam dare. Unde Ca. iho. Indulgere gule noli quia ventris amica est. Et indulgere pro remittere. Ut indulge nobis peccata nostra. In p'ima significatiōe indulgere est acti- uum: in alijs neutrum. Unde versus. Est indulgere quicq' concedere gratis. Ac operā dare siue remittere significabit. Acum dicas p pumo p reliquis nō. ¶ Algescō/ cis. v'trum inchoatiuū. i. incipio algere. Et componit cū ex. t dicitur exalgesco/ cis. ¶ Frigeo/ es. gni. caret supinis. Et est frigare frigesceri vel esse frigidum. Item frigare ponitur sepe pro cessare/ sicut econtrario fer- uere ponitur pro frequentare: vt dicit hug. capitulo frigeo/ ges. ¶ Frigescō/ cis. inchoatiuum a frigeo/ ges/ frigare. ¶ Infrigidō/ aris/ anus sum. ari. est passiuum. Infrigidō/ as. quod componitur de in et frigidō/ das. l. valde frigi- dari. Et est frigidare frigidum facere: sed infrigidari frigidum fieri. ¶ Cōstrue sic. Alget et algescit/ friget frigescit ista verba significant idem: et inde. l. de hoc verbo algeo/ es. venit algidus/ a/ um. l. frigidus/ a/ um. ac pro et hic algoz algois. l. frigus. t pariter. l. simul/ hec alga maris. id est que est her- ba maris scz crescit in mari: et quā mare progredit a se/ que ibet istarū de- cionum creatur. l. sit/ id est deriuatur ab algeo/ alges. ac pro et infrigidatur. pro infrigidatur: associatur. id est adiungitur predictis supple verbis. ¶ Nota quia non potest stare in versu infrigidatur i deo deposuit i/ ante d/ et dixit infrigidatur.

**Algescō;
Frigeo.**

**Frigescō;
Infrigidō.**

Constructio.

Alga.

Ara.

**Ara vel altare domini/ vel mensa vocatur
Atq; tripes dici consuevit appollinis ara
Atras inspicieus/ hinc deriuatur aruspex**

Ara.

¶ Hic docet autor quot nola inueniuntur posita pro hoc nomine hec ara/ rei et dicit q' ista que sequuntur. hec ara/ re. fm. Ildoum dicitur de hoc es eria/ quia ara antiquius facte fuerant ex ere. Vel de aro aras/ fm hug. Et com- ponitur cum specio/ cis. quod non est in viu. id est videre. Et dicitur hic i/ hec aruspex/ cis. media correpta. id est diminutiuū: quia ventura predictis ab ari. ¶ Itē ara cōponit cū altus/ a/ um. et dicitur hoc altare/ ris. quasi alta ara vel altorum. id est deorum superorum ara. Unde hoc altarium/ rē. Idem qd ara: et hoc altariolū/ li. diminutiuū: et hoc altare/ ris. in eodem sensu. Hec mensa mense dicitur metior/ ris. mensus/ sum/ metiri verbū deponens. Et de mēsa/ mense ē: hec mensula/ le. diminutiuū. ¶ Hic tripes/ odis. componitur de tri- quod est tres: et pos quod est pes/ quasi tres habens pedes: q' sup tres pes- des. id est tres columnas stant illa ara. Et pprie dicebatur ara apollinis. id est p'hebi vel solis: quia in illa solebant dari responsa de omnibus questis. Sed modo fides christiana prohibet talia fieri. Un galfridus in poetria. Nouella

**Aruspex.
Altare.
Altarium;
Mensa.**

Tripes;

Notabile.

Johannis de garlandia.

sana fides a lule tollit. Eccle. tropide phebi solutq; sibille. ¶ Cōstrue. Altare Constructio;
 vel mensa dñi vocat. A ara: atq; p. i. tripod. podis. cōstituit. i. solebat dici. i. vo
 cari (a poetis) ara. i. altare. apollinis. i. solis: vel phebi qđ idē est. sc. ¶ Bra in:
 spiciēs. Cōstrue. Dñ aliqđ ē in spiciēs aras/hinc. i. in aruspex aruspis deruas.

**Induit/ac operit/amicit/bestit/tegit atq;
 Uelat p̄dictis sensum dedit v̄sus eundem
 Occulit/obnubuit/et obumbzat/ecelat/et addit**

Amittio.

¶ Hic docet autor q; sunt verba synonyma cū isto verbo amicio/cig/cire. Arte
 coniugatis: est verbū actiui: i. facit supinū amictū/tu. iuxta illud doctrina:
 Amicire figurat amictū. i. est actiui. ¶ Amicio/cis. idē est qđ cooperire/
 vel adiungere/vel ligare. Et dī de hic amicus/ci. Et inde dī hic amict⁹/tas/tui
 3^a amittio. hūctēs angulares: cui⁹ singulare raro inuenitur. s. hic amictus.
 Amicio cōponit cū circū: dī circūamicio/cis. ¶ Nota q; hūc vult q; scribet
 circūamittio ita q; et cū maneret integra dictio: cui⁹ opinione (q; rōni nō con
 uenit: nō admittit. ¶ Indus/te/tu. i. ere. indutū/tu. in supinis. Uñ hoc indūmē
 tum. ti. est verbū actiui. Et cōponit induo de m. i. duo. is. qđ non est in vñ.
 ¶ Operio/ris/tui/ire. opertū/tu. in supinis. verbū actiui. i. tegere. Uel am
 tē pōnit de ob. i. pario/ris. pēperit/ere. Uñ opertus/a/um. Et hic opertus/
 tus/tui. Et hoc operimen/mis. penultima correpta: i. hoc op̄rimētū/ti. i. hoc
 apertotū/ti. Et hoc op̄culū/ti. oia idē qđ tegimen. Uñ in veteri lege scribit
 Uas sine op̄culo. i. tegimine immundū erit. Inuenitur i. hoc op̄culum/ti.
 per sincipam. Item cooperio cōponitur de cū/vel cou. deposita n. i. dī coope
 rio/ris. i. ere. cooperitum/tu. i. tegere. Cooperio pōnitur cū dis. i. dī disco
 operio/is. i. denudare/ere. Uñ cum videris nudum cooperi eū. i. tege cum
 cum vestibus. ¶ Nota q; habetur operior/ris. opertus sum/ris. verbū depo
 nens. i. expectare: vt operior te. i. expecto te. Sed qđ est deponens product
 primā syllabam: et qđ est passiuum corripit primā syllabam. Uelctis/tis/tui.
 ire. itum/tu. in supinis verbū actiui dī de hic vestis/tis. Unde hoc vestimen/
 tis. Et hoc vestimētum/ti. Et hic vestitus/tas/tui. ¶ Tego/gis. texti. textū/
 tu. Uñ verbalia textor. totus/textrix/cis. Et hoc rectus tecti. i. domus. Et hoc
 tegmen/tis. Tego componitur cū de. i. dī detego/tegis/detexti/ere. i. disco
 operire/reuelare: vt iste detexit secreta mea. i. reuelauit. Item cū p. i. dī pro
 tego/gis. texti. ere. protectum/tu. in supinis. i. ineri. defendere/vt sibi. Protege
 me dñe ab offi malo. i. defende. Uel hic. Protege dñe famulos tuos. i. defende
 Uñ protectio. i. defensio vel tutus. ¶ Velo/as. anti. are. actiui. i. tegere. Unde
 hoc velum/ti. dī illud lintheū quo vep̄f nāuis in mari impulsione venti. Et a
 velū/ti. dī hoc velamēt. mis. Et hoc velamētum/tu. i. tegimē vel tegmen. Unde
 velum dī quasi ala volātis. A velo/as. dī hoc velabū. bti. illud vas quo frui
 mētum purgat. Item componit aduelo/as. i. valde velare. Et aduelo/as. i.
 discooperire: i. denelo/as. idem. Item reuelo/as. i. detegere/vel aperire/ma
 nifestare. Et oia cōposita ab eo actiua sunt: et produciunt hanc syllabam ve.
 ¶ Induit/ac operit. cē. ¶ Cōstrue. Uñ. i. consuendo dedit p̄dictis scz p̄bie/
 eūdē sensum. i. eandē signationē. ¶ Occulo/tis/tui. lere. occultū/tu. in supinis v. r
 bum actiui: componit de ob. i. colo/tis. p. mutationē b in c et illa syllaba co
 in m: est abscondere tegere. Uñ Quidius. Ramosas occultit herba domos. i.
 tegit. Uñ occultor/occultrix. Et hoc oculum/ti. p̄ctm. Uñ ab occultis meis.
 cē. ¶ Obnubo/bis. obnup̄s/ere. obnup̄tū/tu. i. tegere verbū actiui. Et cōpo
 nitur de ob. i. nubo/bis. nup̄s/nup̄tū. i. hz duas signationes. In vna idēz quod
 tego/gis. vñ obnubo/bis. componit de nubo/bis. sic est actiui. In alia signa
 tionē nubo p̄rmutet ad mulierē: i. tūc est neutri i. neutri passiuū: q; sub

Amicio.

**Notabile.
Induo.**

Operio.

**Opertus;
Operimen.
Opertotum.
Op̄culum.**

Cooperio.

Operior.

Uelctio.

**Tego cū suis
cōpositis.**

**Velo cū suis
cōpositis.**

Velabrum.

**Constructio;
Occulo.**

Obnubo.

Synonima magistri.

voce actua sūgt passionem: vt hec mulier nubo michi: et est michi nupta. Vñ
versus. Neutrū nubo feres cū pertinet ad mulierem. Dum signat tegere vult
actū retinere. ¶ Cobumbio/as. ani. are. verbū actū de ob: cymbio/as. qđ
in simplici nō est in viu. ¶ Celo/as. are. id est scilpere: pingere. et celas. i. tego
regis p. cōtrarium ad reuelare: sicut in philoſofia accipit: et scōm hoc pstruit
cū duobus actis: vt celo te cōsiliū: et sensus est abſcōdo a te cōsiliū. Pro illis
duabus significationib⁹ nota versam. hec verbū celo notat duo q̄ ego scilpō
Celo/as. componitur a concelo/as. id est simul celare. et recelo/as. id est reue
lare: et est actum cū suis cōpositis: et omnia producit syllabā ce. ¶ Abdo
abdis abdere abditū abditū. id est tegere: et est actum. Et cōponitur de ad/
et do das dedi datum datum in supino.

Cobumbio.
Celo/as. are.
cū cōpositis.

Abdo.

Aceruus. Est globus atq; strues cumui⁹ vel aceru⁹ et agger
Est glom⁹ hic glomero globo cōglobo nascit inde

Globus.
Gleba.
Glebare.
Strues.
Strucula.
Struma.
Notabile.

Cumulus.
Aceruus.
Agger.

Glomus.

Constructio

¶ Autor docet hic quot sunt synonima cū isto noīe hic aceruus acerui. Leo an
dunatio dicens q̄ ista q̄ ponūt in versibus. hic globus globi est idē. Vñ hec
gleba glebe. durus celsus cū herba. Item a glob⁹ dicitur globo/as. ani. are.
id est aceruus cumulare coadunare cōspicere globosum. facere. hec strues
struis. i. aceruus cōgeries. Vñ hec strucula struere: diuinituū. Et hec stru
ma strume. gybbus in pecore: quasi strues humor. Et est differētia inter cō
geries. et. i. hec glomeratio/onis. et hic strues struis: q̄ cōgeries pprie est cu
mulus lapidum: et glomeratio pprie est collectio fili/vel filioz: sed strues est
collectio lignoz. vñ. Cōgeries lapidū tibi glomeratio fili. Lignoz pprie di
citur esse strues. ¶ hic cumulus/li. Vñ cumulo/as. ani. are. cōponit accumulo
as. cōcumulo/as. ambo actus. ¶ hic aceruus/ni. de acer fm litterā. vñ aceri
no/as. ani. are. et componitur coaceruus/as. id est cumulare. ¶ hic agger/eris
dicitur de agger/ris. aggeri. ere. i. afferre vel apponere. Et est agger. pprie
cumulus terre nō naturaliter: s; artificiali instructus. Lucan⁹ Late sacēs ap
paruit agger. ¶ hic glomus glomi scōe declinatio: et glomus/eris. tertie de
clinatio. idē signat. i. collectio pprie filioz. angl. (a clewe/oz butryn of threde)
Vñ. hic glomus hoc ve glomus fert glomeratio fili. Et qđ declinat hic glo
mus. ris. sic ab eo deriuat glomero/as. i. facere glomera filioz. ¶ Construe.
Et glomus est aceruus hinc. i. ex hoc glomero nascitur. i. deriuat: et inde. i. ex
globo globi. hec verba globo/bas. et cōglobo/as. quod cōponitur de con: et glo
bo/as. nascitur. id est oritur vel deriuatur. zc.

Anachorita. Dic anachoritas reclusos ac heremitas
Est heremo venit hic/ sed ab ana nascitur ille
Hinc anachorite quasi corde superna colentes

Anachorita.
Heremita.
Heremus.

¶ Autor docet hic que nomina cōueniūt in significatioe cū hoc noīe anachor
ita dicens q̄ ista hic reclusus. si. de recludo/dia. idem q̄ claudere: q̄ clau
sus est in vna cella per se. hic et hec heremita/te. est idē. Deinde docet vñ hic
et hec anachorita/te. hic et hec heremita/te. deriuant dicens q̄ anachorita de
ab ana qđ est sursum: et cordis: quasi sursum habēs cor ad deū. Vel a tperos
qđ est intendēs: qđ sursum intendēs scz ad celestia. ¶ heremita de de herem⁹
mi. quia debet habitare in heremo. i. in deserto. Et heremus/ni. de de herem⁹

Johānis de garlandia.

res. hēsi herere: q̄ ibi nunq̄ vel raro sit mansio. heremus enī est sima solitudo heremum: do vbi nunq̄ habitari est. vel heremus ē: a remoueo/ eo. eo q̄ remotus est a cōspectu homin. Et habet hoc heremū/ m. in eodē sensu. ¶ Constructio. Idē reclusos. ac q̄ heremitas esse anachoritas. Et heremo. ac. hic ē heremita venit ex heremo. et deriuat ab hoc noīe hic heremus/ m. Sed ille ē anachorita ē ab ana grece quod est sursum latine: q̄ circa superna. i. diuina sollicitus est. ¶ Hinc anachorite. ac. Constructio. Vel anachorite supple dicuntur quasi cōlentes. i. venerantes: superna. i. diuina: corde. id est cordibus suis.

Ambulo/ vel gradior/ eo/ bado/ Deambulo/ pergo
Additur his spacio: vel itinero vel proficil/ co:
Predictis iunge tendo/ cum curro mouere.

¶ Autor docet hic q̄ ola ista verba que hic ponuntur sunt eiusdē significatiōis cū hoc verbo ambulo. ¶ Ambulo/ as. au. are. quod est verbū neutrum. vnde hoc ambulatori/ m. locus spaciosus ad ambulandū. Et hoc ambulatori/ m. p̄ loco ap̄to ad ambulandū: hic ambulus/ m. porticū lata et spaciola. ¶ Ambulo componit ob ambulo/ as. i. arcū ambulare. Deambulo/ as. i. de vno loco ad aliū spaciari. Perambulo/ as. Item ambulo cōponit cū finis. i. corda. i. vbi hic ē hec sumbulis/ e. ille qui discurret per funē. i. cordā. ¶ Gradior/ grade: ris/ gressus sum/ gradi. verbum deponens. Et componit cum con: et ē: p̄gre: dior/ cōgredieris/ cōgressus sum: congregi. id est simul gradi/ simul ire/ confu: gere/ pugnare/ disputare. ¶ Item illi p̄p̄te cōgrediunt qui p̄tra se gradiunt ad pugna: vt verboz manuū vel armoz. Et cū ad. a ē aggregdi/ eris. i. assilire/ inuadere/ arripere. Digredior/ eris. i. in diuersas partes gradi: vel diuer: sis modis gradi. Egredior/ ris. i. intrare. Progredior/ ris. i. precedere/ p̄ire. In qua significatiōe ē p̄gredior inuenitur. Pietergredior/ ris. i. iuxta gradi vel iuxta transire/ p̄terire. Regredior/ ris. i. redire. Trāsgredior/ ris. i. vltra gradi/ p̄tenuari. ¶ Gradior est deponens: similiter oīa eius cōposita sūt de ponētia: et omnia a sui simplicitate mutant in ē: p̄ter antegradior/ ris. et p̄e: gradior/ ris. Et omnia faciunt supina in gressum sicut et simplex.

¶ Item a gradior/ ris. dicitur grassor/ aris. i. inuadere/ iatrocina/ p̄dare/ im: pugnare. Propieter grassari et cum impetu gradi ad aliquid crudeliter faciē: dum. Unde Boetius de consolatione philosophie. libro primo. cap. iij. in fine. Unde hic grassator/ oris. qui crudeliter agit/ iatrop̄dator/ seu ens crudelis: ter homicida. Et quandoq̄ grassor/ aris. ponitur p̄o niri vel conari.

¶ Caveat lector ne proferat grassari p̄o cessari. vel econuerso. Aliud enī est grassari et aliud crassari. Secundo libro regum. capitulo vltimo prope finem scribitur. Et cesset indignatio vel infectio que grassatur in populo. i. crudeli: ter graditur in populo vel deē assat. ¶ Crassor/ aris. est passiuū huius verbi crasso/ as. au. are. id est crassum facere. Crassus/ a/ um. idem q̄ hic ē hec p̄i: guis et hoc pinguis. Vel ille est crassus facie. id est pinguis.

¶ So/ is/ ire/ iui. itum/ tu. in supino. id est ambulare. vnde verbalia. ¶ Et nota q̄ eo/ is. et oīia ob eo cōposita corrigunt istam syllabam t̄ante tam in supi: nis: vt itum/ tu. initium/ tu. transitū/ tu. recitum/ tu. media de oībus correpta. Excepto hoc solo verbo ambio ambis. quod p̄dicit ante tam in supino: vt ambitum ambim: media producta. Item eo is et sua cōposita habent ē ante o in prima persona singularis numeri et modi indicatiui vt eo/ is. ab eo/ is. ep̄ eo/ is. in eo/ is. ob eo/ is. iubeo/ is. adeo/ is. p̄teo/ is. yneo/ is. id est yendo/ ris: p̄ter ambio ambis. quod habet i ante o.

Ambulatum.
 Ambulatoriū.
 Ambulans.
 Ambulo cum
 suis cōpositis.
 Gradior cum
 suis cōpositis.

Crassor
 Crassus.

So is mī. cū cō: possio suis.

Synonima magistri.

¶ **Tē** eo/is. & oīa cōposita ab illo faciuntur indicatini in bo & am/pieter ambio quod facit in am tantū. ¶ **Tē** oīa habet / ante dam immediate prece-
dētem. Ut itā/transibam/exibā/imbā. pieter ambio quod habet & ante dam
¶ **Uado / dis.** cūz vt ambiebā audiebā sicut cetera verba quarte coniugationis. ¶ **Uado / dis.**
deriuatis.
¶ **Uadulum.**
valli vadere vasū in supino. i. ire. vnde hoc vadum vadi locus humilis
in aqua: q̄ per eū possit vadit. i. ambulare pedib⁹ sine periculo. Unde hoc va-
dulū. i. diminitiuū et vadus/a/am. plenus vel abundans vadit. et vado/
as/ant/are. i. per vadum transire vel per vadū ducere: vnde vado equū. i. per
vadū duco. ¶ **Tē** cōponit peruado/as. ruado/as. transuado/as. Et est neutriū
cum oībus suis cōpositis pro transire: sed producere per vadū est actiuum.
¶ **Item** a vado/is. s̄: hic vas vadis. i. fideiusor: q̄ dāto vade. i. fideiusore iz
abire & vadere. Un quidā dixit alteri. Tu non euadis q̄n dabis ante vades. i.
tu non a me euades quā muentes ante fideiusores euertendi ad me. &c.
¶ **Tē** de hic vas vadis hoc vadū/dū. et hoc vadimonū/nū. in eodem sensu
pignus vel fideiusor. Unde vadio/as. i. vadū ponere: & componitur cōuadio
as. inuadio/as. i. cōtrauadio: & est actiuū cum suis cōpositis. ¶ **Tē** a vas va-
dis vadio/aris. verbū deponens. i. vadē dare vel inuenire. vt vadio/ illū. id
est do illū in vadē tibi. i. fideiusorem. Et non solum pertinet ad homines: sed
etiam ad alias res: vt vadio/ tibi equū vel mantellum meum. Et cōponitur
euadio/aris. i. repositere a vadione liberare. ¶ **Uado / dis.** cōponitur euado/
dis. inuado / dis. i. aggredi. Uado & eius cōposita neutra sunt pter muado / dis
q̄ est actiuū: & oīa faciunt pieteritū in si/et supina in sum: vt vado / dis / valli
vadere vasū/su. Euado / dis. euasū/su. ¶ **De ambulo / as/ant.** cōponitur de
de. et ambulo/as. vnde hoc ambulatoriū. id est locus spaciosus ap̄ ad am-
bulandum in illo. ¶ **Pergo / sis.** perrexi/ere. perrectum/ciu. ¶ **Spacio / aris.**
atus. sum. spaciari. verbū deponens de spacium/cū. Et componitur exspatio/
aris. id est extra spaciari. ¶ **Itinero / as/ant.** are. verbū neutriū. i. ire. dicitur de
ster itinere itinere: cuius n̄tis itinere non est in viū. ¶ **Proficiscor / eris.** pfe-
ctus sum. proficisci. i. ire. & cōponitur de pro & facio/cis. & est verbū deponens.
¶ **Tendo / is.** tetēdi/ere. tensum/su. vel tentū/tēu in supino. Un hec / edicula/
le / & sunt tendicula insidie q̄ tendūtur ambulātib⁹ hoib⁹ vel etiā alijs aialib⁹.
¶ **Tendo** & ei⁹ cōposita q̄n signāt ire neutra sunt. In alia vero significatione acti-
ua sunt. ¶ **Tē** ei⁹ cōposita faciūt pteritū in tēdi: & supina in tensum vel in tētū
¶ **Item** simplex geminat primā syllabā in pterito: sed nullū cōpositū ab eo ge-
minat eā. Curro / is. cucurri/ere. cursū/su. verbū neutriū: vñ verbalia. ¶ **Nota**
q̄ curro & oīa cōposita ab eo faciūt pteritū in curri: & supina in cursū/su.
¶ **Tē** curro geminat primā syllabā in pterito vt cucurri: sed nullū ei⁹ cōpositū
geminat pter pcurro q̄ sepe geminat. vt Iohānes pcurrit citius petro.
¶ **Tē** curro & eius cōposita sunt neutra: exceptis pcurro p puenire: & trāscu-
ro p trāsire q̄ p̄t esse actiua. ¶ **Moueo / es/moni/ere.** motū motu. in supino. i.
motū facere. Un verbalia motui motrix: & hec motto/onis. & hic & hec mobis
lis & hoc mobile. Nota q̄ moueo/es. & eius cōposita sunt actiua: & faciūt pter-
teritū in moni & supina in motū: oīa corripit in p̄nti tpe hāc syllabā monē:
in pteritis & in supino eā pducit. ¶ **Cōstrue.** Ambulo vel gradior. &c. signāt
idē q̄ spacio vel p & itinero: et p̄ficiscor addit his sup. verbis q̄ ponūtur i p̄u-
ou versu: & in gēz in predictis verbis: hec verba scz tendo: & mouere. i. mo-
ueo cum hoc verbo curro.

Amullis. Amullis per pendiculum quod regula signat.
Hinc examullum quod dicitur indubitanter
Mullo dum dubito: mullo dum murmuro dico.

Johannis de garlandia. Dum solidum solido lumine respicio

¶ Autor docet hic q[uod] ista tria nomina a multis perpendiculari / e regula / et amissa. ac ueniunt in significatione: et dicit q[uod] amissa / so. si et plumbum vel plumbata amentariop: quod duntaxat a sursum vis deorsum ad percipiendum equalitatem parietis: et dicitur ab a quod est line et ipso / as. quod est dubitare. quia reddet commentarium in dubium. id est certum quomodo parietis dret: gat et coquat. ¶ Perpendiculari / si. a perpendo. dis. dicitur. id est amissa. Item perpendiculari est illud unde lebetes feruntur. id est suspenduntur. anglice (an hengell). ¶ Hic regula / se. a rego / as. q[uia] regis: dirigit equalitate muri. ¶ Hic ex amissum. hic dicit q[uod] ex amissum est idem quod indubie ve lindu: bitanter: et componitur de ex et amissa. ¶ Miso dom. hic docet autor q[uod] misso / as. equibatur ad tria. Nam misurare. id est dubitare vel murmurare cum silentio: et misurare est respicere indigniter vel solidum vel totum pulu aliquem statum dum quis stulte fecerit.

Amissa.

Perpendiculari

Regula.

Miso.

Oblitquo linuo curro simul arcuo limo Omnibus his verbis sensus dedit blus eundem Sic lento flecto sensu comprehendis in vno

¶ Autor docet hic quot sunt verba idem significantia cum hoc verbo arcuo arcuas: dicens q[uod] ista Oblitquo / as. anl. are. verbum actuum componitur de ob et equo / equas. anl. are. unde obliquas / a. um. et hec obliquitas obliquitas. Oblitquo. ¶ Simo / as. anl. are. si de hic linuo / mis. anl. ¶ Curuo / as. anl. are. compo: nitur de curuo / as. l. deorsum curuare verbum actuum. unde curuas / a. um. Curuo. ¶ Arcuo / as. anl. are. arcus / mis. anl. dicitur. ¶ Limo / as. anl. are. actuum de declino / lime. dicitur verbum actuum. ¶ Lento / tas. anl. are. de lentus / a. um quod idem est quod hic et hec flexibilis: et hoc / se. ¶ Flecto / tis. flex. ere. fle: rum / flecti in supinis actuum. Et componitur reflecto / tis. Delecto / tis. oia sunt actua et faciunt preteritum in ti. e. supra in ram. ¶ Construo. Clus de dit omnibus his verbis eundem sensum: his verbis dico obliqua. e. se. copte: hendis lento flecto in vno sensu cum predictis.

Oblitquo.

Simoo.

Curuo.

Arcuo.

Limo.

Lento.

Flecto.

Constructio.

Conflictus bellum / congressus: et ala / duellum Oblidio mars atq; rebellio prello pugna Sunt acies guerra predictis associanda

¶ Autor docet hic quot sunt noia synonyma cu isto noie hec ala / ale. l. bellum. dicit q[uod] ista que sequitur / hic conflictus / ma. nl. dicitur de con i ligo / sigla: co: flic: ere. conflict / tis. in supinis. i. pugnare. bellare. Bellum si de bono / ma. nl. per anfrastum: bellum no est boni: componit cu gero / ris. i. si belliger / a. Imbellis. ¶ Congressus / as. anl. are. dicitur imbellis et hoc imbellis. i. debilis no aptus ad bellum vel imbellis / a. um. ¶ Hic congressus / sis. anl. si de co: gredior / ris. i. pugnare. Ala. ¶ Hec ala / ale. de alo / sis. anl. i. uere si. hoc duellum / si. componit de duo et hoc bellum / si. Unde duellum quasi duellum. i. duorum bellum. ¶ Hec acies / ei. dicitur de acuo / sis. et tria significat. nam acies est rei summa: acies oculorum acies / acies exercitus: eo q[uod] armatus acutis armis eat ad bellum. ¶ Hec guerra / re. Unde guerra / as. anl. are. id est pugnare.

Conflictus.

Bellum.

Imbellis.

Congressus.

Ala.

Duellum.

Acies.

Guerra.

Synoni.

D. / .

Synonyma magistri.

Bellus. Bellus/ formosus/ procerus et speciosus
Precarius. nitidus/ pulcher/ pariterq; decorus
Splendidus. egregius forma: faciemq; venustus
Altorum. procerum corpus decet esse procerum.
Est. procerum bene procerum corpus habere.

Formosus.
Procerus.
Precarius.
Nitidus.
Decorus.

Differentia in
ter procerum &
procerum.

Constructio.

¶ Peracto superius competenter de synonymatione & edificatione dictio-
 num que ab a littera inceperunt. hic autor intendit agere de synonymatio-
 ne dictionum que incipiunt a B. Et primo docet quod sunt he la synonyma cuius
 isto nomine bellus/a.um. i. pulcher/a.um. Et derivat a bon*/a.um. i. aliquan-
 tulum bonus: dicens q' ista formosus/a.um. et dicitur de forma/mr. proce-
 rus/a.um. componitur a proci & hec terra/r. Speciosus/a.um. i. dicitur de
 hec species/ci. Precarius/a.um. et componitur de pre & carius. Nitidus/a.um.
 et dicitur de nitro/nites: Pulcher/a.um. et dicitur de hec pellic/us. id est cu-
 ris. Decorus/a.um. et dicitur de decor/oris. Splendidus/a.um. et dicitur de
 splendeo/es. Egregius/a.um. componitur de prepositione ex: et hic grex qua
 si extra gregem. Venustus/a.um. de hec venus/veneris. id est luxuria.

¶ Quod totum. Et hic ponit autor differentiam inter procerum media cor-
 pra: et procerum media producta. Procerum cuius media corripitur: est ge-
 nitivus casus istius nominis in plurali numero. Nominatio hi proceres. Se-
 nitivus horu procerum. Dativus his proceribus. Proceres idem quod nobiles.
 Et dicitur de p quod est proci: et hec caries/ci. id est turpitudine vilitas: quia
 si proci a carie. Procerum cuius media produciuntur est accusativus casus de
 hoc nomine procerus/a.um. Et potest esse nominativus vocativus casus: qui
 vultur produciuntur ce. in procerus. ¶ Construe. Decet. id est dicens esse cor-
 pus multorum procerum. id est nobilium: vel generosorum viroru: esse pro-
 cerum. id est pulchrum. ¶ Est procerum. hic maior differentia inter predicta
 nomina q' superius ponitur: quia ponit differentiam inter proceru cuius due
 prime syllabe corripuntur: et procerum cuius due prime produciuntur.

¶ Nota q' pro quando stat pro proci in compositione corripitur: et quando
 stat prepositionaliter semper produciuntur vel superius ponit ambobus modis.
 ¶ Construe. Est. id est pertinet. anglice (it befallit) horum procerum. i. no-
 bilium: habere corpus procerum. id est pulchrum.

Est fortunatus felix faustusq; beatus.
De trans atq; beatus trabeam dic et trabeatum.

Beatus.
Felix.
Faustus.

Trabea.

¶ Hic autor docet q' ista noia conveniunt in significatione cu hoc nomine bea-
 tus/a.um. i. fortunatus/a.um. Et dicit de fortunato/as. aut hic et hec et hoc felix
 cis. Et componit infelix/cis. unde feliciter felicissime: adverbium: et hec felici-
 tas/tas. ¶ Faustus/a.um. i. dicitur a fauco/es. id est cui fortuna accidit vel
 fauet. unde faustile faustine/ adverbium. et hec faustitudo/mis. i. felicitas. et com-
 ponitur infastus/ta. tum. i. infelix. ¶ Beatus/a.um. i. dicitur de beati/aris. am-
 sium beati. ¶ De trans. Et autor hic docet q' trabea/dee. est vestis regalis
 vel imperialis: et dicit a tranibeo/ap. et illud de trans et beo/as. unde trabea-
 tus/a.um. i. trabea indutus. Unde legiunt q' dñs noster Iesus induens fuit
 trabea carnis. id est regia veste carnis. ¶ Satis facilis est constructio. Con-
 strue secundum versum sic. De trabeam supple derogari de trabea.

Johannis de garlandia.

**Res eadem femoralia sunt perizonate bracce
A braccis braccale venit lumbareq; lumbus**

¶ Antor docet hic q' ista dictiones perizoma i femoralia eiusdem sunt signifi-
ficationis cum isto nomine de bracce/arum. ¶ Perizoma declinatur hoc per-
izonia/atia. Et componitur de peri: quod est circū i zoma id est corporis: quasi
circumiens corpus. Et est vestis ut dicit hug. antiquissima scilicet succinero-
rum femoralia: que genitalia tantum teguntur. Alij dicunt q' tunica folio co-
futa: est qualem fecit dominus A de post lapsum. ¶ Hoc femorale/ia. dicitur
de hoc femur/ris. Latus: vel yfēs ad femora descendit. ¶ De bracce/arum. vi-
ditur a brachos grece: quod est brachia latine: quia brachia velles sunt. ¶ Hoc
braccale/ia. hoc lumbare/ris. idem sunt scilicet illud quod ponitur in brac-
cis vel circa lumbos: cui ligule ligantur pro caligie scilicet ligandis. Et dicitur
tur braccale a bracciis. Lumbare a lumbis.

Perizoma: 7

Femorale.
Bracce.
Braccale. 7

**Fiber cum castor q; beuer castoria cuius
fiunt testiculi calcitratos dicimus esse.**

¶ Antor docet hic q' ista nomina hic liber/bu. hic castor/oris. sunt eiusde si-
gnificationis cum hoc nomine beuer beueri: media correpta. ¶ Dic fiber/vi-
ditur a fido/die. id est de. id est fider e. Quia cum venatores insequuntur eū fiber/4
findit testiculos. 4. abscondit: quia medicinales sunt. ¶ Dic castor/oris. media
correpta in genitivo. Tertia illud doctrinalis. formas oris rhetor methos or
bor neutrag castor. Et dicitur castor de castro/raa. quia castrat seipm vt bi-
ctū est dum femine venatores se quaces scīs se fugari poter testiculos. Unde
hoc castoria/ris. medicamentum quod fit de testiculis eius. Et adiective declina-
tur castoreus/a. nūc aliquid pertinet ad castorem. Castoria: 7

**Dragma bisanci⁹ est una vel aure⁹ atq; talentū
Sed dragma proprie speciem dicit ponderis esse.**

¶ Antor docet hic q' ista nota dragma/aureus et talentū consiunt vñ rem
eū isto notet hic bisantio/ris. Et est quidā nūmus aureus sicut nobis: frācus
muto/florēnus: et huiusmodi. ¶ Hec dragma/dracme: scribitur per c/secū
dum huguē. et est proprie species ponderis. octava pars uncie. Sed dragma
dra/mas. per g/est questio siue interrogatio. ¶ Hic bisancio/cū. dicitur de
bisantia quare: quod nunc dicitur constantinopolis: adhuc bisan-
tius moneta illius civitatis dicitur. ¶ Una/mne. scribitur cum tribus litteris.
Et ma est imperatoris modus de no/mas. Unde m accēnario. M vult no-
men una Na verbum non habet illam. ¶ Hic aureus/rei. potest declinari
adiectivē aureus/a. et dicitur de hoc aurum/r.

Bisancio.
Dragma hec.
Dragma hoc.

Una.
Na ingatum
Aureus.

**Est neutrum dragma cui dragmatis est genitivus
Quæstio dragmaticum dicas genus esse loquendi.**

¶ Antor dicit hic q' dragma faciens genitivū dragmatis: neutri generis est
questio: vt supra docetur. Unde dragmaticus/ca. cū. interrogativus. Unde

D. ij.

Synonymia magistri.

quoddam genalogia dicitur boegmanicum: quia si interrogatum ei
responsurum: et propter per personas introducias: vi in Terentio.

Boletus. Unum significant boletus tubera fungens
Quos fructus terre faciunt tonitrus pluuię
Additur asperagus: his sensus conuenit vnus

Boletus.
Tuber.

Fungus.

Asperagus.

¶ **Boletus** docet hic qd hec nola hic bole tus/ri. hoc tuber/ris. hic fungus/ gi. hic
asperagus/ gi. sunt idem in significatione. ¶ **Hic boletus/ri.** dicitur de hic bo-
lus/ri. ¶ **Hic tuber/ris.** a tumor. es. dicitur: quia ex tumore terre procedat.
Et dicuntur tubera quasi tumora. Quasi tumores terre. Et sepe ponitur pro
tumore: et pro peccato generaliter. Unde tumorosus/ sa. sum. l. tuber id? ple-
nus/ inflatus/ superbus. Hec tuber ositas/ anis. Inflatio/ superbia. ¶ **Hic fun-
gus/ gi.** dicitur a fungo. gi. secundum vocem: sed de fungo/ris. secundum signi-
ficationem. Unde Martialis cocys. Desimus fungis homine crassius nega-
bas. Boletus leticia tuere mei. l. de fungo/ris. idē qd maior/ris. ¶ **Hic asper-
agus/ gi.** vi dicitur dugu- dicitur est: quia spinosus et asper est frutex eius quedā
herba. Et etiam dicitur quādam piscis peruna: sed optimi saporis. Et etiam
boletus dicitur.

Balsamus est arbor: sunt balsama dicta liquores
Arboris emanant opobalsama cortice celo
De folijs effecta scitis solibalsama tritis
Trita vel incisa faciunt calobalsama ligna

Balsamus.
Balsamum.
Opobalsamū.

Solibalsamū.
Calobalsamū.
Arrobalsamū.
Xilobalsamū.
**Carpobalsa-
mum.**

¶ **Notabde de
balsamo.**

¶ **Arbor** ponit hic differentiam inter hec balsamus/ri. et hoc balsamū/ri. et
opobalsamū/ri. solibalsamū/ri. et calobalsamū/ri. ¶ **Dugu-** dicitur hec bal-
samus/ri. est arbor cretice. vi hoc balsamū/ri. lignū vel fructus: vel liquor/
quis. Et componit cōopo qd est manillo: vel casernā: vel cortex: et de opobal-
samū/ri. liquor manans de incisione corticis: qui p. canernas et in modum gut-
tas pūllas. Item cōponit cū solitū: et solibalsamū/ri. solū balsamū: liquor
manans de folijs tritis illius. Item cōponit cū xilo qd est lignum: et calo-
balsamū/ri. lignū balsamū: vel liquor manans de ligno eius rriso. Item de xilo-
balsamū/ri. ab xilo qd est lignum. Item cōponit cū xiro vel carpos: quoniam vterq;
interpretatur fructus: et est carpobalsamū/ri. vel xilobalsamū/ri. fructus siue semē
balsamū: vel liquor qd sit ex eius fructu siue semine. ¶ **Nota** ergo qd multiplex
vnguentum balsamus offert. Primum est et p. cicodius alio qd sponte manat de
folijs: illud vocat balsamum. Secundum est carpobalsamus vel xilobalsamum.
Tertium est opobalsamū. Quartum solobalsamū. Quintum calobalsamū: vel xilo-
balsamū: et pbal ita si feras in manu cōtra solē perurit carnē. Est non tūc est rot
ruptus. Et a balsamus/ balsamans/ a. am. balsamo manans. Et potest esse p
ricipium nam balsamo/ as. est balsamo inungere: et est actus: et cōponit cum
in/ dicitur mbalsamo/ as. et valde balsamur: et similiter actum.

Bacchus. Est bacchus vitissator eius baccha sacerdos
Ununt insanie qui bacchanalia viuunt.

Iohannis de garlandia. Quemlib et insanum bacchari dicimus inde.

¶ Hic docet autor q̄ illa duo nomina sunt idem in significatione: sc̄z vitifera-
tor et bacchus. Et est bacchus deus vini: p̄ponitur q̄nq̄ pro ip̄o vino. Unde **Bacchas.**
hic baculus: illa quia baccho vt dicitur est reperitur: quia homines inibi vino
baculo utebantur. Vel dicitur a bantando: quia ap̄ h̄c est ad bantandum.
Item a bacchus hec baccha: et femina colens festa bacchi. id est sacerdos t̄ssa **Baccha.**
ama: que ē bacchos. idio. b̄. ¶ Bacchanalia declinatur in plurali. hec baccha **Bacchanalia.**
nalia: origin. i. festa bacchi. Et ponitur hoc nomen aduerbialiter: pro baccha-
naliter: vel furiose. Unde iuuenalis incipit secundam satyram. Ultra sauro-
nias fugere hinc licet et glaciale. Oceanum quōtieno aliquid de moribus
audent. Qui curiosi simulant et bacchmalia viuūt. id est bacchanaliter vel fu-
riose viuunt. Et a bacchus dicitur bacchos/aris. verbū deponens. i. furere vel **Bacchos.**
insanire. ¶ Hic vitifator/oris. componitur de vitis/tis. i. fator. i. ille qui fert. **Vitifator.**
id est plantat vitē. ¶ Construe. Vitifator est bacchus/bacchus est sacerdos **Constructio.**
eius. Illi viuūt insane. qui viuūt bacchalia. i. bacchaliter. Nos dicimus sc̄z q̄
bacchos/quemlibet insanum. i. furiosum/bacchari. id est insanire. furere.

Sustentamenta columen basis atq; columna Res substans proprie fertur basis esse columnę

¶ Autor docet hic q̄ illa noia conueniant in significatione cū hoc nomie hec
basis/no. i. hoc sustentamentum. Et b̄ de sustentamento/as. et hoc columen/ins. **Basis.**
Et est columen/ins. fin. pug. alacritas vel fortitudo. Unde Homerus. hunc **Sustentamēti.**
patrie columen purgat inuocatus heros. Et est basis/no. nomen fortissime:
petre/singula syriox. vnde basis futura columna sc̄z quod supponitur illi. Et ē
extremitas plante. ¶ Et hec columna/ne. b̄ de hic culmus/nit. Et est culm?
ipse calamus sp̄ice qui a radicibus nascitur: licet culmus inueniatur pro ip̄o
foliolo vnde sp̄ica erit: et q̄nq̄ culmus pro sp̄ica ponitur: et dicit culmus a ca-
lamo quasi calamus. ¶ Et nota q̄ colūna constat ex tribus partib⁹. Prima
b̄: basis: et est basis pp̄ie pro colūne. Sc̄da pars b̄: stilus qui portat a basi et
est illa pars q̄ est a basi vsq̄ ad summitatē. Tertia pars dicitur epistilium. Et
capitulum q̄ supponitur columnę. Vñ. Dico basim portare stilum/qui ve-
ctus ad ip̄a. Portat epistiliū: stilus est erecta columna. Et est columna ip̄us
totum factum ex istis tribus partibus superius recitatis.

Basileos grece rex dicitur esse latine Hinc scio basilicam nasci simul et basiliscum

¶ Hic docet autor q̄ basileos et rex idem sunt. Basilius componitur de basis **Basileos.**
et leos. q̄ est populus: quasi basis populi. i. sustentamentum populi. Et ba-
sileos est grece: et versum latinum: et dicitur basileus. et i. rex vel imperator.
vñ basilica. et. i. aula regia/vel palatium regio: sed modo basilica per trāsla-
tionē b̄: ecclesia: q̄ est palatium sumi regio. ¶ A basilica b̄ basilicanus/a. um.
id est palatius: sc̄z aliquis de curia regali/vel palatio regio: quod compo-
nitur cū basis: et b̄ subbasilicanus/a. um. Et subbasilicani proprie dicuntur qui ha-
buerunt intra basilicam et sub alijs eius. Item basilica est quedam herba q̄ gen-
tiana b̄: cuius radix dat fortitudinem et suauitatem omnibus vrentibus ea.
Item a basileos b̄ hic basiliscus. et. rex serpentum qui solo visu interficit ani- **Basiliscus.**

Synonyma magistri.

molire: et dicitur pasci ex ovo gallinæ pulvis de vertere omne metallum in aurum: pasci sunt omnes: dicitur quidam alchimista: et vocatur ille (serpens) anglice (a coactrice).

De balo sine balatu dic fo: et tu balatrones. De baratro recte formati dic baratrones

Baratro.
Notabile.

¶ Autor dicit hic q̄ ista duo nomina baratrones et balatrones idem significant. hic baratro/onis. i. leccator/gulostus/vel prodigus/vel iocular tot. anglice (a legier/oi a gloriari). ¶ Et nota q̄ hic balatro/mis. productus illas duas syllabas/ba/et la fin iugui. et Catpo. ¶ Doctrinale/que fin autotem corrumpitur. Unde predictus veritas potest corrigi sic. Bar balatrones balo baratruy baratrones: et ita solo verus continetur sensus illoz. etiam verus. hic baratro/onis. a baratrum dicitur: quod est vorago atra. Et est baratro leccator/vel glutor: quia omnia baratro. a. ventri committit.

Baratro.

Unum significant batulus batus atq; batildus Uas affirmatur batulus pro prima locatur

Batis.

Abbas.

Batulus.

¶ Autor dicit hic q̄ ista nomina batulus/batus/et batildus idem significant. hic batus/ri. est mensura capitis quinquaginta sextario: vel tres modiora. Et deputatur in liquidis: propter dicit etiam in alijs rebus talis mensura habetur. Unde componitur cum ad. et ablati b/dicitur hic et hec abbas in declinabile per omnes casus: qui cum bato diuiditur in eas vel aliud. Et abato dicitur batulus/ri. vel batulus/ri. diminutiu. Item batulus est vas ferreū quo ardens capite sue carbonis potantur. Unde in vita sancti laurentij. Batuli sunt batuli cum prius ardentibus.

Barrus.

Barrus.

Baro.
Elephas.

Elephantus.

Nam barrin grece graue dicitur esse latin Baro baronis grauis ac autenticus est vir.

¶ Autor docet hic q̄ ista nomina sunt eiusdem significationis. hic barrus/ri. quod dicitur a barrin grece quod est graue latine: quia animal graue est. Et a barrin dicitur hic baro/onis. id est vir probus/graui/et autenticus. Et est barro. anglice (a baronne). ¶ hic elephas/antis. de elephas grece: quod est mons latine: quia representat magnitudinem montis. Unde quidā. Certe tam grandes: apud indos sunt elephantes. Ut bene formares montibus esse pares. hic elephantis/ri. de hoc elephas dicitur. De barrus/ri. dicitur barro/mis. rān. id est de mare ad modum elephantis. Unde hic barrus/ri. uox elephantis.

Bidens.

Lanigera.

Lanigeras vel oues balantes siue bidentes Dicimus eiusdem tot nomina sunt animalis Eset in his si non vitaret ouicula verbum.

¶ Autor docet hic q̄ ista nomina sunt eiusdem significationis. hec lanigera/re. que componit de heclana/me. et gero/ri. quasi gerens lanā. hec ouis/ouis. ouis de de offero/offere/obduli/offere. ¶ hec balans/tis. a balo/as. dicitur.

Johānis de garlandia.

Hec bidens/tis.compositū de bis/et hic dens/tis.qi bītes dētes habet ces-
teros longiores. **H**ec ouicula/le. diminutivū de hec ouis/ouis/ouem.

Baltheus insignes matronas aureas ambit
Hinc automixto contexunt serica fila.

Balthe⁹.]

Autor docet hic quid sit baltheus. Baltheus est zona facta ex serico: cui fi-
la aurea consepuntur: quia dñe et nobīre mulieres vtuntur. Et de climal hic
baltheus/et. in singulari: sed in plurali nūmeratur masculini et neutri gene-
ris. hū balthei vel hec balthea: secundum hug. est cingulum militare: sed dicitur
quasi pendens: qī ex eo signa dependent ad demonstrandū legiōis militario
summa: sē sex milia: sexcentarum sexaginta sex: quia tot constituit legiōē.
tū et baltheus dī nou tū qđ cingitur: sed qđ etiam bene arma dependit. vñ
baltheolus/lt. diminutivum a baltheus/a.um. id est baltheo ouinae: i bal-
theo/ris. rui. ure. id est cingere. i est actuum.

**Baltheolus:
Balttheo.**

Betam maguderim/caulem dic esse secundum
Hinc adiectum nomen betatius exit.

Autor docet hic qđ ista noia beta/maguderis/caulis. sunt eiusdem signifi-
cationis. ¶ Beta est secundus caulis qui post primam abscissionem in eodem
truncato ca. citur. ¶ Maguderis secundum quosdam est trācus vel species ole-
ris. Unde illud. Maguderis species oleis vel trācus habetur. ¶ Hic caulis/
lis. de coaleo/ies. vel de coalo/ius. i. crescere dicitur. Et est caulis generaliter
herbarum vel oleum medium fructus: que vulgo rypus dicitur: quia a terra
sursum ascendit ex quo tractum est: vel specialiter quoddam genus oleum
caulis dicitur: quia rypus ille us amplius ceteris oleis coalescat. ¶ Nota
qđ beta dicitur betarius/a.um. nomen possessivum.

**Beta.
Maguderis:
Caulis.**

Betacius.

Signat idem bilis/offensa sēq; rancoz et ira
Sed proprie bilis est humor fellis amarus

Hic ponit autor qđ hec nomina bilis/offensa/rancoz/et ira sunt eiusdē signi-
ficationis: hic bilis/lt. a bis dicitur id est vel fellis: vel sedes tres vel ex com-
potione fellis procedens amaricatio. Et ponitur quandoq; pro ipso felle vel
pro quolibet nigro vel malo humore: et quandoq; pro ira.
¶ Hec offensa/le. dicitur de offendo/dis. quod est facere aliquē trāci vel in-
uenire: cum enim ad lapidem offendimus illum inuenimus: vnde i hec offen-
so/ouis. et hec offensa/le. i. culpa foris facti. Et hoc offendiculus/lt. aliud cul-
pa: vel illud quod ad pedem offendimus: vel obex/vel impedimentum.
¶ Hic rancoz/ouis. a ran dicitur quod est ira vel locus ire. Et est rancoz indi-
gnatio/dolor/amaritudo mentis/vel fetor/proprie carnis ex venustate p-
ueniens. et hic rancidus/a.um. id est iracundia vel fensio et amarus expe-
rustate et inlipidus: et rancidulus/a.um. aliquantulum rancidus/et rancoz.
hec rabies/rabies.

Bilis.

Offensa:

Rancoz:

¶ Hec ira/re. ab vñ qđ est lingua chaldaea ignis sive flamma dicitur derivat.
Et ira quasi via: qī accendit et inflammāt. vñ irasco/eris. tus sum. irasci. On
rascidus/a.um. facit irascens: quia accensio sanguine in furorē impellitur. Iracundus.

Ira.

Iracundus.

Synonyma magistri. Ex geminis libris constat mensura bilibris.

Bilibris.

Libra.

¶ Hic docet autor qd hoc nomen hic et hec bilibris et hoc bilibre componitur de bis et libra. Unde mensura bilibris constat ex geminis duabus libris. ¶ Libra est que perficitur de duodecim vncijs: et habetur perfecti ponderis: et constat tot viris quot mensuras annuorum dicitur libra a libe-um-qi sic libera et cuncta inter pondera precedentia in vno condudat.

Dicuntur bifores ea baluæ gemine coeuntes.

Bifores.
Fores.

Clauis.

Unius.
Geminus.

¶ Autor docet hic qd hoc nomen bifores componitur a bis et fores. Et dicuntur bifores biforbis duplices fores. Et hic et hec biforis et hoc re. duplex. Unde Quidam metha. Argenti bifores radicabant lumine valne. ¶ Fores a foris vel foras dicitur. Et declinatur in plurali numero: he fores femina. Sed in singulari inuenitur. Genitio huius foris. Accusatio hanc forem. Et dicitur fores qui foris ponuntur et foris aperiantur: et voluuntur. Unde hic foras culus forcul. deus qui preest foribus et ea custodit. ¶ Hec valua valus dicitur a volno/ia. et valus pprie que interius voluuntur: sunt duplices replicabiles. ¶ Unius quasi vulus. id est tanus ventris: vel quia semen recipiat: vel quia ex ea fetus procedat. Unius etiam dicitur sumen ius. ¶ Et geminus/a/um id est duplex vel duo. Unde gemini dicuntur duo simul nati: non tãtũ duo simul nati sed plures simul nati. Et dicitur gemini a signo/gignis/genus/gu- gnere gentium gentiu in supino.

Intono vel resono/reboo/boo/mugio clamo
Aboo buccella sit/buccula/bucca/boatius.
De cano de bucca: cum buccino buccina fiunt
Os oris bucca: minuit quoq; buccula sensum
Infantum buccas: ostilla vel ostula dicas
Est buccula cibus: quantum semel accipis ore.

Intono.
Resono.
Reboo.
Mugio.

Clamo et com
positis.

Boo/as. et deri
natius.

¶ Hic in versibus docet autor quot sunt verba conuenientia in significatione cũ hoc verbo boo doas/au. are. et sunt ista. ¶ Intono/as. au. are. intontid/ tu. qd componitur de in et tono/as. au. are. ¶ Resono/as. au. are. et componit de re et sono/as. au. are. sonitid/ tu. in supino. ¶ Reboo/as. au. are. de re et boo doas/boas/boare boatid/ tu. ¶ Mugio/is. are. id. in. in supino: et est proprie boam. Unde hic mugio/as. au. damor vel vox boum. Unde Quidam in de remedio. Parte sonat alia flos mugitibus ate. Et queritur vtilium mater abesse suis. Et componit mugio ad mugio/comugio/obmugio: et est neutrum cũ obus suis coppositis: et pñcũt hãc syllaba mu. ¶ Clamo damas/au. are ab hic calamus/mi. hi. id est damorẽ facere sonare quasi damare. Unde hic clamor/oris. a quo clamor/as. a. um. Et nota qd clamo est verbum neutru. ponitur tñ qñq; p trãstresed impopuierit clamo illis. i. cum clamore voco illis. Et componitur ad clamo/as. au. l. condamo/mas. au. redamo/mas. au. are. Et sunt neutra omnia copposita a clamo. ¶ Aboo buccella. et hic autor docet ea que sunt derivata ab hoc verbo boo/boas. et sunt ista: hec buccella/ia. et est

Johannis de garlandia.

diminutivum de bucca/bucca: et hec buccula sc. et est diminutivum de bucca/bucca. A boo/boas. dicitur folliculus et inflatio. Vel bucca est nomen fictitium inemptum ex proprietate vocis ipsius rei. Et a bucca/cc. hic bucco/onis. i. verborum sator qui multum loquitur et multum comedit. Proprie quidem bucco dicitur garrulus qui loquacitatem oris sui non sensu cunctos exuperet. Item bucca componitur cum durms/a/mm. et dicitur hic dursbuccus/ci. i. ille qui nunquam vult os vel buccam aperire. ¶ Hic boatus/tus/tui. a boo/boas dicitur. i. sonus bovis. Item a bucca dicitur hec buccina/me. vel dicitur a boo/as: quod sonat. Vel firmi auctore buccina componitur de hec bucca/cc. et cano/is. quod in illa canimus cum bucca scilicet sufflato. Et inde buccino/nas. i. cum buccina sonare: et hic buccinus/nf. i. clagor buccine. hanc dicit quod cano componitur cum buccina: et dicitur hic buccimen buce/mi nam cum bucca canes.

Bucca.

Bucco.

Durzbuccus.

Boatus.

Bucca.

Buccina

¶ Construe. Infantum buccas. sc. Dic. i. dicas buccas infantum. i. puerorum esse os illa vel osula. Os illud vel osula vtriusque diminutivum de os/oris. i. parvum os: et buccella est cibum. i. accipis. i. quantum potes accipere semel in ore tuo. Et est buccella diminutivum de bucca: et erit buccula. ¶ Item buccula potest esse diminutivum de bo/bouis et tunc buccula est parva bos. Unde Virgilius in bucolico. Aut erras buccula capro. Item a buccula hic buccellarius/nf. i. gluto vel leccator.

Constructio.

Buccula.

Inter se lituus tuba tybia buccina distant.
A lituo gracilis sonus exit grandior illis
A componenti fortitur buccina nomen

Lituus

¶ Auctor dicit quod ista nola in generali sunt idem in speciali tamen differunt scilicet lituus. sc. Lituus est tuba generalis gracilem sonum emittens. Tybia/sc. est instrumentum musicum: quod primum de ceruinis et gravis pedibus et cruribus hyemulorum fierent: sed postea abusione de vnaquoque rehebant tybie. Et dicitur tybia cyprus vel genus vasculi in modum scimitre ex virgulis tertium. Unde. Tybia dat sonitum sic portat tibia totum. ¶ Hec tuba/sc. (a trupe) legalis erit fistula cantatoria de argento ad quatuor ordinata. Unde versus. Legalis populi tuba cum clangore vocabat. In bello castris festique tonabat. ¶ Buccina firmi auctore componitur de bucca et cano. ¶ Construe. Ista nomina lituus/tuba/tybia: et buccina distant. id est differunt inter se. Gracilis sonus. i. exilis et subilis exit. id est emittitur alituo sed grandior sonus exit illis. i. ab illis scilicet tuba tybia: et hec buccina/me. fortitur id est habet vel percipit nomen a componentibus scilicet a cano/canis. et hec bucca/bucca.

Tybia

Tuba

Constructio

Bubo/bubastes/bos/bostar/bucera/buris
Bubulus et bullus/bucculus/buglossa bubulcus Bubo.
De boue preterea fit bossozus/boetes
Est bostar statio bouis: est curuamen aratri
Buris bubastus tumidus est bua racemus
Bos parvus buculus: sed bubulus est boue maior
Forme consimilis ac alterius speciei

Synoni.

Ei.

Synonyma magistris

Sunt pisces bulbi: seruant armenta bubulci
Lingua bouum sonat: gramen buglossa vocatur
Sed cornuta sonant animalia bucera grece
Sed via bossorus: est bouis appellata meatu
Arcteo defixa polo stat stella boetes

¶ Autor commemorat hic quedā noīa cōsonātia fm vocem que est differēt in-
 ter se fm rem derivata ab hoc nōle hic et hec bos/bouia. Primo ponit nūerū:
 postea repositionē illorū lūorū genis. Primo ergo dicit qd ista nō la sunt de bos/
 bouis. scz bubo/bubastus. &c. & preterea hoc nōm bossurus fit de bos atqz boe
 tes fit de bos.

Bostar
Bubastus.
Buris.

Bucalus.
Bubalus

Bulbi

Bubulci

Buglossa

Bucera.

Armenta
Bossorus

Boetes
Polus arcticus.

Polus antarticus.

¶ Est bostar. &c. hic exponit predicta noīa sic. hoc bostar bostar: est statio bo-
 uis. i. bos scz stabulū in quo stāt boues: & sic videtur bostar cōponi de bos / bo-
 uis: et / statio. ¶ Hec buris / ris / ri. est curuamē. i. curuaturā arā traditur de
 bos. hic bubastus / ri. est vna cū nimidis racemis. i. maturis racemis. ¶ Bucal-
 est parua bgs diminutiuū de bos / bouis. Sed bubalus est maior boue consti-
 tutis formae ac p et alterius speciei. Unde in vīa sancti Marci dicitur. Tra-
 banus bubalum ad loca bubuli. Nec bubalus est idē in specie cū boue. ¶ Bul-
 bi autē sunt quidā pisces cū magnis capitibz: de quibz commemorat Ouidius.
 Damus a labris bulbus tibi multus ab oris. Itē quāt seruus dicit. Contrit-
 cū mel e dabit med / camina bulbus. ¶ Bubulci. i. custodes bouū seruat. i. custo-
 dant armenta. Et dicitur bubulci de bus qd est bos: & ycos custos quasi custos
 bouis. i. bouum. Unde Virgilius. Tarde venere bubuli. &c. Buglossa vocat gra-
 men: quedā herbam in sonat idem qd lingua bouum. Dicitur enī buglos-
 sa a bus qd est bos & hec glossa. i. lingua: quasi lingua bouis vel glossa bouis.
 ¶ Sed bucera sonat grece cornuta animalia latine. Et bz bucerus a / b. de bus
 qd est bos: & ceros grece quod est cornu latine. Un buceri sunt boues cornuti.
 Unde Ouis. Lanigerosqz greges armētaqz bucera patuit. Lanigeros greges. i.
 oues: armenta bucera. i. boues. Armenta autē sunt proprie collectiones bouum
 ¶ Sed bossorus est via appellata meatu vel transitu bouis. Est enī mare bos-
 foris vbi bos transit. Unde de ipsa dictione commemorat dicens. Astringens
 bossorus vias. Et componitur de bos / bouis. et foros quod est ferre. Stella
 boetes stat defixa in arcteo polo. i. boreali polo. Arctos naūg est stella fixa in
 eta polū arcticū versus partem borealem. Unde arcticus / ca / cum. i. borea-
 lis. Est enim polus duplex scz polus arcticus: et polus antarticus. Polus arcti-
 cus est in summitate sphere: et sic directe in borea. Polus antarticus est in in-
 fima parte sphere directe in oppositū poli arctico. Et illi duo poli sunt axes
 quibus voluunt totū celum.

Bufo

Est bufo rana ranunculus atqz rubeta
Turpis auis bubo / turpissima belua bufo

¶ Autor docet qd ista nomina rana / ranunculus / & rubeta sunt eiusdem sig-
 nificatiōis cum hoc nomine hic bufo / onis. Et est bufo vilissima rana fugiens & habi-
 tans in ficis raueris mirrorum et parietibz. ¶ Rana & a ran quod est ira: vna
 de et rancoz dicitur.

Rana.

Iohannis de garlandia.

¶ **Ranniculus**. d. beruat in suis viciis aut in suis. ¶ **Hec rubeta**. rubete. de rub' rubi. d. qui in rubis moratur. ¶ **Turpis** autem **bubo**. hic ponitur differētia inter bubonem et bufonē. Bubo est quedā avis que a sono vocis nominē habet: de qua pincemos Quidius dicit. sed agis sit volucris venturi nescia luctus. Ignatus bubo dicitur mortalibus omen. ¶ **Bufo** turpis rana: vt superius exponit. ¶ **Constructio**. Bubo est turpis avis: sed bufo est turpissima belua. i. bestia ¶ **Bu** bo. anglice (an owle). ¶ **Bufo**. anglice (a toad)

Ranniculus
Rubeta

Constructio

Res eadem blata: vespertilioq; vocata
Hinc declinare garritu fit blaterare

¶ **Hec vespertilio** de vespere d. avis in vespere volās. ¶ **Hec blata** / te fm **blat** gul. de blatero / as. d. quoddā animal de nocte in ambulās q; cōprehensā manu intingit sed fm alio autōrē idē est qd vespertilio. Alii dicit q; est gen' mur' in subterraneis cavernis habitās. ¶ **Blatero** / as. fm alio autōrē de blata d. i. clamare ad modū blate. hugui. dicit q; de blatero / ras. d. hec blatri / trie. q; est sonus rane. Et est blaterare stulte et sine causā loqui vel detractare vel de fratre: vel trepidare aliqd proferte. i. nescire trepidāsia verba referre vel pferre quod et balbutire dicitur.

Blata

Blatero

Precedem cursus braviū victoria donat.

¶ **Hec braviū** / m. est hostia vel gladi' ad finē studii positus: q; solebat dari certum currētē p mercede. Et d. braviū quasi breuis vie precii vel premium hugui. dicit braviū / aurea / palma / mun' / premium / cursus: q; per am' i. partū s; accipiū viā virtutē. Cū hic s; hec brantea. te. q; accipit braviū. i. mercedē curs'

Braviū

Bractea bracteola tenuissima lamina fertur.

¶ **Hec bractea** / tee. debet / auri. d. tenuissima lamina auri. Unde hec bracteo Bractea. la / se. diminutivū de bractea. Et etiā bracteola d. cāpaula aurea. Cū bractea Bracteola. tus / a / s. i. bracteis ornas' fm hugui. sunt lamina. anglice (a blade).

Imber hyems bruma tribus his res vna vocatur
Sed nomen bruma trahit a breuitate dierum
Ramq; brachos grece breue dicitur esse latine
fertur humera dies componunt hec duo bruma.

¶ **Ista tria nola scy mber / hyems / bruma**. idē s; gn't. hic mber / biles / bti. d. s; greco ymbros. ¶ **Hec hyems** / mis / m. Alia hyems grece qd est dimidiū lati hyems. nebi: q; tunc breuior et diminuto vsq; ad medietatē vel vltra sol vertitur circulo. ¶ **Et nota** q; in hoc nōle hyems nō est p. ¶ **Hec bruma** / me. cōponitur de **bruma**. brachos qd est breue et pūmra dies: quasi brachios dies. i. breues dies ppter breuitatem dierū qui sunt. Et d. bruma proprie matutinale frigus. Cū enī dicitur bruma a breuitate dierū.

Synonyma magistri

Bzucus Bzucus et atelabus res vna locusta vocatur
 Hec tres etates tria nomina dant animali
 Cum bzucus est bzucus cum de tellure lenatur
 Dicitur atelabus postq̃ sit adulta locusta
 Nomine concordi quasi longam dicimus hastam.

**Atelabus
Locusta.**

¶ Ista nola bzucus/atelabus/locusta: idē s̃gñt. ¶ hic bzucus/cl. s̃t a brachos
 quod est breuis: quia cū nascitur est breuis. Et de buco fit atalab⁹. Et atala-
 bus dicitur quasi alta labās: vel quia est a tellure eleuatus: vel est long⁹ sicut
 tela. ¶ Hec locusta/locuste. cōponitur de long⁹ et hec hasta. Unde et eam gre-
 ci tam maritimam q̃ terrestrem astato appellant: et dicit q̃ est grillus vel ali-
 ud simile. Vel locusta quasi loco sta.

Canis

Est canis et catulus leporarius atq; molosus
 Si metra peccarent: odorifsecus esset in istis

Canis

**Catulus
Lep⁹ varius.
Molosus**

Odorifsecus

Notabile

¶ Ista nola canis/catulus/leporarius/molosus/odorifsec⁹ idē s̃gñt. ¶ hic et
 hec canis/mis. mt. Unde versus doctrinalis. Est hic et hec testis cui⁹ burgensis
 et hostis. Et canis. a. Et dicitur canis de cano/canis/cecni/canere. ¶ hic ca-
 tulus/li. diminutiuū de canis. Et sunt catuli proprie filii canū. Abusue tñ filii
 aliarū bestiarū. ¶ hic leporarius/ris. de lepus/oris. s̃t: q̃ maxime psequitur le-
 potes. ¶ hic molosus/li magn⁹ canis. a molo/ris. s̃t: quasi ad molendinū para-
 rus. Vel dicit molosus a molosia quadā terra vbi magni et optimi canes abū-
 dant. ¶ hic odorifsecus/cl. et sic mutatur q̃ m. c. Et cōponitur de hic odor/oris.
 ¶ sequor/sequeris. q̃ odore sequitur feras vel bestias quas venatur. ¶ Et no-
 ta q̃ odorifsecus producit hāc syllabā do. sed autor iste corripit eā necessitate
 metri. Et ideo excusat se in p̃ncipio istius operis: ibi. Sed q̃ dactylicū ē.

Celum.

Ether et ethra polus celum dicatur olimpus

Ether.

Polus.

Celum

Notabile.

¶ Ista nola ether/ethra/polus/olymp⁹ idē s̃gñt cū hoc nōle ce. li. hic etherris
 proprie est superius elementū. s̃. ignis. et est nomen grec⁹: et facit actiū sin-
 gularem etherē vel ethera: et ille aeris ethera trāssertur i ñr̃m: et dicitur hinc
 ethera/re. ¶ hic polus/li. a polio/ris. loanare s̃t: q̃ polius est. loanar⁹ stellis.
 Polus etiā s̃t extremitas axis. Et est axis linea idealis. i. naturalis q̃ dirigatur
 a polo arctico vsq; ad poli antarctici per mediā illā terre. Vbiq; dicit poli s̃t
 duo stelle in capite axis: dicitur a poliēdo: q̃ rotūdi iunt. Et ponitur q̃h̃s p̃
 celo: q̃ poli s̃t est scilicet variis stellis. ¶ hoc celū s̃t de celo/as. q̃b̃i vna sig̃tio
 ne est piratū ad reuolare: q̃ celat nos celestia. Vel s̃t celum a celo/as. quod in
 alia sig̃tione idē est quod scilicet vel pungere: q̃ celū est celatū. scilicet p̃
 pictum variis stellis. Vel cōponitur celū a casa cypos: quod est sol: quasi casa
 elpos. id est solis. ¶ Et nota q̃ triplex est celum: aeternum/sydeternum/et c̃m. p̃re-
 um. Aeternum celum est ille locus qui est inter terrā et firmamentū. Sydeternū
 celum est vbi fixae sunt stelle in firmamento: et plancti errantes. Celum empy-
 reum est vbi angeli et archangeli sunt. Et s̃t empyreum ab en q̃b̃ est in ei p̃i

Iohannis de garlandia.

quod est ignis: q̄ ille locus est totus igneus v̄z ardens in charitate dē. **Olympus.**
¶ hic olympus/olympē dicitur de olon quod est totum et lāpas quasi totus
in lampade. id est ardens in igne. id est in charitate. Vel cōponitur olympus
ab olon quod est totum et fos quod est lux vel ignis fin vagul.

Est latrina locus idem cacabumba cloaca.

¶ Ista nomina latrina et cacabumba vnū s̄gn̄t cum hoc nomine cloaca/ce.
¶ hec latrina latrine dicitur de la reo lates: dicitur. id est p̄marius secessus in Cloaca:
domo: que alio nomine dicitur priuata priuate. Latrina quasi latrans ani: q̄ Latrina.
anus. id est culus latrat: et est er̄imologia. ¶ hec cacabumba/de. dicitur de
caco/as. quia ibi cacatur. id est malus humor vel mala possessio vel mala sub Cacabumba:
stantia reponitur. ¶ hec cloaca/ce. a colo/as. ani. are. quia feces ibi colantur.
id est purgantur et emittuntur. Unde hic cloacarius/rs. qui eam facit vel pur Cloaca.
gat. anglice (a gunge fermer). Et dicitur cloaca a cleo quod est sordere: quia Cloacarius.
sorbet feces illuc defluentes.

Signat idem quasi triste tegens trist ega vocata

Dicunt tristega sunt quedam tricamerata

Nam itegen grece tectum dixere latine

¶ hoc tristegū/gi. idē quod cloaca in vna s̄ḡtione: in alia vero est domus ha
bens tres cameraas. Dicitur etiā q̄ arca noe fuit distincta per tristega: q̄ pro-
ducit penultimā fin istū auctore et plures alios. Unde doctrinale. Ante q̄ cor-
ripis e: sed abest tristena ceteq̄. Alij dicunt q̄ corripit penultimā: quod per
cipitur per grecum ex quo cōponitur. Nam componitur de tris quod est tres
et tegē greceit telop: cuius prima syllaba scribitur cum bicui e/ vnde qui-
dam dicit. Qui tristega legit hic contrahit acheta. i. regis. **Tristegum.**

Corda fidis restis est funis funiculusq̄

Est antemna rudens amentum iungitur istis

Est a rudo rudens: fidicen fidis et cano format

¶ Omnia ista nomina: fidis/restis: sunt eiusdē s̄gnificationis cū hoc noie hec
corda. ¶ hec corda/de. d̄s. de hoc cor/dis. q̄ sicut pulsus cordis est in pectore
ita pulsus cordis est in cythara. ¶ hec fidis/dis. di. est corda cythare. Et di-
citur de fundo/dis. fidi. fundere. fidis cōponitur cum cano/is. et d̄s hic fidicen
fidicinis. id est qui cum corda canit. vnde hec fidicinia/me. cytharista que cum
fide canit vel cantat. ¶ hec restis/tis. ti. i. funis vel quod sit ex fundus ad ali
quid trahendum. Et dicunt restes: q̄ his retia tendant: vel q̄ rates detineant
et d̄s restis ab hoc noie hoc rhete/tis. Unde hic rhetio/mis. qui facit vel vedit
restes. ¶ hec funis/mis. a fēs quod est lux d̄s: q̄ funes ante vīum papyri olim
in vīum luminis fuerant circumdati terra. Unde funiculus/lt. diminutivū: et
per cōpositionē hic funambulū/lt. qui sup funē ambulat. ¶ hec antemno/me
est corda capitalis in naui que sursum dirigit velum. Et dicitur antemna: q̄
ante se habet aquas. Vel d̄s antemna parica ex qua velum dependet quasi
ante amnem posita. Unde Ovidius libro tristium. Non tuit antēnas aureas
secūda meas. Et cōponit antēna/me. de ante et amnis/mis. nt. id est fluitans vel

Corda.

Fidis.

Restis.

Rhetio.

Funis.

Antemna.

Synoni.

E. iij.

Synonima magistri.

Rudens.

Notabile.

Amentum.

Equus. ¶ Hic rudens/tie. a rudo/rudis/rudi/rudere dicitur. Et mētes dicuntur fines quos veli sursum trahitur. Et dicunt sic ex nimio stridore quē faciūt. ¶ Et nota q rudo/rudis. i. clamare: et pprie est asinus: i. est pma brevis Ovidius. Ecce rudēs rauco sileui victor asellus. In tēpestuos edidit ore sonos. Vñ iste verius Persi fallus est. findor i archadia pecuaria rudere credas. Si enī esset longafaceret pteritū rufi: sicut Indo/dis. n. qd nichil est sic dicit hugui. Doctrinale dicit q prima syllaba de rudo indifferēs est: sicut in rudo pones ceu metra requirit: q Persius pducit vt supra. Et Quid corripit in alio loco ibi. Ut rudis ascabia turpis asella mola. Hoc amētū. i. i. corrigia qua saculi vibat et proficitur. Unde amēto/amētas. id est i saculi vibrare. ¶ Hoc amentum fm hugui. est corrigia ligata in medio haste vel lāce quas l amentum ligatum vel quasi haste aptum. Unde amento/amentas.

Cantaros et patera: calices et pocula crater Cyphus apud veteres comitatur cornua concha Cimbria vel ciathus: carchesia iungimus istis.

Cantaros.

Patera.

Calix.

Poculum.

Epygramma

Craterus.

Cyphus.

¶ Omnia ista nola sunt idem in significatione scz vas in quo potatur vel bibitur. ¶ Hic cantarus. i. est vas vinaris qd cātando deporat circū circa in tēplo. Et patera dicit de pateo/ca. q: patēs est superius. ¶ Hic calix/cis. a caleo/ca dicitur. Solebāt enī antiqui calidā i frigidā potionē miscere in calice. Vñ et calis dictus est a calida potionē: vt ait hugui. ¶ Hoc poculū. i. potus vel vas quo bibitur. Vñ Marcialis coma scevola in comedis apud oēs: nulli apud te. Alterius gustas pocula nemo tua. Aut tu redde vicatant dis sine velle vocari. Turpe quidē est semg sumere nilq dare. ¶ Hic craterus. dicit hugui. est quoddā vas duas habēs ansas. Et est pprie genus calicis. i. poculorum. Et fiebat prius de cōnexionē virgarū. Vñ hic craticulus/craticuli: diminutivum hic cyphus scdm quosdam dicitur de cephas grece quod est caput latine: q: totus consistit in capite. id est in rotunditate: q: rotundum vas est: et corripit primam syllabam. Unde versus doctrinalis. I super f lō: missi composita cyphusq. Sed dicunt q apud veteres producit primā syllabam. Unde de eo tempus mundi. Insigneqz thori/capi/cyphusqz decori. Cuncta relinquētur. qz. Sed ego credo q prima syllaba de cyphus est communis syllaba: quia gre: cum est et potius prima dicenda est longa q brevis: q: sic scribitur apud eos cyphos. Unde de hec caro/carnis dicitur: q: veteres solebant bibere in cornibus: ideo ponitur pro vase de quo bibitur: et adhuc cornu pro vase habet. ¶ Hec concha/conche: i. quodam vase terreo inuenitur: vt dicit hugui. et dicitur de cauis/a. u. quia intrinseca est.

Concha.

Carchesia.

Trodee.

Cimbium.

Ciathus.

¶ Carchesia proprie sunt in cacumine arboris malus trodee: quasi foramina per que funes trahuntur. Unde quedam vasa ad similitudinem illorū facta carchesia dicuntur. ¶ Trodee autem sunt vocate: quia rotulas habent. Troclos autem grece rota dicitur latine. ¶ Hoc cimbium. i. b. de cimba cims de dicitur: quia ad modum cimbo. ¶ Hic ciathus ciathus dicitur de cieo/co. id est commoueo/commoueo.

**Cultell⁹. Artauos/canipulos adiunge nouacula cultros
Cultellosoq spatat/rafozia iungimus illis.**

Johānis de garlandia.
Deq; spata credas sic dictos esse spadones.

¶ Ita nota cōueniunt in significacione scz artatus/canipulus/nonacula cū isto nōte hic culter/cultri/cultro. Uel hic cultellus/cultelli/cultello. ¶ Hic artatus/artu: pprie est paruus cultellus cū quo penne aptantur: qui ponit in Britanno p̄mario iuxta pennas. Et dī de artus/arta/artū. qz artū locū vendicat. ¶ Hic canipulus/canipuli. id est artatus: qd nōmē vulgus imposuit. ¶ Hec nouacula/nonacule. i. ra. ouū. rasori: a nouo nouas: qz nouat hōem. Uñ illud. Noua: cūta non ascendet sup caput eius. Et psalmīta. Sicut nouacula acuta fecisti dolum. Item nouacula dicit ferreum instrumentū quo soles radi pargamētū. ¶ Hic culter cultri: a colo colis dī: quia anteq falces essent vepres. vite: et arbores cū cultellis putabantur. Unde hic cultellus/cultelli: diminutiuum. ¶ Hec spata/spate. id est gladius a spacio dicitur: qz sit spaciosus/ amplius: et latus. Uel dicit a spatium quod est passio. ¶ Hoc rasorium/rasori: de rado/radī/rasī/radere dicitur. id est nouacula. ¶ Hic spado/spadonis: sū istum auctorē dicit de hēc spata/spate. qui cum spata abscedit sibi testiculos: vel cūta testiculū abiciuntur cum spata. hugui. dicit spado derivari de hēc spadi/dici: id est palma: spada si est eunuchus.

Canipulus.
Nonacula.
Notabile.

Culter.

Spata.
Rasorium;
Spado.

Est cophinus calathus cū spota sportula corbis
Qualus qualillum simul istis associandum.

¶ Omnia ista nomina que hic ponuntur idē significāt cum hoc nomine hic cophinus/cophini. Et cophinus proprie illud vas quo simus vel stercola de- portantur ad terras impingēdas. Unde ibi scribitur. Manus eius in cophi- no seruerunt. i. ad tale officium fuerat deputatus. Ioseph in egypto vt por- taret frum in cophinis: est grecum. ¶ Hic calathus/calathi: de calon gre- ce quod est lignum latine. ¶ Hec spota/spote: ab asporto/asportas: dicitur quoddam genus vasis vimineū vel virgēū. Unde paulus. In spota di- missus sum per murum. Unde hēc sportula/sportule: et sportella/sportelle: di- minutua. Uel spota dicitur a sporto frutice. Unde in quibusdā locis inue- nitur repitur. Et hic sportarius/sportari: qui facit spotas. Et sportari^r spor- taria/sportarium: ad sportam pertmens. Hic corbis/corbis/corbi: anglice. (a ferde lebe) quasi corbis: curuus/curua/curui dicitur. Hic qualus/le. de colo/colas: dicitur vas vinarium vimineū: vel de salice per quod mustū co- latur. Unde quassilus/quassile vel quassillum/le.

Cophinus;

Calathus;
Spota,

Sportarius;
Corbis.
Qualus;

Fiscina fiscella quo calus efficiatur
Vas est vas lactis mulctrum mulctraleq; dicas
Quod de mulgere nomen sibi constat habere.

¶ Fiscina/fiscine: a findo/findis/fidi/findere: dicitur vas factum ex vimine in quo sit calens. Unde fasciula/fascinule: diminutiuum. ¶ Hoc mulctrum/vri. Et hoc mulctrale/le. sunt vasa in quibus lac colligitur sive mulgetur. Et a mulgeo/mulges dicitur.

Calens;
Fascina.
Mulctrum;

Baltheus et stropheum cinctozium cingula zona;
Ciii.

Synonima magistri.

Cingulum:
Balthus.
Strophium.

Cinctorium:
zona.

¶ Ista nomina idem significant cum hoc nomine cingulum/Al. ¶ Hic balthus/balthet. ¶ Sed in plurali inuenitur hi balthet: vel hec balthet. Et est balthus signum militare. ¶ Hoc strophium. id est cingulum proptie aureum cum gemmis: quia a posteriori parte conuertitur anterius. Et dicitur de sirophos grece quod est conuersio latine. ¶ Hoc cinctorium. id est hoc cingulum/hi de cingo/cingis dicitur. ¶ Sed hec zona zone: est cingulum proptie latum. Unde hic zonarius/zonarij: qui facit zonas. Et zonarius/ria. rium. ad zonam pertinet.

Sunt ocree calige quas tibia portat amictus

¶ Ista nomina ocree/calige/tybialia/calciamenta: que suras tegunt dicitur: quia crura tegunt. Unde ocreatus/a.um. qui ocreas habet. Unde ocreo/as. ani. are. ocreas induere. ¶ Est actus cum omnibus suis compositis. Et sunt ocree siue de ferro: siue de corio. ¶ Hec caliga/calige: de calceo/calceas: dicitur. Est calciamentum crurum siue sit de panno siue de ferro. Vel caliga dicitur de caligo caligas: quia calige sursum ligantur cum ligulis: vel a callo pedum dicitur caliga.

Camisiam simul interualam rem dicimus vnam Additur his alias subitura subuncula vestis

Camisa.

Camisatus.
Interula.

Subuncula.

¶ Ista nomina interula et subuncula vni significant cum hoc nomine camisa. Dicitur camisa: quia in ea dormimus in camis. id est in castro nris. Vel dicitur: quia primum fiebant de canapo. Unde camisiola/se. diminutiuu: camisa: camisatus/camisatus: qui habet vel indutus est camisiam. ¶ Hec interula/interule dicitur de interius et uo/ia. quod est humectio/as. quia humectatur interius per sudorem nostrum. Vel dicitur de interioris. ut. interire. ¶ Hec subuncula/se. de subeo/bie. dicitur: quia subit cetera vestibus: vel ceteras vestes.

Crudus/crudelis/austerus/et improbus/atrox Est ferus/atq; feror/violentus/acerbus/et acer. Impius/immicis/leuiusq; molestus/iniquus Asper/inhumanusq; tyrannus/siue proteruius Coruus/et indomitus/his iungatur atq; seuerus Predictis dirus sociabitur et truculentus

Crudus/

Crudelis
Austerus
Atrox.
Ferus
Ferox.

¶ Omnis ista nomina idem sunt in significatione. Crudus/a.um. de cruor/ouis. dicitur. Et est proptie crudus non coctus: quasi cum sanguine. Et inde per translationem dicitur homo crudus: quasi non coctus: nec sanguine humilis. Est enim asper et durus. hic et hec crudelis et hoc crudele: a crudus/cruda/crudum dicitur. ¶ Austerus/ra. rium. et hic et hec austerus et hoc austere in eodem sensu ab austeri dicitur. ¶ Improbus/improba/improbi: conponitur de in/et probus/a.um. ¶ Hic et hec et hoc atrox/cis. de ater/a.um. ¶ Ferus/a.um. a fero/ferus. Et. ¶ Hic et hec et hoc feror/cis. de fero/ferus. Et. ¶ Similiter hic et hec violens/is. in eodem sensu. ¶ Acerbus/ba/bum. de

Johannis de garlandia.

acer dicitur. ¶ Hic acer/acris: hoc acre. dicitur de acro/ris. ¶ Impius/a.um. Acer.
componitur de in et pius/a.um. Hic et hec immitis/et hoc immitis. de in et mi- Impius.
tis dicitur. ¶ Sevus/a.um. unde hec seuitia/tis. et seuto us. ire. Molestus/ Sevus.
a.um. de moles/ia. dr. unde hec molestia. et molesto/as. actius. ¶ Iniquus/ Iniquus.
a.um. componitur de in et equus/a.um. Asper/a.um. Unde hec asperitas/ Asper.
atis. de aspero/as. qd componitur ex aspero/as. Et sunt actius. Inhumanus/
a.um. componitur de in et humanus/a.um. ¶ Tyrannus/tyranni/tyranno. Tyrannus.
a tyro grece: quod est totius latine dicitur. Unde hec tyrannia/dis. id est cru-
delitas. Et de tyrannus hic tyrannus/li. diminutivum. Et tyrannicus/a.um.
Et hec tyrannia/mie. ¶ Proterus/a.um. de pro et torus componitur. Et est Proterus.
proterus valde crudelis/terribilis et comparatur. Unde hec proteritas/ asis.
a tyro grece: quod est totius latine dicitur. Unde hec proteritas/ asis. et proterus/a.um.
de pro et torus componitur. Et est Torus.
torus valde crudelis/terribilis et comparatur. Unde hec toritas/ asis. et torus/a.um.
de in et torus componitur. ¶ Severus/ra.um. de satis et verus/a. Severus.
um. componitur: qui tenet pietate iusticia: quod dr. severus: quasi sequens vera
ethimologia est: in compositio. Item severus est quidam mons in ytalica: se-
verus comparatur. Unde hec severitas/atis. id est austeritas/atis. rigor inte-
gritas iudicii vehementia vitionis. Et severo/as. qd non est in usu. Sed copo-
nunt assevero/as. id est affirmare/asserere. Persevero/as. id est persistere/in
pposito pmanere. Un perseverans. et coparatur. Unde perseverat adverbis.
Et hec perseverantia/tis. ¶ Virus/dira/dirus. de hec dira dire dicitur: qd est furia
infernalis. Et dira dire. de durus dura durum. derivatur: illud de duro/as.
¶ Truculentus: de trux et lentos quod est plenum componitur.

Est chorus atq; cohors/concentus/concio/cetus
Dic consortia contubernia/dicq; choream
Curma phalanx acies/societur cuneus istis
Est sexcentorum sexaginta legio sex
Ut numerum peragas super hunc sex milia iungas
Sed quingentorum numerum dic esse cohortem
Conuentus conuenticulum/manus additur istis
Istis concilium vel consistoria iungas.

¶ Omnia ista noia sunt eiusdem significationis cum hoc nomine hic chorus/
chori. quod idem est qd societas: pprie in chorus est multitudo in sacris colle- Chorus.
cia. Dicitur etiam chorus locus ubi canit qui de choro sunt: et scribitur cum Chorus.
aspiratione: et tunc corripit primam. Itē habetur chorus pro quodā vito sine
aspiratione: et tunc pducit primam. Boetius. Ut cū precipiti glemerātur sydera
coro. Sed tunc prima de coris produciuntur: sed pro societate corripitur. vñ in
hymno. Quod chorus varium. id est chorus corripit primam. Nā primus pes
est trocheus. Dec cohors/tis. de cohortio/ris. dr. Est cohors pprie multitudo
Coors.
de raptorum. Castrum multitudo militum. Cohors maior continet quingen-
tos viros. Cohors minor continet trecentos. ¶ Cōtentus/as. in. de concio/ Concentus.
tis. dr. Et hec concio/onis. de concio/cies. cui. citū. vel de concio/cies. cui. citū. Concio.
quarte coniugationis. id est cōmovere vel cōvocare. Unde cōcino/aris. verbum Concinor.

Synonyma inagistri.

Cetio.
Contubernis.

deponens. id est populum alloqui. ¶ Hic cetus. non. u. de coeo. is. coit. ire. dicitur. Consortium. rti. de cofois. tis. dicitur. ¶ Contubernum. m. de hec taberna. me. Unde hic contubernio. onis. focus. hic ¶ hec contubernalis. Et mo biliter sic. hic ¶ hec contubernalis et hoc le. hec chorea. chorea. a choreo. ¶ hec turma. me. a tarbo dicitur. Et differt ab alia. Alia proprie est fociaras triginta militum. Turma triginta pedum. Unde hec turmella. le. diminutivum. ¶ hec phalang. lancia. vel hec phalanga. ge. lingua macedoni dicitur legio. Unde phalangarius. a. um. id est legionarius. sicut de phalangia existens. vel ad phalangiam pertmens. ¶ hec cuneus. cunct. a coeo. is. id est collecta in unum militum vel pedum multitudo. ¶ hec acies. aciei. ab acuo. acuis. dicitur. et habet tres significaciones: vt ibi. Est acies belli. cultelli. vilius ocelli. ¶ hec legio. onis. dicitur de lego. legis: quia legebantur. id est ciegebantur. qui deberent esse de legione. Vel legio dicebatur a lex legis: quia lege in castris se habebant. vel lege sen in legione dispositi erant. Et sunt in legione sex milia sexcenti sexaginta sex. ¶ hec conuentus. us. u. de conuenio. nis. ueni. dicitur. hoc conuenticulum. li. et hic conuenticulus. li. ambo diminutiva de conuentus. hec manus. us. u. in vna significatione est idem qd societas: tunc de munio. munio. di. vel de munio. munera. ¶ hoc concilium. consili. sine a. id est collectio sapientum: et precipue episcoporum. vel ecclesiasticorum: et etiam aliorum: vt regum et magnatum suorum. Et componitur de con ¶ hoc concilium. li. quodam similitudine illorum: quia sicut cilia iunguntur: et cum oculis quiescere cupiunt: ita quoq concorditer iunguntur homines in concilio. Vel consistorium. rti. a consilio. consiliis derivatur.

Turma.

Phalang.

Cuneus.

Acies.

Legio.

Conuentus.

Manus.

Concilium.

Cymbala campana nola tyntinabula iungas.

Cymbalum.
Campana.
Nola.

¶ Ista quatuor nola idē consignant. hoc cymbalū. li. a cendo. di. Proprie instrumentum musicū quo populus accipitur. i. aduocatur. ¶ hec cāpana. me. di. a cāpania. me. puticia: q. ei. v. vno pūmū ibi est reperiū. hec nola. le. di. a nola quādā ciuitate cāpanie vbi pūmū iūcta fuit. Et est nola tyntinabulū qd appēdit collis canū. vel pedib. aūū. Vel illud qd appēdit frenū ¶ pectorib. equorū cū quodā sonitu mcedat. i. vadat: vel eant equi. Vñ hoc tyntinabulū li. attunio. nis. nūl. re. di. qd alio noie di. tonabulum. a tono. as.

Cāpus agellus ager rus ortus et ortulus aruum. Quem colit assidue venit ortulanus ab orto.

Campus.
Ager.

Rus.

Ortus.

Aruum.

¶ Ista nola idē significant. Campus. pi. dicitur a camī grece quod est bies ne ¶ humile. Vñ campulus. li. ¶ campellus. li. ambo diminutiva. ¶ hec ager. agri. ab ago. agis. di. Unde agellulus: et agellus. li. diminutiva. et hec agella rus. rti. id est rusticus vel cultor agri. ¶ hoc rus rus. a rus. rus. di. Vñ hoc rusculum. li. diminutivum. id est paruum rus. Et hic rusticus. ci. et hec rustica. ci. et rusticus. a. um. Et potest dici a loco scz operarius. vel quia rare in ortum: et colit rus. quod aut dicitur rusticus quasi rursus cultor esthilogia est et non compositio. ¶ hec ortus. ti. ab orto. rti. vel iris derivatur: q. semper ibi aliquid oritur. puta herba ¶ colera. Et hec ortulus. li. diminutivum. Vñ. Ortulus iste brevis mita poma gerit. Unde hic et hec ortilio. onis. et hic ortulanus: cultor orti. vel cultor. ¶ hoc aruum. arui. ab are. as. quis qd arbus dum aptum. Unde hoc aruiolum. et hoc aruium. li. diminutiva.

Uela vel aulea corvine sunt anabzata.

Iohannis de garlandia.

**Cortine lymbus peripetasma vocatur
Dicimus aulea que dependuntur in aula
Cum ana sursum/batim gradus hinc anabattru.**

Cortina.

¶ Ista nomina idem significant. Hoc velum de velo/as. Itego/gis. Hoc autem Uelam?
seum aulei ab hec aula aule: qz solet dependi in aula. ¶ Hec cortina cortine. Auleum.
de coran rei dicitur. ¶ Hoc anabattru/ri. coponitur de ana quod est sursum/ Cortina.
et batrum gradus quasi sursum graditur/extenditur. Hoc peripetasma/atris/ Anabattrum.
penultima correpta de: de peri coponitur est petasma qd est velu vel tētoriu Peripetasma.
vel cortina. Vel potius quolibet adlectio et in circuitu facta. Unde pprie peri
petasma dicitur superior pars in cortinis que depicta est. Improprie tamen
si peripetasma in lymbus cortine sicut hic (hec catholicon).

**Certamen/lites/rixas/et iurgia dices
Est contentio bel dissentio litigiumqz
Assit agonia que coniugatur agoni.**

Certamen.

¶ Ista nomina idem significant. Hoc certamen/atis. de certo/certas dicitur. Certamen.
¶ Hec lis lites a limes. itis. derivatur. Et dicitur lis a cōtentione limitis: qui Lis lites.
agros dividit. Unde litigo/as. i. contendere/Atte agere: ex quibus videtur esse
copositu: vel potest esse etymologia: litigolitem ago. ¶ Hec rixas rixas a rin- Rixa.
go/gis. Unde rixula/se. et rixos/aris. deponens: et rixolus/a.um. ¶ Hoc iur- Iurgium.
gium/iurgu. et hoc iurgamen/itis. in eodē sensu: dicitur a iurgo/aris. Et est
iurgu litigatio vel verberatio fm iugui. vel papiam: iurgu si comitū cau-
sa litis. ¶ Contentio/onis. de contēdo/dio. si. ¶ Hec dissentio/onis. a dissen- Contentio.
tio/tis. et dissentior/aris. Hoc litigium/gu. a litigo/as. Unde litigiosus/a.um. Dissentio.
qui litigat vel potius de quo litigatur: vti ista terra est litigiosa. i. de qualifica- Litigium.
tur. ¶ Hec agonia/onie. penultima pducta ab agon/onis. idem qd agon vel Agonia.
agonia. i. vigor: fiducia: victima vel hostia. hic agon/onis. ab ago/agis. id est Agon.
certamen/pugna.

**Est coma/cesaries/crinis/pilus atqz capillus
Cedo cesariem/maribus facit appropriatam
Fit de como coma/mulieribus appropriata
Anterior capitis pars crinis densa vocatur
Posterior capitis pars cyrus densa pilorum
Dicitur hinc cyrus quia cyrum gestat alauda
Est iuba cornipedis pecorum seta vocatur.**

Coma.

¶ Ista nomina que hic ponuntur significant unum & idē: vt patet in eorū ex-
positione. ¶ Hec coma. m.e. i. crinis de como/mis. sed fm istum autōrē est p- Coma.
prie mulieru: qz sepe ponunt comas suas. Sed fm Sreclmū coma est pprie
crinis quadrupedis colubū. Unde rōnis differentiam istorum nominum sic

Synonima magistrī.

¶ Est coma quadrupedia colubū inba siue leonis. Cefaries leonis: crinis p-
pue mulieris. hec cefaries. r. a cedo / dis. dī. et est proprie virop: decet enim
virū esse tonsum et non mulierem. ¶ hic pilus / si. ad hec pellic / si. q. e pelle
pcedit. Itē pilus dicitur intrumētum cum quo tonditur et teritur in pilas: sed
pilas pro intrumēto primū pducit aliter eā corripit. Qñ? Qui terit est pilus
pilas est in fronte capillus. Item hoc pilū / si. quoddā gen^o teli: et est Romas
notum: et tunc dī de pello q. pellitur. i. emittitur et torquetur et prodcit pū-
mam. Unde Laccus in primo. Signa pares aquilas et pila mirantia pilis.
Item hoc pilū / si. est rosarium: et prodcit prima. Unde quiddā. Ad tactū pū-
mille ruere pū. ¶ hic capillus / si. de hoc caput / itis. ¶ hic crinis / mis. de cer-
no / mis. dī. et sunt pprie crines mulierum: et sic dicit: q. crinibus a viris discer-
uantur: et ita q. tum ad vocem descendit crinis a cerno: sed q. tum ad significa-
tionem potius a discerno / mis. ¶ hic cyrus / ri. crinis vel plicatura capilloz:
et dī a cryn grece q. est tondere: q. apus est tondere. ppter sui longitudinē.
¶ hec inba / e. a inuo / as. dī. Et est inba crinis equoz et alioz animalū irritio-
naliū. Et tuda dī crista que supponitur galee vel ppter noticiam vel factio-
nem ictuū. Inde inbatu / a. um. et inbosu / a. um. i. plenus et abundans tubis
¶ hec feta / fete. a sus / suis. q. a sue procedit: vel a suo suis suere: quia valet ad
suendum. Unde fetosus / a. um. i. plenus et abundans feta. Unde hec fetositas /
atis. Et componitur feto cum in / et dicitur inceto / as.

Corona. Laurea / crinile / sertum / dyadema / corona
Addas aureolā: quia paucis sit data: dictam
Et duo quod dema credo dyadema vocatum
finem: p. principium sicut facit omne rotundum.

Laurea.
Sertum.

Dyadema.

Aureola.
Aurea.

¶ Ista nomina sunt eiusdem significationis. hec laurea / rec. a laurus / ri. dicit
hoc crinale / si. a crinis / mis. dicitur. hoc sertum / ri. de sero / ris. i. corona de flo-
ribus insertis et conuinctis facta. Inde hoc sertulū / si. di. immutū: et serratus
a. um. cum certo ornatus vel coronatus. ¶ hoc dyadema / ris. componitur de
dya q. est duo et demo / mis. quia duo demit scz principii et finem. Et nota q.
omne rotundū et omne corpus sphericū vel circulare pōt dici dyadema eadē rōne
qua duo demit: scz principii et finem. hec aureola / le. de hec aurea / rec. dicit.
¶ Aurea / rec. est premisū substantiale. i. vultu diuina. Aureola / le. est premium
accidentale q. debetur virginibus / martybuz. et cōfessoribz. et ceteris.

Utendo genere dic currum: curriculumq;
De beho vehiculum quod veribus est alienum
Horum dic species ea que subscripta sequuntur
Redas / quadrigas carpenta vel esseda bigas
Istis pilentum sarratum funge liburnum.

Currus.
Vehiculum.

¶ Autopont hic synonima in generali: et postea in speciali. In generali sunt
ista. ¶ hic currus / rus. rui. de curro / ris. dī. hic curriculum / si. di. mu. de cur.
¶ hoc vehiculum / si. de veho / is. dī. Et nota q. vehiculū nō pōt stare in verbu

Johannis de garlandia

q̄ habet quatuor breues immediate sequētes. Et ideo dicitur autō q̄ versib⁹
est alienū excusando se: q̄ posuit hoc nomē in versū in quo recte stare non pōt
Deinde ponit autōr synonyma in speciali q̄ p̄tinetur sub g̃ne curruar: sunt ista
hec reda/de: & dicitur de reddo/dis. ¶ Hec quadriga/ge. cōponitur de quatuor
or et hoc ingū/gi. scz currus de quatuor equis tract⁹: sicut biga cū duob⁹: & tri-
ga cū tribus equis tractus. ¶ Hec carpentū/ti. de carpo p̄s. dicitur quoddam
gen⁹ curruū: quod autē carpentū ē: quasi currus pōpar⁹: q̄ in pompis solet ha-
beripot⁹: videtur esse etymologia q̄ cōpositionis ostēdit. Unde hic carpēta-
rus/ti. qui facit vel ducit carpentū. Dicitur tñ generaliter omnis ar̄d̄er lig-
narius carpētari⁹. Un carpētariolus/Al. d̄m̄ m̄itū. Effedū/di. est species car-
rus: et tantū in plurali. Et similiter p̄lentū et petoriū. Un horatius. Effeda fe-
limā p̄lenta petoria naues. ¶ Hec p̄lentū/ti. de hic pilus/Al. q̄ est instrumē-
tum terendi bī. ¶ Hec sarratū/ti. genus curruū firmissimū ad portandū ligna
et lapides. ¶ Liburnū/Al. deliburnus populus dicitur.

Anadriga.

Carpentum.

Effedum.

Pilentum.

Sarratum.

Testudo cythara chelis et lyza dicitur vnum
A cythara cytharizo venit simul et cytharedus
Hinc lyricum carmē lyricen lyza cū cano format
Pollice tango lyram facio cum vomere lyram
Delyros inde fatuos censere solemus
Et delyzare discordes inde feruntur.

¶ Illa nota vñ et idē signū. ¶ Hec testudo/ins. ang. (a herpe). Unde Virgīl⁹
Ipse cana solēs egrū testudine amorē. & ē de hec testa/re. vel fm̄ quosdā de t̄
go/gis: q̄ de tactu sonū facit. ¶ Hec cythara/re. Unde cytharizo/as. ludere in
cythara. & hic cytharedus/di. cythara ista. ¶ Hec chelis/Al. de chele q̄ voca-
tur brachiū scorpionis dicitur. Hec lyza/re. delyros grece ē: q̄ est dulcis la-
ne. Unde lyricus/ca. ch. l. dulcis in sono vt lyza. Un lyricū carmē ē: illud vbi dī-
uersā metra colligātur. Un⁹. C armna sūt lyza si diuina sunt tibi metra. Et hic
lyricen/mis. cōponitur de hec lyza/re. et cano/canis. Et est lyicen ille qui cātat
cū lyza. ¶ Et nota differentiam inter lyza cuius prima corripitur: et lyza cui⁹
prima producitur est idem quod sulcus. Unde delyrus/delyza/delyrum. id est
famus/sulcus. Et delyro/delyras. id est errare/discordare. Item habetur de
lyro/as. cuius media corripitur: et tunc deriuatur de hec lyza lyre. pro cytha-
ra: et hoc mel⁹ ponitur pro discordare. Sed delyro/as. cuius media produci-
tur melius ponitur pro errare/vel deuare. Un⁹. Delyro/discordo/delyro/de-
uo/dico. Et sic patet differentia inter ea.

Dubito

**Ambigit et dubitat fluctuat hesitat heret
Necnon predictis mustat cum mustat horret**

¶ Omnia ista verba idem significant. Ambigo/gis. cōponitur de am/et ago/
gis. interposita b. ¶ Dubito/as. de dubio/aqum. Fluctuo/as. de fluct⁹ us. ut.

Synonyma magistri

Defecto

¶ Defecto/as/ab frequētatū formati ab ultimo supino istius frequētatū
defecto/as/aut/are defectum/n. u. in o/ra longa mutata in i/bucne fit defecto/as.
Et defecto/as. formati ab ultimo supino istius verbi heredo/ca/beli/ re. belum/
si. mutatur u. in o/fit defecto/as/aut/are. ¶ Defecto/as/aut/are. vel cō silen-
tio murmurare. et si mutatio/loqui/are. murmurare vel velle loqui. et nō au-
dere. vel loquēdo audire. Cū Peris. Den mutire nephas rē. nien. L. mēno.

Mulso.

¶ Mulso/as/ab frequētatū de mulso. ¶ Horeo/ca/horui/ere. carci supinis
in duabus tñ significationibus inuenitur: vt patet per hos versūs. Horeo p. veteo
reperitur et horeo sepe. Itē qđ terret significare solet.

**Mulso
Horeo.**

Domus. Est domus atq; domia p̄sepe domuncula tectum
Edes ediculas habitacula vel stationes
His pastozorium magale tuguria iungas
Atq; mapale casa sit p̄pepis mansio iuncta

¶ Ista nola sunt eandē significationis et hoc nō edom⁹/mi. qđ fm scām declina-
tione per oīa casus declinatur ab hoc datiuo et abito pluralibus: in quib⁹ decli-
natur fm quartā tñsi. enī domib⁹ et nūq; domis. ¶ Aris/ v. cū plurales
et singulares dome et domi nō sunt in frequēti vñ fm secundā declinationem
Sicut abitis singularis fm quartā scz domus. Uñ. Tolle me/mi/mu/ miam
variando dom⁹. ¶ Et de domus dī hec domiscula/le. diminutiuū: et de domus
de domia/na. grece qđ idē est qđ dom⁹. p̄sepe/pis. dīa pie et sepio/pis. hoc
tectū/ri. dī de tego/gis. hec edes/edis. vñ edicula/le. diminutiuū. hoc habitā-
culū/le. de habito/as. dī. ¶ Hec statio/onis. de sto/stas. dī. ¶ Hec pastozorium/
rit. casa pastozū. et dī de paltoz/ris. fozus aduerbiū. qz fozus scz in cāpis fit p. pasto-
ribus: vel de paltoz/ris. qđ est ferre: qz ferri pastozores. ¶ Hec tuguriū/rit. de
tego/gis. dī. ¶ Hec mapale/le. dī de man⁹/et hic pal⁹: qz fit de manib⁹/et palis
intra terre. ¶ Hec magale/le. de mun⁹ et ago/gis. Vel magale lingua pudi-
ca fm fildos cāsi pastoz. ¶ Hec casa/le. de cado/dia. qz cito cadit vi ventoz.
¶ Nota p̄structionē illius versus. Atq; mapale. Et casa sit māsio iuncta p̄pepis
et liopariis hominibus.

**Domus
Domuncula**

Pastozorium.

**Mapale
Magale.
Casa
Constructio.**

Est hera bel domina mulier matrona birago

**Hera
Hera
Domina.
Matrona.**

¶ Ista nola pueniūt in significatione cū hoc nōle hec dīa. ¶ Hec hera/re. de heras/
ri. Et facti dñi et abiti plurales in abus: vt dominabus/herab⁹. et dī her⁹ de
her grece terra lastine. B dīa domicella/le. diminutiuū. hec mulier/ris. a mo-
lis dī. ¶ Hec matrona/me. de mater/tris. dī: matrona dī qz nūpi et genit
quall mater nati vel natorū: vel qz iam potest fieri m. r. Cū dī et pec matro-
nalis et hocle. ¶ Hec virago/inis. dī qual viriliter ages. et hic inponit p. qua
libet nobis muliere. Et cōponitur de vir et ago/gis. fm hūgu.

Virago

**Doctor et instructor monitor pedagogus et auctor
Corrector papas dydasculus atq; magister**

¶ Ista nomina idem significant cum hoc nomine hic doctor/ris. de doceo/ca.

Johannis de garlandia.

¶ Hic instructor/oris. de instruo/is. hic monitor/oris. de moneo/co. ¶ Hic pedagogo/gi cōponitur de peda qđ est pene et gogos ducere: et est proprie pedagogo ille qđ ducit pueros ad studiū. hic autor/ona. de aucto/co. i. ligat eiq ligat metra pedibus. hic corrector/oris. de corrigo/gis. ¶ Hic papas/papatus. i. doctor: magister. Unde Iuvenalis. Pręgustat pocula papas. ¶ Hic dydascalus/li. a dydasco verbo greco. idem qđ doceo latine ¶ Hic magister/sr. de magis et sr. i. quod est status dicitur et non a maior vt ligu. placet.

Instructor:
Pedagogus.
Autor.
Papas.
Dydascalus
Magister.

**Destruo. Desoloz/populoz/consumoq; basto
Diruo/disperdo/subuerto/dilapidoq;
Dillipo: predictis pariter demolioz addes**

¶ Omnia ista verba sunt eiusdem significationis cū hoc verbo destruo/is. destrui: qđ destruo cōponitur de de/ci struo/is. Desoloz/aris. verbi deſonēs de de et soloz/aris. Desoloz/aris. deponēs qđ inuenitur actiui populo/as. Unde Uargilia. Populatus ingentē farras aceruū gurgulio. Et dicitur de populus/populi. Consumo/is. de con et sumo/mis/ere. ¶ Uasto/as/aut/are. actiui de vastus/a/ū. Unde Uasto. de deuasto/as/are. de de et vasto/as. Diruo/is. actiui de dis et ruo/is. Dispergo/gis. de dis et spargo/gis/sparsi. Subuerto/ras/subuertere. de sub et uerto/tis. actiui. Dilapido/as de de et lapido/dae. ¶ Dillipo/as/aut. de bis et lipo/as. i. spargere et proprie esca gallinæ: et est dillipo actiui. ¶ Demolior/ris. deponē de de et molior/ris. cōponitur. Et de. Tinea demolitur vestem. i. destruit vel corrodit.

Dillipo.
Sipo.
Demolior.

**Dic dumos/fruticeſq; rubos/arbuſta/frutecta
Deq; rubo victas: bufones credo rubetas
Arboris et fruticis loca: sunt arbuſta frutecta
Que cresunt instar fruticis: fruticare ſeruntur**

Dumus.

¶ Ista nola sunt eiusdem significationis cū hoc nolo hic dumus/ml. Et est dumus spinosa vel potius spinarū collectio. Unde dumosus/a/ū. i. plenus dumis. Et hoc dumensu/ti locus vbi crescit. Dumo/as/aut/are. i. spinare. Unde dumico/co. i. ed vel fieri dumosum vel spinosum: a quo dumefico/cis. inchoatiui: vt iſe ager dumefcit. i. incipit eſſe dumosus. Et est dumus primū. ¶ Hic fruter/ico. a turoz/ris. Uel fruter: deſitas virgularū vel paruarū arborū vel spinarū. Unde hoc fruticū/ri. vel fruticetū quod idē est qđ locus vbi frutices crescit. 3ta a fruter fruteco/as. et fruticor/aris. verbi deponens in eodem ſenſu. i. frutices emittere: vel multiplicare/pullulare/crescere ad modū fruticis. ¶ Hic rubus/bl. dumus: et dicitur rubus quasi rubetū habēdo fructum. vnde hoc rubetum/ri locus vbi rubus crescit: et hec rubeta re. i. rana vel bufo que habitar in rubio. Hoc arbuſtum/ri. de arbore dicitur: et est locus vbi arbores cresunt: a pro his qñq; ponitur. et precipue nouelis. ¶ Arbuſtum cui qñq; dicitur arbor nouella et tenera in qua inſectio fieri poteſt. Et dicitur arbuſtum quasi arboris statio.

Rubus
Rubeta.
Arbuſtum

Synonima magistri

**Diuitie bel opes censusq; pecunia gaze
Res et proprietates: hinc proprietarius exit
Est opulentia/ bel possessio peculiumq;.**

**Diuitie
Opes.
Notabile**

**Pecunia
Gaza
Saxum.
Res**

**Regula
Proprietas.**

¶ Ista noia sunt eiusdem significationis cũ hoc noie he diuitie/ars. Et si de hic a hec dices/diuitis. vnde diuitiosus/a/si. i. plenus diuitiis. ¶ Opes in plurali indico. i. diuitie cuius nōus singularis deficit. Et est nomen diuersimodum: aliud in singulari et aliud in plurali. Nā in singulari opus/opē ab ope. i. auxilio/mela/stu diu/vina. Sed opes in plurali. i. diuitie. ¶ Tū inuenitur qñq; in singulari pro diuitiis: et in plurali pro auxilio. Vñ opulētus/a/si. i. plenus opib⁹. Et hec opulētia/tie. i. plenitudo vel abundātia opū. ¶ Hec pecunia/e. i. hoc peculū. i. de pecunia/dis. hic census/us. de cēso/sis. dicitur. Hec gaze/ze. i. diuitie/thezaurus. Vñ hec gazula/le. et hoc gazetū/ti. i. expositioñ qđ et pro ipsa gaze inuenitur. Hec res/res. de reor/eris. si. Et sunt proprie res quas sola rei estimatione et intellectu cōprehendimus: vt incorporea / alia vero corpora appellātur. Et qñq; dicitur oia que in nostro iure ext. hnt. Vñ hec regula/le. dimmutuū. Hec proprietates/a/tia. de proprius/a/um. si. Vnde hic proprietari⁹/rii. ille qui habet proprietatē rei. Et hec possessio/onis. de possideo/eo.

Esca

**Esca dapes epule cibus atq; cibaria pastus
Pabula sunt etiam conuiuia victus et elus
Iantamur mane iantacula dicimus inde
Sed contra summum veniunt obsonia cene
Atq; de medio dat prandia debitus ordo**

**Esca
Escalus.
Dapes
Dapsilis.
Cibus.
Cibarius
Pastus.
Elus
Iantor**

Obsonium

¶ Oia ista noia sunt eiusdem significationis cũ hoc noie esca/esce. Et dicitur de edo edis. Vnde esculentus/a/si. plen⁹ et abundā escis. Vñ hec esculentia/tie. i. plenitudo/abundātia/copia escarū. i. cōponitur inesco/as. intermiscere. ¶ Hec dapes vel daps qđ in vsu nō est. dapia/pi/pcm/pe. si a do/das. Et sunt dapes nobilitate sed epule priuatorū vel dapes deotū/epule hoim. Inde hic et hec dapsilis/et hoc le. i. largus in cibis. ¶ Hic cibus/bi. de capio/pis. si. vñ cibosus/a/si. i. plenus cibus. et hoc cibarius/rii. vas ad deferendū cibos. i. hoc cibarius/rii. a cibos/as/are. ¶ Hic pastus/us. de pasco/cis. hoc pabulū/li. de pasco/pascia. dicitur ¶ Hic elus/us. de edo/eo/est/edi/edere. elum/elu. vel elum elu in supino. Jantor/aris. deponēs. vel iato as/are. deriuatur de iano deo principii. i. comedere ante prandū. Vñ iantaculo/as. i. iantaculoz/aris. deponēs. i. iatari. ¶ Hic obsonium/nū. de ob et hic sonnus/mi. qui contra somnū sumitur. ¶ Hec cena/cene. de cenon grece quod est communelatine. ¶ Hic prandium/piandū. de piā deo/es. dicitur.

Equus.

**Est sonipes bel equus ferus equiferusq; caballus
Ictis cornipes/simul emulatus insunt**

Johannis de garlandia

**Est manui manus dextre dextrarius aptus
Bede vectores: nos dicimus esse beredos
Quadrupes dictis poteris adiungere si his**

¶ Ita nota sunt eiusdem signationis cum hoc nomen hic equus. Et si equus ab equo
a/um: quis eque currit: et inde hic et hec equus/ma. a. miles et equitissa vxor
militis. ¶ Hic sonipes/dia. de sonus et pes: quia facit sonum in pedibus gradien-
do. ¶ Hic ferus/r. di. de fero fero. ¶ Hic equiferus/r. l. equus ferus. componitur
de equo et ferus. ¶ Hic caballus/l. de cauo/as. quia cauat ferrum pedibus am-
bulando. ¶ Comipes/dia. de comi et pes/dia. quia habet comites pedes. ¶ Hic
emissarius/r. l. equus qui emittitur ad currendum libere inter equos ut procreet
pulos. ¶ Hic manius/m. di. equus qui ducitur in manu alicuius: et de de manop.
¶ Hic dextrarius/r. l. idem est quod manius: quia a dextra manu ducitur. ¶ Hic vese-
dus/di. prope equus qui vehit redam: componitur de veho/his. i. reda. yss. ¶ Hic
quadrupes/dia. de quatuor et pes componitur: quia habet quatuor pedes.

Sonipes
Equiferus
Caballus
Comipes
Emissarius.
Manus

Quadrupes

**Dicimus eunuchos castratos atque spadones
Siquis metrum sineret eumentulatus inesset**

Eunuchus

¶ Ita nota habet unum et eandem signationem cum hoc nomen hic eunuchus / chl. Et si
ab eo quod est bonum et noys mens et ycos castus quasi bone mentis cultus. ¶ Ca-
stratus/a. u. de castro/as/au/are. hic spado/onis. de hec spata/re. di. vi. de spa-
da/fm. dugul. ¶ Hic eumentulatus/r. l. vel eumentulatus/a. u. l. ille cuius mentula est
abscessa. Unde eumentulatus di. ille qui est extra mentulam positus. i. qui non habet
potentiam coeundi. ¶ Et nota quod hec dictio eumentulatus non potest stare i. ver-
sum: quia ista syllaba tu est brevis et stat inter duas longas. Et ideo auctor sic excauit
dices. Sed metrum sineret. ¶ Construe. quod pro eumentulatus inesset ista dictio-
nis si metrum sineret. i. pateretur.

Eunuchus
Castratus
Spada
Eumentulatus;

Constructio

**Vocibus hic sensus verbalibus accidit vnus
Confecturo reor vel conuicio vel opinor
Autumo confecto vel suspicio estimo credo**

¶ Unus sensus. i. vna significatio accidit. i. conuenit his vocibus verbalibus. i. his
verbis. Confecturo/as/au/are. et de hec confecturo/r. ¶ Reor/ris/ras/sum/
rer. verbum deponens. ¶ Conuicio/cis/eci/ere. pectus/cui. in suspicio: componitur de
con et iacio/cis/eci/re. a. mutata in r. sic conuicio scribitur cum duplici l. ante cio.
¶ Opinor/as/deponens. Unde hec opinio/onis. ¶ Autumo/as/au/are. de ab
et timo quod est mens b. mutata in u. i. de timo mutata in u. dicitur autumo
et non aut timo: quia nunquam reperitur sic scriptum apud auctores. Catholicon ponit
etiam autumo et non autimo: quod percipitur per hoc quod autimo ponitur post
istas dictiones auctor et auctoritas: quod si scriberetur autimo poneret ante illa et
non post. Autumare fm. dugul. est affirmare credere putare illi in mente sic ha-
bere. Unde hec autuma/me. estimatio: autumo est actus. Confecto/as/dugul

Confecturo
Conuicio

Autumo

Confecto

Synon.

J. i.

Synonima magistri

Alimo

tatissi conficelo/clo/confecti/m.u. in o f i c i o l e c t o. Suspicio / aris. verbis deponene de suspicio/cia. ¶ **Extimo**/as. pponitur de ex et timo quod est mens et metata in s/ quod percipitur hoc q' extimio componitur iterum cum ex et dicitur exaltimo/as. atalistera e de extimo mutata in i/ et sic dicitur extimo quish exextimo. ¶ **Credo**/dis/du/dere. componitur de cretum quod est auditum/et do/das. dedi/dare.

Credo.

Famulus

Mancipium famulusq' cliens est verna minister atq' ministrator puer affecula verna seruus **Satrappa** predictis coniungitur atq' satellites

Seruus.

Mancipium
Verna

Minister
Puer.

Affecula

Satrappa

Satelles

¶ **Nota** nota conuenit in significacione cu hoc note hic famulus/Al. Et dicitur famulus a famulo/aris. et est proprie famulus q' ex ppria seruoq' familia nascitur. et dicitur famulus quasi unus ex familia. Sed seruus dicitur et conditio ne seruutis a seruo/is. ¶ hoc mancipii pti. l. seruus. ab hec man' et capio pis cliens a deo/ea. pio inclinare. ¶ hic et hec verna/nc. a vern' /a. h. bi. l. famul' pulcher seruus qui vernat in domo militum. vel diuitum in pulchritudine vestium. Unde hic et hec verna/le. dicitur aut. hic vernaculus/li. et vernacula/le. pro verna. ¶ hic minister/ari. de ministro/as. au/are. bi. et hic ministrator/ris. de ministro/as. bi. hic puer/eris. de puer/puris. l. custodia. ¶ hi qui dam. Pone pueros in pure. l. custodia. ¶ hic puer bi a puerio/ris. q' pueri debent pueri et coherceri verberibus ne in vitioq' precipitii delabatur.

¶ **Nota** q' trib' modis dicitur puer. Nam ita: vt puer natus est nobis. Ita reit' decem nouem. Obsequio et fidei puritate. vt dñs ad hieremias. Puer meus tu noli timere. et hoc ultimo modo hic accipitur. ¶ hic et hec affecula/cle. Incopatur de affecula. l. comes vester' q' sequitur aliquem bi de assequo/ris ¶ hic satrappa/pe. bi de satis aduer. ¶ **Satrappa** et dicitur satrappa vno modo sapientis audico vel reges. Et dicitur quasi sapientis vel potestis. ang. a wylle. iuge/or. kphge/or. duke / or. mayer of a pynce/or. a tyte).

¶ hic satelles/luris. pprie est minister crudelitatis et sceleris miles/tyran' /malesactor/socius latronis de melitico. ang. (a cathe pol or a blay erconde) Et dicitur a satisfacio/cis. Et satelles bi d'heret alteri iuxta latus ad custodia m: et t'acderia iuxta latus/teris. vel ab altero adheret alteri iuxta latus ad custodiam. quilibet in miles potest dici satelles. Unde hoc satellicium/cis. id est officium vel exercitio vel stipendium. ynde et iuuat libertatis sum est satellicium: et non tantum militie.

Fozamen Cancellus porus/fozus: atq' fenestra fozamen.

Cancellum mur i quadratum dico fozamen

In quo sunt solite sibi edificare columbe.

Cancellus templi pars iutima dicitur esse

Est cancellare que sunt damanda notare

Nomina per medium que signant linea ducta

Qui mala scripta sunt hic cancellati' extat

Johannis de garlandia.

In cruce cancellat pro nobis brachia christus

Fossa nola sunt idē in siglione cū hoc nola forame/mnis. **¶** hic cancellus/Al.
¶ Forus/r. est minimū et subtile foramen in corpore per qđ sudor emanat. l.
 fuit. **¶** hic forus/r. Un foro/ras/auil. cauare. vel de foro/as. **¶** hic forame/is
 Foro/est forame in naui per qđ exit remus. Un Luca. ad summos repleta
 foras/ **¶** hic fenestra/r. **¶** Si a ferro/fero. i. extra: quasi ferēs lumē ab extra **¶** hic
 cancellus/l. **¶** hic cācer/eri. **¶** Et est equiuocū. Nā cancell^o est foramen quadra
 tū in pariete in quo colūba nidificat. Et cācellus **¶** anima pars ecclesie. Et cā
 cellus/Al. **¶** Si aula palaci. Un cācellarius **¶** qui habitat frequēter in cācello pa
 laci. **¶** Et est officiū cācellar/ **¶** scripta regis vī principis inspicere: i. male scripta et
 false cācellare: **¶** hñ et fideliter scripta signaculo sigilli impmere. Cācellare est
 notare nola. l. **¶** hñ dāriosa cū vna linea ducta per mediū illoz falsoz verbōz.
 vī hic. **¶** Itē cancellare est transponere man^o vī brachia: Unde xps **¶** cācellat
 se manus suas in cruce pro nobis.

Foramen.
 Porus
 Forus

Fenestra
 Cancellus est
 equiuocum.

Notabilia

Fossa spetus fouea spelunca cauetna vel antrum Fossa
 Scrobs scrobis est fouea: sed scobs scobis unde fit
 tila.
¶ Traco vel anfractus cauus his addatur abyssus
 Unde fluunt ymbres celi cataracta meatus.

¶ Fossa nola sunt etiam de signonis cū hoc nola hec fossa/se. **¶** dēriatur de fodio/
 dia/fodio. **¶** hoc spec^o/r. hoc spec^o/c. **¶** hic spec^o/c. **¶** hoc spec^o/c. **¶** hoc spec^o/c. **¶** hoc spec^o/c.
 au in deducibile in singulari iudero. **¶** hoc fouea/uee. a fodio/as. **¶** Si. l. fossa: sed
 fouea est naturalis fossa. fossa vero artificialis. In dūffer ēter cū fouea et fossa
 accipiuntur. **¶** Itē fouea proprie est spelunca subterranea vbi aliqd fouetur. Un
 aliud. Unipes foueas habet i volucres celi nidos: filius autē hols nō habet vbi
 caput suū reclinet. Un hec fouella/se. **¶** diminutiuū. **¶** hoc spelūca/cc. de speleū/
 et est spelūca in grece idē quod spelūca latine. **¶** hec cauetna/me. de hec cauea uee. **¶** Antrum.
¶ Si. hoc antrū/r. **¶** cū grecū: idē quod spelūca latine. **¶** hec scrobs/bis. **¶** Si de scro/
 pha/plie. pprie fouea quā scrophā. i. lūo facit. **¶** Nota differentiā inter scrobs
 bis. i. scoba/bis. **¶** Scrobo/bis. est fouea. i. fossa: sed scoba/bis. est illud qđ enititur
 de fossa. i. purgamentū fossē. Sed pprie est purgamentū dom^o. vī scoba/as/are
 .i. mūdare pprie domū. **¶** Uia scoba leuāt: sed scoba/bis aspera planat. **¶** Item
 scoba/bis. est instrumentū terrē qđ ligna planātur: i. **¶** Si de scobo. **¶** Traco/onis. Traco
 media corepta est via subterranea. **¶** hic anfractus/no. ut. de am i frango/ **¶** Anfractus
 sis. **¶** hic cau^o/r. de cauo/as. **¶** Si. **¶** hic abyssus/l. **¶** Si de a qđ est sine: i. **¶** abyssus qđ **¶** Cauius.
 est dānus: quasi sine claritate. **¶** hec cataracta/te. est via subterranea quā aqđ sub
 terra discarrur. Un per translationē in celo dicitur caracē nubes vel discurr^o. **¶** Cataracta
 ac meatus pluiarū vel tonitrua.

Specus.
 Fouea

Spelunca.
 Cauea
 Antrum.
 Scobs
 Scrobs

Raptoz vel pzedo latro latrunculus et fur
 Sunt et stratilates abiget bis piliones
 Tempore nocturno fur aufert: latro diurno

f. ii.

Synonima magistri
Uisipilio quasi vi spolians de iure vocatur
Quosdam stratilates quasi strata dico latentes
Qui pecus aut pecudes abigunt hi sunt abigei.

Fur

¶ Nola hic posita puenit in signatione cu hoc nola hic & hec fur/furto. a furmo/
 a/fi. dicitur. l. obsecr^r/miger. Et vi fur: q. noctis vtatur tpe. Proprie aut fur est
 q. de nocte vadit/psodit domos. Et de fur hic furculos/hi diminutiuu. & hoc
 furd/ri. Et est furd aliene rei inuito dño abstractio.

Latro

Predo

Raptor

Stratilates

Uisipilio

Abigena.

Abigeo

¶ Latro vero q. latet in siluis & spoliat transeuntes. vñ latrunculus/li. diminutiuu
 ubi vi a lateo/ea. hic predo/mis. de hec preda/de. dicitur. ¶ Dic raptor/oris.
 de rapio/ia. b. ¶ Stratilates dicitur latrones quasi latites in stratis vñ vide
 tur coponi. ¶ Hic visipilio/oris. coponit de vi & spolio/as. vñ visipilio/li vi spo-
 lians vi. hic abigena/gei. & hic abiges/gis. quod id est: pprie fur armatoru et
 pecor: eo q. abigat illa deouum vt copetetur illa furari possit. Itē abige/gei.
 id est q. pecora terre facit vel cu virga vel cu malleo. Et dicitur de abigo/gis/
 abegi/abacti/cui. l. fugare/separare/de vñ loco ad aliu agere.

Gladius.

Rumphea vel framea gladius vel mucro vel ensis
Addatur sica: sicutius erit ab illa.

Rumphea.

Framea.

Gladius.

¶ Ista nola sunt idē in signatione cu hoc nola hic gladi^r illi. ¶ Hec rumphea/phee.
 gladi^r rumpheus et versatilis bis acut^r ante portas paradisi posuit. Hec framea
 mee. a ferro dicitur quasi ferrea gladi^r ab vñq. parte acut^r: vel a fremo/ie. q.
 fremere facit mercuriosos. hic gladius/di. dicitur de hec gñla/le. Et hoc inter
 est. inter gladiu et ensen. Nā ensis nñ de ferro est. sed gladius totus est. ¶ Hic
 mucro/oris. de mucro grece quod est longu latine. Et pprie mucro est cuiusli-
 bet telis acumē: sed ponit sepe p gladio. hic ensis/sis. a seco/as. b. fm. tñs. Vñ
 ensiculus/li. diminutiuu. Et ensatus/a. l. cu ense armat^r. Et ensifer/a. d. q. fert
 ensen. Et hoc ensiferu/eri. occisio facta p ensen. Hec sica/ce. pprie est abscondi-
 tus gladi^r in baculo qualem habet latrones insidiantes viantibus.

Mucro

Ensis.

Ensiculus.

Ensifer

Sica

Est stilus graphium calamus scriptoribus aptus.
Atq. pugillaris fertur capiente pugilo

Graphium.

Stilus.

Calamus.

Pugillaris

¶ Ista sunt casuē in signatione cu hoc nola graphiū/phīl. & dicit graphiū vel gra-
 phium/graphiū scriptura. Stilus a stilo/stas. q. stat in terra. ¶ Hic calamus/ml.
 pprie est cana: q. stipula segetis: vel ex immisso statu calcatur. Et ponitur p sti-
 lo vel pena: q. cu illo ante inuentionē penne scribebāt. Hic pugillaris/ml. i. gra-
 phium: & derivatur de hic pugillus/li.

Gratulor ex alto letoz plaudoq. resulto
Gaudeo tripudio bel ouo cum iubilo psallo
Jocundo simul exhilato sit in his hilarisco

Johannis de garlandia.

Omnia ista verba idem significant. Gratulor/aris. Verbi deponens de gratia/mim. Gratulor
 Exulto/as/ant/are. frequentativus de exultio/lat. vel exult/ire/exultu/m. a. in. o. Exulto
 sit exultio/as. Letor/aris. verbi deponens. de letitia/a. u. Plaudo/dio/plausi/ere. Letor
 .i. gaudere: et componitur applaudo/dio. de ad et plaudo/dio. Re ulio as/ant/are. Plaudo
 frequentativus de resilio/is. resiliu/m. u. in o sit resilio/as. Gaudeo/des/gau- Gaudeo
 sus sum/dere. Verbi neutropassivi. Unde hoc gaudiu/dit. et hoc gaudiolu/l. di-
 minutivus. Tripudio/as. de hoc tripudiu/dit. .i. hic tripudiator/is. et tripudia Tripudio
 trix/cis. Quo as/ant/are. .i. gaudere. Subdo/as/ant/are. de hic subu/l. di. P sal
 lo/is/pall/pallere. caret supinis verbi neutri. Jocundor/aris/atus/um/dari. Quo
 dicunt de iocundis/a. u. .i. pducit prima syllaba iocudu et iocudor. Exhilaro/da
 componitur de ex et hylaro/as. et scribitur cum yno l/hylaris/hylaro. exhilaro/pda
 rifico/cis. Itē reperit hilarifico cis. et tunc venit de hoc verbo hilaro. as. addita co.

**Gybbus vel struma fertur pars turgida dorſi,
 Istunc gybbosus strumofus dicitur inde**

Gybbus.

Ista duo nola idem significant: sed sic differunt: quia gybbus est tumor i dorſo. Un gyb- Gybbus.
 bolus/a. u. Et hic gybber/bat. gybbus vel ille qui habet gybbus. Hec struma/me. Struma.
 est tumor i pectore. Et dicitur de struo/is. unde strumofus/a. u. et hec strumofitas ar.

**Doreo formido metuo timeoq; tremisco
 Et tremo cum paueo trepido pauidoq; pauesco**

Doreo.

Ista verba idem significant. Doreo/res/ur/ere. quod componitur ex doreo/es. Un hoc
 ridus/a. u. Formido/as. componitur refoimido/as. .i. etuo/is/ur/ere. sine super-
 no. Temeo es/mul/ere. sine superino. Tremisco cis. inchoativus comtemisco. Et de
 tremo/tremor/oris. et tremebundus/a. u. et tremulus/a. u. Un tremulo/as. et treme Tremulo
 facio/cis. et tremefo/is. per oppositionem. Tremo quod neutrum est facit peritum in ui Tremulo
 et superino in istis cum compositis exceptis tremefacio et tremefo qui faciunt tremefacu-
 tu. et paueo/es/ur/ere. sine superino et componitur cum ex: dicitur ex paueo/es. Un ex paueo
 nesco/cis. inchoativus de paueo pauidus/a. u. Un pauido/as. et de paueo pauci-
 co/cis. inchoativus verbi. Trepido/as/ant/are. de trepidus/a. u. dicitur. Dauido.

**Ignis et igniculus fornax focus atq; caminus
 Est rogos atq; pyra fornacula iungitur istis.**

Ista nola sunt idem in significatione cum hoc nola hic ignis/nis. quod componit Ignis.
 de in quod est non: gigno nis. quali non gigneo: quia nihil ex se gigni possit: sed consu- Fornax.
 mit aucta quae reperit. Unde igniculus. Hec fornax/ac. a fos quod est ignis
 Et dicitur fornax quali fos vna vngena. Unde hec fornacula/se. vel hoc fornax Fornax
 cum al. in eodem sensu a modo diminutiva. Hic focus/ci. de foueo/es. dicitur Focus
 et est focus quicquid fouet ignem. Ignis est ipsa flamma. Hic caminus/mi. de ca- Caminus
 pio/as. dicitur: quod idem est quod flecto/res. et dicitur sic. quia flammam in se re-
 flectit. Hic rogos/rogi. a rogo/as. dicitur: et est rogos ignis pro mortuo: sed Regua
 est proprie compositio ignorum pilulis corpus impositum est.

J. iii.

Synonima magistris

Pyra.

¶ Hec pyra/re. si ignis a pyi grece qd est ignis latine. Sed hec pyra/re. prope unum nomen mulieris. Unde versus. In feruete pyra calet ouis femina pyra. et est rogus dum non accensus est. Pyra dum ardet. Sustinet postq ardet.

Ianua/porta/fores/bifores sunt hostia valus

Porta

¶ Ista nola idē signat cū hoc nole hec ianua/mur. Et est ianua propule pū? m? grālis/pum? introit? Vel ianua est hostia quale videm? in cellariis per quod videri potest int? et extra. Et dicitur a iano deo pncipit: q ianus fingitur videri ante et retro. ¶ Hec porta te. ppale est ciuitas. Cū enī antiq ciuitas ēē aliquā uole bāt edificare in circuitū deducebāt aratrine terrā rāgeret et portab ant. Potest etiā ab aliis dici porta ab exportatione vel importatione rerū per eam. Et a porta hec portacula/se diminutiuū. Et hic portu/oria. i. sanctor. Et hic portensio/sis. pro eodē. Et hic porticus/cl. dom? illa que pceet foribus. et dicitur sic: qd istis trāsit? et non itā dū sit: quasi porta vel porticus sibi aperta. ¶ Fores sunt que extra uoluntur: et dicitur de foris. Cōponitur cū bis/ et hic bifores: sunt duplices fores. hostia/tu. ab hostis bti: qd hostem moratur: ut enī aduersarius nostris nos obicim?. Hec valus/re. a ualuo/mis. dī: et sunt valus que intro aperiantur et uoluntur: et sunt duplices et replicabiles: q in se replicantur cū aperuntur. Valus a uelo: q se uolent.

**Fores
hostium**

Valus

Inlanus behemens/becoris belanus et excoris. Secoris et demens bacchans/cerritus et amens

**Inlanus.
Behemens**

Aecoris

**Belanus
Excoris**

**Bacchans
Cerritus**

¶ Ista nola puenit in signatione. Inlan? a/i. qd cōponitur de in/san?. hic et hec qd behemens/tis. cōponitur de ve/et habeo habes. et hec mēa/mētis. Un? u? hemēs quasi ve habēs in mēte. ¶ Hic et hec a hoc vecoris/dia. cōponitur de ve/et cor cordis. Un? vecoris quasi ve habēs i corde: uel cōponitur de ve qd est sine et cor quasi sine corde. ¶ Belanus/a/i. de ve: et lanus/a/i. quasi nō sanus: uel sine sanitate. hic et hec et hoc excoris/dia. cōponitur de ex prepositione. et cor/cordis. ¶ Hic et hec et hoc secoris/dia. de se qd est sine: et cor/dia. hic et hec et hoc demēs/de de: et mēa/tis. ¶ Hic et hec et hoc bacchans/tis. de bacho/aris. i. furere uel insanire. Cerritus/a/i. de ceres/terris. dea frugū in fello cur? solebāt furere: et insanire sicut in festis bachl. hic et hec et hoc amens/tis. de a qd est sine et mēa/tis. quasi sine mente.

Tartarus infernus acheron stix orcus aeternus His erebum baratrum coniungas atq gehennam

Infernus.

Tartarus.

¶ Ista nola idē signat cū hoc nole hic infern? nī. quod deducitur in plurali. hec inferna/or. neutri gnis. et dī de infra: q in inferiori parte terre est. uel infra terrā q sicut cor hois est in medio corporis: ita infern? in medio terre esse pphetur. ¶ Hic tartar? nī. et plr hec tartara/or. dī a tartar?. uel a tartari quod est hoire relatine: et tremere. Et est tartarus profundus inuolocus infernorum de quo nemini extrahit deus. Illis enim est flētus et fridor denitum/ horrores nebrarum/ tempo/ frigoris. Unde tartarus/a/um. et tartarus/na/mum.

Johannis de garlandia.

¶ Hic acheron/onis. dicitur ab a qd est sine: et chere salus quasi sine salute et salutacione. Hec sit/gis. i. flumina infernalis: dicitur de stigo/as. i. stimulo/as. qz valde stimulat et angustiat potates de eo. Vel dicitur a sto/stas. qz semper stat ad penam vel a statum: qz statim interficit. Vel a greco stigeos quod est tristitia/qz tristes facit: qz tristitia gignit: et sepe ponitur pro inferno. vnde stigus/a/u. hic et hec stignalis/et hoc le. **¶** Hic orcus/ci. dicitur de orce grece qd est capere latine: qz quos capit semel iterum non reddit. **¶** Hic auernus/ml. coponitur ab a qd est sine et ver quasi sine vere. i. delectatione. **¶** Hic eribus/bi. de porreo/co. dicitur hoc baratru est nome nunc profunditatis vel altitudinis. Et est dictu quasi voratru. i. vorago atra ex profunditate: qz oia deuorat. et qd dicitur infernus: qz qd profundissimus locus inferni: quo deus nemine extrahit: qd fossa: qd garces vertiginosus: qd veter. Unde baratro onis. i. leccator: qz omnia baratro. i. venter committit. **¶** Hec gebena/gebene. dicitur de ge quod est terra et hemo profundum: quia in profunditate terre est.

Acheron
Strix

Orcus

Auernus

Erebus

Baratrum

Seheana

**Est iuncus biblus cy: pulq: papirus arundo
Cum canna calamus simul est his associandus**

¶ Ista nota conuenit in signatione cu hoc nomen hic sicca de iungo/gis. eo qd aliquid cu eo iungitur vel iugatur. vnde hic iunculus/Al. diminutiuu: qz iunctio radi cu? hereat. hoc iuncetu/ti. loc? vbi iunci habundant: i. iuncus/a/u. de iunctis radicibus vel ad iuncos pertinere: unde hec iuncta. i. iuncus cretus iunctis inuolutu. **¶** Hic biblus/bis. a bibo/bis. qz aquatu est biblus. hic cy:pus/pi. a carpo/pis. Unde cy:pus/a/u. hoc papirus/mi. a py: grece qd est ignis: eo qd ignis et cere est aptus. hoc cana de cano/is. dicitur qz in eo canitur. vñ h? c cannetu ti locus vbi cana crescit: et heccanula/le. et heccanella/le. ambo diminutiu. hic calamus/ml. a caleo/leo. i. cana vel stipula segetis: qz ex immisso flatu calefit. Unde calamus/a/as. i. lete cedere et calamos post messorum colligere. Et hec calamitas/atia. i. miseria dicta a calamo. Canna qd est manis et vacua: et ad instar calami. pprie quide est calamitas qd aliquid non habet in se nec in re: nec exteri? nec interni? sicut cana vacua est et exteri? et interi?. Hec arudo/mls. ab arco/res. dicitur qz cito aret et pprie dicitur foliu dependens: sed simpliciter sepe ponitur p cana. Vñ arudineus/a/um. et hoc arudinetu ti locus vbi arudines crescut.

Juncus

Biblus

Cypus

Papyrus

Canna

Calamus

Arundo

**Suffio thurifico suffumigo cum quibus addo
Incenso sensum dedit istis blus eundem
Suffio sumatur quod sic autoze probatur
Et suffite locum sumpta propterabat acerta.**

¶ Ista verba habent vna et eandem signationem. Suffio/suffia/suffit/ire. de sub et Suffio/sio/et tunc suffio est actiuum. anglize (to enense). Thurifico/as. de thuris/et facio/cis. Suffumigo/as. de sub et fumigo/gis. **¶** Incensio/as. de in et censo/as. vel deriuatur ab incendio/dis. quia thurificantes incendunt thuris. Incensio/as verbum deponens frequentatiuum de incendio/dis.

Suffio

Thurifico

Suffumigo

Incensio

Synonima magistri

Accerra

¶ hec accerra/re. l. thuribulum. Ille vltimus verius est verius Ctrgall' inda-
ctus in exemplis quomodo suffio/is. idē est qđ thurificare vel suffumigare.

Interimit perimit interficit & necat occat
Occidit mactat extinguit siue trucidat
Suffocat iugulat funestat siue sugillat
Mortificat truncat determinat examinatqz.

Interimo.
Perimo.
Neco.
Notabile

¶ Ista verba conueniunt in significatione cū hoc vbo interimo/mis. qđ cōponi-
tur de inter & emo/is. emi/ere. ¶ Perimo/is. de per & emo/is. Interficio/cis.
de inter et facio. Neco/as/aut/are. & pponitur eneco/perneco/as. Er nota qđ ne-
co/as. & oia sua cōposita faciūt pteritū in aut vel in ue. vt neco/as/ aut vel ne-
cui. & supina in ari vel in nectū. vt necatū/tu. vel nectū/tu. vt dicit Iugul. ¶ Oc-
co/as/aut/are. de ob et ceco deriuatur. Et pprie occare est cū rustici ratione et
satione dimissis grādes glebas cedūt. et ligonib' frangūt/sed ponitur p scinde-
re/secare/& trūcare. vt hec occa/ce quoddā instrumentū ad pscindendū terrā
aptū/sunt alari. & pponitur occo/ero/ce. & est actiū cū suis cōpositis. ¶ Oc-
cido/dis/dē/re. penul. producta de ob & cedo/dis/cedi/re. penul. pducta. cessū/
su. in supinis. & est actiū. ¶ Wacto/as/aut/are. l. interficere. vt hoc macellum

Occo

Occido
Wacto

li. ang. (a boucherye) qđ ibi mactātur pecora. Vñ hic macellio/onis. & hic macel-
larius/ru. qđ pecora mactat & vedit carnes. ¶ Extinguo/is/tinguere. de ex &
stinguo/gis. qđ nō est in vfu. Trucido/as/aut/are. de trux/cis. b. Suffoco/as
aut/are. media pducta cōponitur de sub et hec faux/cis. ¶ Iugulo/as. de hec
gula/se. b. Funesto/as. de funestus/a. b. Sugillo/as. de suggero/ris. & est sugil-
lare suffocare/strāgulare/vel manū gule dare & eā stringere: & tūc b. qđ suggu-
lare. l. sub gula capere. ¶ Mortifico/as/aut/are. de mors/tis. & facio/cis. Trū-
co/as/aut/are. de trūc' /ci. b. ¶ Determino/as. de dis & termino/as. Erani-
mo/as. de ex & animo/as. pponit: & est idē qđ debilitare/terrefacere/vel vitā
alicuius rapere.

Trucido
Suffoco
Funesco
Sugillo
Mortifico

Exanimo

Veneficas/magicas: dicas lānas quoqz sagas.
Istis signantur eandem quibus associantur
Hec incantatrix/Strix/lagana/prestigiatrix

Venefica
Magica

¶ Ista noia sunt eiusdē signationis cū hoc noie venefica/ce. angl. (a wythe) et bī
a venenū/et facio/cis. & potest declinare mobaliter veneficus a. b. hec magica/
ce. vel magicus/a. b. hec lāna. me. a lāno/as. & bī lāna qđ lānia a lānando: scz
pueror. fabule fingūt lānas clausis tanuis intrare: infantes corūpere & la-
nuare & pōtea viuos resituere: & hnt hols vultū sed corp' destituti. ¶ hec saga-
ge. a sago/gis. l. ingeniose aliqd facere. Et est saga ingeniosa v' incantatrix v' di-
umatrix. Vñ hec lagana fuit nomē cuiusdā incantatrix: sed ponit mō p quali-
bet incantatrice. Itē sagana est gen' gānu vel festia. hec incantatrix/ce. ab incā-
to/as. b. incātare. angl. (to enchaure) sicut faciūt magici. ¶ Decitrix. pprie est
qđ quis nocturna de sono voc' dicta: qđs ei clamat/stridet/hec auis scz strit
vulgo bī a mare pueros vñ & lac pberrefertur nascētib'. & dicitur a strideo des-

Saga.

Incantatrix.
Strix.

Johannis de garlandia.

¶ hec prestigia trit. eis. de hoc prestigium. g. dicitur. et est prestigiū quedam species magice artis scz humanorū dī scilicet in illud. et de prestigiū a pstringe. doq. aciem oculorū pstringit. per prestigiū incredibiles rerū mutationes videtur fieri. vt terre cumulus videt. castrū. lapis videtur talentū. seges cohors multum galeata.

**Hystrio bel palpa minus bel gesticulatoz
Est ebulo nebulo parasitus scutra leccatoz
Sic pantonominus: comedus bel ioculatoz
De serpente nepa dictos his adde nepotes.**

¶ Ista nota sunt eiusdē significationis. hystrio. nis. angl. (a toguler) q. herma-
mit a bordoare. Et dī hystrio ab hysterio grece qd est festulare latine. ¶ hic
palpo. mis. de palpo. as. aut. are. i. adulari. ¶ hic mim. m. dī ioculator. i. cōpo-
nitor cū panteo qd est deus. i. dī pantonimus. m. l. deus vel dñs vel magister
vel princeps minorū. ¶ Et nota q. qm mimo vel huiusmodi ioculatoz. h. do-
nat penia nō minus arguitur q. si dyabolo sacrificiū immolaret. Unde quidā
Mimo donare et ius est dare et dī monizare. hic ioculatoz. oris. a ioculo. aris
hic epulo. is. ab hoc epulū. li. hic nebulo. onis. a nebula. le. hic parasitus. ti. a
paraplis. dis. hic et hec scurra. re. a sequor. ris. i. hec curia. rie. dī componit. est
scurra leccatoz. vandoquis proprie. i. dī scurra qui sequitur curiā gratia cibī
q. aū dī scurra quasi scutellā radēs vel rodēs etymologia est et nō cōpositio
¶ hic leccatoz. dī de hec leca. lece. i. est leca. ppietas lingendi belingo. gis. lin-
i. lincti. ctu. dī hec leccatitas. i. ppietas lingendi. hic leccatoz. i. hec lecca-
trix. hic comedus. dī a comedia dī. vel a como qd est villa. ¶ hic nepos. tis.
pioleccatoz dicitur. Et hec nepa pio quadā serpente.

Hystrio

Palpo

Minus

Nebulo

Scutra

Leccatoz

Comedus

Nepos

**Calx/scrupus et scrupulus/mola calcul⁹ atqz mo-
laris.**

**Addatur cautis: quia sepe fit obusa nautis.
Petra/lapis/saxum/scopulus/silicesqz lapillus.**

¶ Ista nomina sunt eiusdē significationis. hec petra tre. dicitur de petros gre-
ce quod est durum latine. vnde petrosus. a. um. vel petra de pes et tero. as. vñ
petra quasi pede trita. hic lapis/lapidis. de laos grece / quod est lapis latine
dicitur. Unde hic lapillus. li. ¶ i. oc. laxum. ti. de scindo. dis. dicitur. vnde. i. are.
a. um. i. saxosus. a. um. hic scopulus. li. vnde scopulosus. a. um. hic et hec flex.
cis. lapis durus sic dictus: qz ab eo salit ignis. Unde flexus. a. li. et silice. a. i.
um. de silice erasit. vel ad silice pertinet. hic lapill⁹. li. diminutivum de lapis
¶ hic calx. cis. minutus lapis a calco. as. dicitur. ¶ hic scrupus/pi. parvus la-
pis asper. a. scrutoz. vnde hic scrupulus. li. diminutivum. ¶ hec mola/mole. dicit-
tur de molo. molis. ¶ hic calculus. li. diminutivum de calx/calce. hic molar⁹
de hec mola/mole dicitur. hic cautis de caupo/caues. dicitur. quia cauert de-
bet a nautis.

Petra

Saxum

Silice

Scrupus

Cautis

Synoni.

G. i.

Synonima magistri

Lectus. Est thorus et stratum lectū thoreuma grabatum
Accubitus his dormitoria iunge cubile.

Thorus. ¶ Ista nola idē signū hic thorus / t. a dicitur a torqueo / eo. hoc strati / t. de ster
no / nis strati / sternere. dñ. ¶ hic lect⁹ / cti. de lego / sis. dñ. ¶ hic lectulus / t. di
minutus. a heclectica / ce. carrus in quo sternitur lect⁹ : vel dñ lectica / t. m. dñ
a lect⁹ / verbis. a est idē qđ thor⁹. ¶ hoc thoreuma / tis. a est nomē grecū. ¶ hoc
grabatū / ti. dñ a graba ton grece quod est caput latine. hic accubitus / tus / tu.
de accubo / tis. hoc dormitoria / ti. de dormio / mis. dñ. hoc cubile / tis. dñ de cu
bo / as / au / are.

Luna Phebe vel luna tytania cynthia mene.
Ac nouitas lune neomenia dicitur esse

Tytania. ¶ Ista nola vñ et idē signū hec phebe / des. hec luna de luceo / ces. dñ. hec tyta
nia / mie. dñ de tytan / tanis. quod est sol. ¶ hec cynthia / thie. de cynthia / thil.
quod est sol. dñ. ¶ hec mene dicit greci vñ nos dicimus luna. Et mene pur est
luna cōponitur de neos grece quod est nouū latine. a dñ hec neomenia / mie. i. no
uitas lune vel noua luna: quā nos alio nōe nouūmū appellam⁹. de nouus / a /
um. et hec luna / me.

Cartula vel carta codex liber atq; libellus
Si breue longari licet et longum breuiari
His codicillus coniungitur atq; volumen

Carta. ¶ Ista nola sunt eiusdē signationis. hec carta / te. a dñ de careo / es. eo q̄ caret p
lis et carne. ¶ hec cartula / te. diminut. hic codex / cis. vñ hic codicillus / ti. a dñ co
dex de hoc nōe codex / cis. quod est trunc⁹ qđ dñ codex quod est idē. ¶ Et nota
q̄ codicillus nō potest stare in sibi: q̄ ista syllaba di. est breuis: stat inter du
as syllabas co et ci. a id nō potest in versu stare: ideo exaiat se autor cū dicit
Si breue longari. ¶ hic liber / bi. dñ de liber / a. vñ de hic libellus / ti. diminut
uū hoc volumē / tis. de volumē / is / ui. volumere. volumē / ta.

Custu libellum visu commendo libellum

Libellum ¶ hic ponit differentiā inter hoc libellum cū prima pductur: et libellū cuius
prima corripitur. Libellū cū prima longat⁹ est diminutū de hoc libr⁹: est
libr⁹ quidā panis sed libellū cū prima producit⁹ est acris casus hui⁹ nomi
nis hic libellus / ti. quod est paruum liber.

Subligat et ligula caligas quia subligat alte

¶ Ista duo nola hoc subligat / ris. de subligo / as. a hec ligula / te. de ligo / as. si
gnificat idem.

Iunge iusto scenum quibus addo volutabꝛa limū.

Johannis de garlandia.
Cum sterquilino predictis adice limum
Hinc scenolentus illimis dicitur inde.

¶ **I**ta nota sunt eiusdem significationis hoc lutu[m] / r / i. et dicitur de luo / is. hoc scenu[m] m / i.
 dicitur de yec cena. et hoc volutabu[m] / r / i. penultimu[m] a correpta de voluo / au / r / i.
 p[ro]p[ri]e volutabu[m] est illud in quo porcus involuit se. ¶ **L**imus / s / i / m / i. de hic et hec
 leuis et hoc leue dicitur. Et cōponitur cū meret dicitur hic et hec illimis et hoc
 illime. i. puru[m] mundi et sine limo. Item scenu[m] cōponitur cū lentu[m] quod est ple-
 nu[m] i. dicitur scenolentus ta / r / i. ¶ **H**oc sterquilinu[m] / a / i. sterco[m] vel hoc plen[us] ster-
 corib[us]. Et dicitur sterquilinu[m] a sterco sterco / i. a sterco / i. a sterco / i.

Lutum
Volutabum

Limus

Scenum
Sterquilinu[m]

Dic mare dicq[ue] salum dic equora dicq[ue] profundu[m]
Dic pelagus pontum freta iungas et bitalassum
Dic amphitritem: qui circuit et terit orbem

¶ **I**ta nomina sunt eiusdem significationis cum hoc nōle mare / r / i. i. de a meo /
 as / au / are. q[uod] cōmune me / a / i. i. r / a / n / s / i / o / e / s / t. ¶ **D**ic salu[m] m / i. a sal saltu[m] q[uod] aq[ua]
 maris est salu[m]. ¶ **H**oc equo / r / i. dicitur de equo / a / i. q[uod] eius superficies equa
 est. i. equalis nulla procella mouet te mare. Similiter mare d[icitur] aliu[m] q[uod] aliu[m] est i.
 profundu[m]. hoc pelagus / g / i. de pello / i. a. d[icitur] q[uod] pellitur huc et illuc per procellas
 et rep[er]tates. ¶ **H**ic pontus / r / i. de hic pō / r / i. b[ut] per contrariu[m] q[uod] nō possit pō-
 nari. habere pontē. ¶ **H**oc fretu[m] / r / i. i. mare. Et dicitur a fretu[m] a / i. i. m. impau-
 du[m] nāq[ue] p[ro]p[ri]e contrariu[m] q[uod] fretu[m] reddit pauidu[m]. ¶ **H**oc bitalassu[m] / i. a. du-
 plex mare vbi duo maria p[er]currūt. Et dicitur de his i. talassu[m] grece q[uod] est ma-
 relatino. ¶ **H**ic amphitritēs / r / i. dicitur ab amphi q[uod] est arcus et trites q[uod] est
 tritor: quasi q[uod] circuit orbis: i. est grecu[m] nomen. Unde Quidā in huius meta-
 mor. Nec brachia longe. n[on] d[icitur] Wargine terrarū p[er]texerat amphitritēs. Et est
 verius spondaius.

Salum
Equor

Pelagus

Pontus
Fretum
Bitalassum

Amphitrites

Est meretrix scortum thays lupa capra chimera
Post nonam proflans nonaria iungitur istis

¶ **I**ta nota sunt eiusdem significationis hoc meretrix / i. s. Et dicit[ur] meretrix qua
 i. meretrix. i. clara trica. i. plica vestis. Et etymologia est. Cōponitur eni me-
 retrix a merces / cedis. et trico / as. i. impediō / dis. i. dicitur meretrix quasi p[ro]
 mercede hōiem m[er]cedis i. impediens. Vel derivatur de meredo / mereris: q[uod] me-
 reat p[re]ciū libidinis. hoc scortu[m] / r / i. a scortes / r / i. q[uod] est pellis argentea. Vel d[icitur] a
 scorton grece q[uod] est balce latine. ¶ **H**ec thays / i. a. thais. p[ro]p[ri]u[m] nōnā d[icitur] i. a. i. a.
 meretrix: nūc p[ro] omni meretrice accipitur. ¶ **H**ec lupa / p[er] s. i. m. i. l. i. t[er] m[er]e-
 tris. ¶ **H**ec capra / p[er] s. i. t[er] m[er]e- tris. Et chimera d[icitur] meretrix. Unde quidā.
 Omnis re vera meretrix est dicta chimera. Parte sed prima / media caper / an-
 guis in ima. Ad motu[m] cetera exponere: q[uod] sensu pater intelligat. ¶ **H**ec nona
 ria nonaria est meretrix proflans in nona vel post nonā. Proflare verbū me-
 rettricu[m] est: nam meretrix proflante postu[m] p[ro]stibuli parata cubitet com-
 mittere.

Scortum

Thays
Lupa
Chimera

Synonima magistr

Gaufape mensale mappas manutergia dicas
Addas mantile manibus quali tela vocamus

Gaufape
Mensale.
Mappa
Manutergia.
Mantile

¶ Ista nola idem signat. hoc gaufape/pis. et de gaudium et sapio/pis. ¶ hoc mensale/ita. de hoc mensa/se. dicitur: qz tegit mensam quando comedimus. ¶ hoc mappa/pe. de manus et pio/as. qz piat. i. mdat manus. ¶ hoc manutergia/gu. de hoc manus et tergo/gu. et est proprie manutergia quo manus tergitur. Et potest dici mensale. ¶ hoc mantile/ita dicitur de manus et hoc tela quasi tela pro manibus.

Miles eques tyro tyrunculus atqz quirites
Atqz neoptolomus nou⁹ est regnator in illis

Miles

Eques
Tyro.

¶ Ista nola signat vnu et idem hoc nola miles comans gila. Unde Quid⁹ in epistolis. Nescio que subito faceret mihi causa doloris. Et rudis ad partes: et noua miles erat. Et de miles a mille qz dum mille milites erat in numero. ¶ hic et hoc eques/ita. i. miles de equis/equis. ¶ hic tyro/itis. Et de tyro grece qd est fortis latine. Et est tyro nomen miles noster ad militiam electus sic dicitur: qz fortis ad hoc officio dicit eligi vel qz ad querendu probitate se angustiat la borado p diuersa regna. Unde et tyro grece Et angustia latine. Et de tyro hic tyrunculus/ita. hoc tyrocinu/ita. noua milita officio tyronis nudamentu/ita. rili/nouitas militie. ¶ hic quirites/ita. Et de quiritus/m. l. romulus qd dicit romane et proprie quiritis cuius romane Et quiris. ¶ hic neoptolomus/m. l. de os qd est nouus et tyrolomus miles quasi nouus miles. ¶ hic et neos nouus et tyrolomus regno quasi per nouo regnans. Et neoptolomus dicitur per pyras filius achillis.

Maceria. Maceriam vel maceriam dic esse domorum
A pariete venit paries qui iungitur illis
Sed muros proprie vel menia dicimus obis
Dicitur ac vallum palis cum buntine factum
Hinc inuallere res est includere ballo
Septibus et septis includitur ortus et aruum
Indaga siluas siluifqz latentia claudit
Hinc indagare res explorare latenter

¶ Ista nola sunt idem signat sed differunt in speciali. hoc maceria/ita. vel maceries/ita. Et a macron qd est longu. hic paries/ita. de par/m. l. equus. Et proprie ista nola pertinet ad domos et mansiones includendas. ¶ hic muros/ita. Et hoc menia dnm. dicitur de manio/as. p defendere. pprie sunt vitis vel ciuitatis quas munit. i. defendunt. ¶ hoc vallum/ita. de vallus vallus. Et est vallus. id est opus scilicet lignum acutum quod fingitur a terra. anglice. (a stake)

Iohannis de garlandia.

de validus/a/li. quasi validus palus. Et hoc vallū. Al. cōcatenatura que fit de pulis iuper aggere. Vel vallum est ipse agger scz illud molle quod e terra erigitur vt custodia pretendatur. Et est vallum inter murū et fossam sic vallū. Al. locus minutus p vallos. i. palos. Vñ Salterus in alexandreidos. Non opus est vallo. i. castro. ¶ Nota versus differentiales vallos. Est vallus palus circa castrū pteacur. Merio palorū sibi mutua sit tibi vallum. i. locus qui manit: his conuexio virgarū dicitur vallum. i. de vallo dicitur vallo/ as/ are. i. muntre cum vallo. Et inuallo/ as. i. intus vallare/ includere.

¶ Hoc sepe/ septia/ hoc septū/ ti. dicuntur de sepio/ septis/ septim/. Et sunt pprie sepes et septa munitiones facte circa ortos et arta lata cū virgis et viminibus vel spinis. ¶ Hoc indago/ mis pprie est inquisitio vel interrogatio: sed hic ponitur pro munimine facto circa lyuas et potras. Et dicitur de indago/ as/ aui/ are. i. inquirere/ explorare res latentes.

Vallus
Wallum

Sepe.
Septis
Indago

Intima insinuat enucleat atq; reuelat.
Designat tetigit edisserit atq; retexit
Publicat et pandit enodat atq; serenat
Punciat exponit elucidat atq; serenat
Explicat extricat declarat et manifestat
Exprimit et reserat propalat et indicat atq;
Porificat verbis his sensus conuenit idem
Expedit euoluit aperit nudatq; recludit.

¶ Omnia ista verba sunt eiusdē significatiōis cū hoc verbo manifesto/ as/ are. quod dicitur de manifestus a/li. ¶ Intimo/ as/ aui/ are. de in et time grece qd est menolatine. ¶ Inlinuo/ as/ aui/ are. de in et linuo/ as. cōponitur. ¶ Enucleo/ as/ aui/ are. de e prepositione et nucleos/ as/ are. quod dicitur de hīc nucleos dei. Re uelo/ as/ aui/ are. de re et velo/ as/ are. ¶ Edigno/ as/ are. de de et signo/ as. Vñ de horatius. Quid non ebrietas designat aperta recludit. i. quid est ita secretū quod ebrietas non reuelat. Iuxta illud. Ebrius inuipiens pueri dicent tibi verum. ¶ Retexo/ is. de re et texo/ is. ¶ Edissero/ ris/ rui. de re et dissero/ ris. ¶ Retexo/ is. de re et texo/ is. ¶ Publico/ as. de publicus/ a/ um. i. publi cū facere. ¶ Pado/ dis/ pādi/ dere. passum/ passu in supino. fm aliq; passum/ pandō passu in supino. ¶ Enodo/ das/ de e et nodo/ das. ¶ Promo/ mis/ prompsi/ promere. prompsi/ ru. in supino. Et componitur de primo/ expromo. ¶ Edo/ edis edidi/ edere. de e et do/ das. ¶ Nuncio/ as/ are. de nuncius/ ci. et componitur a nuncio. cū cōa nuncio/ as. Denuncio/ as. Renuncio/ as/ are. ¶ Expono/ his/ expoli/ exponere. politis de ex et pono/ his. posu dicitur. ¶ Elucido/ as/ are. de e et lucido/ as. ¶ Sereno/ as/ aui/ are. de serenus/ a/ um. ¶ Explico/ as/ explicui/ de ex et plico/ as. ¶ Extrico/ as/ aui/ are. de ex et trico/ as. i. impedire/ tardare/ morari. ¶ Declaro/ as/ declarau/ declarare: de de et claro/ as. quod non est in vñ.

¶ Exprimo/ expumio/ expiell/ expimere. expiellum/ expiellu in supino: de ex et primo/ premis dicitur. Refero/ as. de fero/ as. dicitur.

¶ Propalo/ as/ propalau/ propalare. id est aperte vagari fm. Propalam/ Indico/ as/ aui/ are. de in et d. co/ dicas dicitur. Notifico/ as/ ani/ are. dicitur de notum et facio/ facis. Expedito/ expeditu/ expeditu/ expeditu. id est manifestare.

manifesto
Intimo.
Inlinuo
Enucleo.
Edigno.

Pando
Promo

Nuncio. cū cōa
Denuncio.
Renuncio.
Expono.
Elucido.
Sereno.
Explico.
Extrico.
Declaro.

Propalo
Expedito

Synon.

G. III.

Synonima magistri

Euoluo
Aperio

Unde perius in primo. Quis expedituit positum suū dēre. I. manifestauit.
¶ Euoluo euoluis euoluere componitur de e et uoluo/voluis/volui/voluere/
volutum/volutu in supinis dicitur. Aperio/apero/apertus/apertus de a d et perio/pe-
ris. Nudo/as/nudauit/nudare de nudus a/nim. dicitur. Redudo/recludo/reclūdis/reclū-
dere. de re et claudō/dīs/clausi.

Morior

Interit expirat moritur defungitur atq;
Occumbit vel obit: dissoluitur examinatur
Excidit exalat: discedit eis sociatur
Interit occumbit mortem signant violentem
Ad naturalem concordant cetera mortem
Et potes illud idem complexa dicere voce
Tollitur e medio nature debita soluit.
Nature nostrū soluit genitale tributum
Claudit p̄sentem sup̄mo funere vitam
Carcere corporeo resolutus spiritus exit
Mortuus est inundo victurus postea christo

Interio.
Expro

¶ Uel profascesse. Presentis vite cursum feliciter terminauit vel consummavit
Uel sic. De corporeo spiritus se relaxauit erga sūlo. hic ponitur verba eiusdē
significationis cum hoc verbo morior/eris/vel isis/mortuus sum/ mori / vel
mouri. Et primo modo docetur quot modis potest dici. I. se homo moritur: et
hoc primo vñco s̄bo. Secūdo ratione metrica. Et tertio ratione profasica. Pu-
mo s̄bi. Interit. Secūdo s̄bi. Tollitur e. Tertio s̄bi. Presentis vite. &c. ¶ **Inter-**
io s̄. interui vel interu/interire. cōponitur de inter i et o/s. ¶ **Expro**/as/de
ex et spiro. i. morior. ¶ Nota q̄ morior s̄m huius. fere vbiq; inuenitur s̄m ter-
tiam et q̄nta m cōiugationē: et caret sup̄ino. debet et enim facere mortuum
quod exigit mortuus: vñ mortuum/tu. q̄ exigit mortuus: neutri ū tñ est in vñ.
Unde mortuus a/s. componitur seu mortuus/a/am. ex parte mortuus. Et di-
citur morior de moris/mort s. et est deponēs. Defungor/ris. defunctus sum de
fungi de re et fungor deponēs. ¶ **Occibo**/bis/bul/bere/bitū/m. de ob i et cūbo/
bis. Et docet autor q̄ ista duo verba s̄z intererit i occidit s̄git mortē violentē
tam vel a vi illatā: et q̄n aliquis submergitur vel suffocatur vel cōburitur/vel
trucidatur vel h̄mō. Oīa alia significant mortem que accidit naturaliter pol.
¶ **Obeo**/bea/blui/ire. vel obi. de ob i et co/is. cōponitur. Dissolui/ris/dissolui
sum/dissolui/verbi passiuū de dissoluo is. i. cōponitur de dis et soluo/is. ¶ **Era-**
mino/as/mui/arc. verbi neutri p̄o mori in alia significatione p̄o interficere
est actiuus/et componitur de ex et animo/as. quod dicitur de animas/mi.

Obeo.

Examino

Excido
Exalo.
Decedo

¶ **Excido**/as/cidi/cidere. media correpta caret sup̄ino. cōponitur de ex i et cado
cadis. ¶ **Exalo** as/ant. i. expirare/exuiliare. In Virg. Animā medios exalant
in ignes. ¶ **Decedo**/dis/dere. de de et cedo/dis. cōponitur.
¶ Postea docet q̄ omodo sententia cuiuslibet verbi politipoteſt dici in oratio-
ne metrica. &c. Tollitur e medio. i. isto mūdo qui est medius inter celum et ter-
ram. ¶ Uel sic. nature debita soluit: quia (teste h̄oratio) cuncta suū repe-

Johannis de garlandia.

tunt. Uel sic. Iste dantē vitā presentē supremo funere. i. vitima morte. Uel sic
Spiritus resolutus a carcere corporeo exit. i. decedit. Uel sic. Iste est mortuus
mundo. Uel sic decessit mundo victurus postea chailo. p. ofatice presentis vite
¶ Consummo/consummas/consummare. i. terminare/finire/perficere/ad ef-
fectū deducere.

Notabile

¶ Hoc ergastulum/i. id est carcer corporis in quo anima in hac vita tenet tan-
q̃m in carcere. Et dicitur ab erge quod est labor et solon misio. Et est carcer ad
quem relegati mittebantur: et ibi continue laborant operantes omnia sibi in-
iuncta. Ergastula dicuntur vincula et compedes: quibus illi qui erant in erga-
stulo ligabantur.

Consummo.
Ergastulum.

**Funus et exitium letum mors excidiumq;
Hoc necem vel perniciem simul et libitinam
His obitum simul interitum coniungito fatum
Quod minime libeat sic est libitina vocata
His exterminium simul occalum sociamus**

¶ 2025.

¶ Hec nomina sunt cuiusdem significationis cum hoc nomine mors mortis. q̃
dicitur de mordeo/mordeo. ¶ Hoc funus/funeris. Et dicitur a funis funis. i. est
propt̃ea quod datur sic dictū a fanib⁹ accēsus. id est candelis quas ante/eretrū an-
te vltimū pap̃ri reges cera circumdatos ferebāt. ¶ Hoc exitium/exitū. de exitis
exitis exitus. ¶ Letum/leti. de leo/lea. i. de leo/dies. quia de lei vitā m. hoc ex-
cidium/excidū. de ex et cido/cidis. dicitur.

Funus

¶ Necis/neci/necem/a nece: cuius nominatiu⁹ non est in vsu: quē tñ posuit am-
biosius super egelippum dicens. Et erat mortuorū nex plurim⁹. Et de de neco
necao/necau/vel necui/necare. ¶ Hec perniciēs. et dicitur de perneco/pnecao
¶ Hec libitina/libitine. de libeo/libeo per p̃raritū: q̃ minime liber. Item libiti-
na inuenitur pro feretro quo mortu⁹ deportatur. Et libitina est dea libidinis
et tunc dicitur de libido vel liber. ¶ Obitus/tus/tui. de obeo/es dicitur. ¶ Hic
interitus/tus/tui. de intereo/w/interui vel interui.

Exitium.
Letum,
Nex.

Libitina.

Obitus

Exterminium

¶ Hoc fatum/ta/foz/faris/fari. dicitur. hoc exterminium/mi. de ex et hic termi-
nus/mi. ¶ Hic occalum/tus/tui. de occido/dis. quod de ob et cado/cadis dicitur
id est componitur.

**Est linter/lēbus/schapha/proza liburna phaselus.
Nauis naucula/puppis/ratis/atq; carina
Et cum classe sciataria vel motoria celoz
Cymba/biremus eis coniungitur atq; triremus
Quam regit ordo triplex: hāc dicimus triremum.
Quam regit ordo duplex: dicimus esse biremū**

Nauis

¶ Hec nomina vñ r̃ idem significant cum hoc nomine hec nautis/uis. dicitur

G. iii.

Synonyma magistr

de no/mas/maui/mare. Un hec nauicula/le. & hec nauicella/le. ambo diminutiua. hic et hec nauicula hoc nauale locus vbi naues stant scz port: vel locus vbi fabricatur hoc textum vocatur. et hoc nauili precu p trasmeatione datum. ¶ Hic linter/tris. alimo/mis. l. nauicula: qz vadit sup aquas limedo ¶ Hic lembus/bi. a lego/gis. bi. hec scapha/pe. habet nomē qd vulg' imposuit. hec phaselus/l. feminini ghis a phase quod est transit' bi. Un Lucan'. Tenui iussata phaselus. ¶ hec proza re. est prior pars naus. Et bi de prior. hec puppis/pis/pi. est posterior pars naus. Ponitur m aliqui proza & puppis pro tota nauil. ¶ hec liburna/me. aliburno quodā populo bi. ¶ hec nauicula/le. de nauis bi. ¶ hec ratio/tis. ti. deratus/a. si. ¶ hec carina/me. bi de caries/ei. Uel carina quasi currina a curro/ris. bi. ¶ hec classis/sis/si. l. multitudo nauis. Et bi de calon qd est lignū. ¶ Sclatarea est gen' nauis. l. nauis pyratice: & dicit de hec clata/te. quod similiter est gen' nauis. Notoua/rie. bi de moneo uee/ut/mere. ¶ hec cymba/de. bi de cibo v'scindo/dia. qz scindit mare: & tūc subtrahitur a ¶ hec celox/cis. a celeritate dicitur. angl. (a balyng) ¶ hec biremis/mis. Un de Lucan'. Quē cōtra nō longa vecta birem. Appulerat scelerata manu. &c. Et est biremis nauicula habēs duplicem ordinē remorū. ¶ Tremeis est nauis habens triplicē ordinē remorū. de treis et remus cōponitur.

Nobilis. Strenuus/ingenuus/illustris idem generosus
Insignis/praesignis/et indytus/egregiusqz
Istis patricius preclarus nobilis assit
Debes predictis precluis addere si bis.

Strenuus ¶ Oia ista noia sunt eiusdē significationis cū hoc noie hic et hec nobilis & hoc nobis le. quod dicitur de hic et hec notabilis/et hoc le. ¶ Strenuus/a. si. de hec strenua/me. bi. Ingenuus/a. si. de in et genus. hic et hec illustris/et hoc illustre. de a lustro/as. bi. Generosus/a. si. de genus/eris. bi. ¶ hic & hec insignis/et hoc ne. de in & hoc signū/mi. ¶ Inditus/a. si. de in et deos quod est gloria bi. ¶ Egregius/a. si. de ex & grex/gis. Un egregius quasi extra gregem posit'. Patricius/a. si. l. nobilis: & vocabatur patricii nobilissimi romani quorū noia l'rio aureis scribebatur: hic et patres ppter excellentiā dignitatis fuerūt appellati. Et bi patricius de pater/tris/tri. ¶ Predarius/a. si. de pre & darus/a. si. hic & hec pdarius & hoc proclue. l. valde nobilis. de pre & deos gloria.

Nemus. Lucus/silua/nemus/bimen/birgulta/biretū
Istis arbutum sociemus ab arboze dictum
Nec nemus/silua/sileo/dat luceo lucus
Lucartus luci custos/lucra quoqz lucar.

Lucus ¶ Ista noia sunt eiusdē significationis cū hoc noie. hoc nemus / ris. ¶ Hic lucus/et dicitur de luceo/ces. per strariū: qz ibi minime lucet. Uel potest dici a luceudo crebris luminibus: qz in eo lucebāt cerei propter luci tenebras: qz ibi hebāt sacrificia/dia. Unde hic lucellus/l. diminutiū.

Johannis de garlandia

Silva / ne. a rdon qđ est lignū: qđ sibi ligna ceditur. Vel silua ē a rden qđ est Silva
 vastitas vel silentia: qđ in silua sunt loca vasta et deserta: et silentio plena. **Ille**
 autor dicit qđ ē de siluo / es. ¶ **Loc** nemus / ris. fm illū autōrē de necto / tis. ē. **Nemus.**
 fm hug. de hoc numē / tis. co qđ est pleni naminibus sibi sacris et sculptis.
 Unde nemorosus / a. s. ¶ **Hoc** vimē / viminis. de viro / es. ē. **Un** vimine / a. s. **Uimen**
 hoc viminetū / ti. loc⁹ ubi vimina abūdāt. ¶ **Hoc** virgultū / ti. de hoc virga ge. **Virgultum.**
 dicitur. ¶ **Loc** viretū / ti. de viro / es. ē. Et est viretū loc⁹ viriditate pleni⁹. **Vir** **Uiretum**
 ridariū. ¶ **Hoc** arbutū / ti. de arbor / ris. ē. **Hic** lucarius / ri. est custos silue. an. **Arbutum.**
glie (a foster) ē. de hic lucus / ci. ¶ **Hoc** lucar / aris. i. pectū qđ accipitur p lu. **Lucar.**
 co. vel pro lignis vēditis de luso: vel pro pastura luci. Vel lucar est omne lucrū
 quod habetur de luo. angl. (palbuage or usurement).

Retracto / referoq; tetexo / recenseo / narro.

Verba ista idē sūnt qđ narro / ac / au / are. Et est narro actiū: qđ cōponitur **Narro**
 enarro / as / au / are. renarro / as / au / are. ¶ **Retracto** / as / au / are. de re et tra- **Retracto**
 cto cōponitur: vel est frequentatiu de traho / his. retractū / ctu. u. in o fit retra-
 cto / as. **Refero** / efere / retuli / referre. de re et fero / fers. **Tetexo** / as / tetui / ere / re
 tetū / tu. m. supinis. de re et tecto / is. **Recleseo** / es / sui / sensum / su. fm hug. in su **Refero**
 pinto de re: r. censeo / es. cōponitur. **Recenseo**

Negligit / et spernit / aspernaturq; refutat Contemnit / tenuit / simul abnuuit / atq; recusat Et parulpendit bilipendit in istis.

Ista vba idē sūnt cū hoc vbo negligo / sis. qđ cōponitur de nec / lego / sis. ab **Negligo**
 lecta c / assumptra g / per adlectionē em mutaretur c in g / opotteret qđ esset **Sperno.**
 de pcedēti syllaba: qđ nō pōt esse. vt dicit hug. **Sperno** / is / spren / ere / spren / tu.
 m. supinis. **Un** hic et hec et hoc spernar / s. qđ frequēter allos spernit. **Un** hec sper-
 nar / as. **Spernaculus** / a. s. i. aliquantulū spernar. **Sperno** / is / ui / re / spren / tu
 in supinis. pponit cū ad: r. ē. **Asperno** / aris. verbū deponēs in eodē sensu cū
 sperno. ¶ **Refuto** / as / au / are. de re et futo / as / au / are. i. arguere / cōvincere / cō- **Refuto**
 lundere. **Cōtemno** / nis / ptepsi / re. et ptepsi / tu in supinis. de cō et temno / nis. **Re**
 nuo / is / nu / re. de re et nu / is. **Abnuo** / is. de ab et nu / is. ¶ **Recuso** / as / au / are. de **Recuso**
 recudo / dis / recudi / reculum / su. u. in o fit recuso / as. Vel cōponitur de re et cuso / **Parulpendo.**
 as. frequētiu de cado / dis. ¶ **Parulpendo** / dis / di / ere. **Parulpendū** / su. a par-
 uis / a. s. et pendo. Et sicut vilipēdo / dis / di / re. et nihildēdo / dis. et floccipēdo /
 is. m. supendo: omnia pro contemnere ponuntur.

Stragula cento thozal puluinum culcitra loder Est et puluinat / et sultraapedibus addas Cum cervicali ceruici dante calozem

Hic ponuntur diuersa nomina que ornamenta lecti sunt. **Hec** stragula / e.
 vel hoc stragulum / at. vestis est discolor: que et toga dicitur. Et dicit de serno

Synonyma magistrī

Cento

Cento sive **Strati** sive **Stemere** et dicitur sic quia amici vel in strato apta sit. Et dicitur
to cento. Et dicitur cantor vel pulmar vel velum de multis panis: vel cento est il
le qui facit ipsum filitū. Item cento dicitur feto et assuetudine libidinis veniens. Cento
ut quidam dicunt est panniculus cum quo meretrix inguina viro post coitu ter
git. Celsus. Et cento cantor filitū filitū quoque factor. Cento pulmar sic pan
nus sic quoque velum. Et cento feto fit et hinc meretrix quoque centrix. Et hoc ce
trix: cetrice. Meretrix et dicitur de cento: cetrice. vel de centū propter multi
tudinem. Et hoc thoral: thoralis. et hoc thoralis: thoralis. est quicquid in lecto ster
nitur: et etiam longa mappa. Et dicitur de thorus thori. Et hoc pulmar: pul
mar de pulvis dicitur. Et hoc culcitra: tre. de calco calcas. vel de culas: culi: et cir
ca quasi circa culū. Tholodex: lodex. quicquid loco sternitur: a lauo lauas: de. hoc pul
mar: ris. de pluma plume. Et hoc filitū: tri. proprie est sponda siue pes le
cti. Invenitur tamē pro lecto. Quis pro ornamento lecti. Et hoc tapetis: tapetis
et hoc tapetū: tapeti. et tapetis: tis. scilicet sensu a sternō: sternis et pes pedis eo
que sternitur pedibus. Et hoc ceruical: ceruicalis. de ceru: ceruicis dicitur: et ca
leo: es.

Thoral.
Pulmarum
Culcitra

Filicium.
Tapetis

Lunula luna perichelides torques et in aures
Pectoris est proprie spinter pariterque monile
Ornatus colli sit torques et auris inauris
Anulus est manuum sunt armille scapularum
Atque perichelides exponat brachia nymphae

Murenula

Perichelides

Lunula sunt genae monile: et proprie lune sunt aures dependentes ad simile
tudine lune facte: quibus mulieres ornare solent pectus suum. anglice (a lyrell
mone: or a moche: or a baryph amende) **Murenula**. ang. (a polden heme: or
a bawder pke) et habet in finis vestimento cum cōtorte et diversis coloribus et.
Perichelides. ang. (a bee: a bowed: a thynge in the aye: a womans arme/
or the profell at the ende). **Mutarotia**. (holly d aye elothynge). **Olfa crocum** (a
boxe with oymntement) **Perichelides**. dicitur a peri quod est circū: et chroum
crurum: quasi circa crura.

Deplum.

Flammea flammeolum cum vitia fascia pepili
Dextreolas addas armillas atque monile.
Sertum crinale spinter vel fibula mitra
Anulus et gemina lymbus cyrotheca thyara
Istis pilliolum coniungas atque galerum
De tricatura mulieribus est sua cura

Vitia.

Hic ponuntur ornamenta quibus mulieres utuntur. hoc flammeum flam
mei. Unde hoc flammeolum flammeoli. de hec flamma dicitur. Hec vitia: vit
ta. de vincio: vincis: et id est ligare.
Hec fascia: fascie. quodam ligatura. unde hoc fasciola: fasciole. diminutivum

Johannis de garlandia.

de fascio/cis. ¶ Hoc peplo/pli primitiuū. vel de pello/is. vt quiddā volūt: qz pel Peplum.
lit frigus a capite. Omnia ista sunt ornamenta capitis.

¶ Hec armilla/le. de armis/mi. i. brachiū/ornamentū brachii. Et similiter hoc
monile/sis. a monco/mes. i. hec dextriola/le. a dextra/tre. Et hoc seriu /seri de
sero/seris. ¶ Hoc crinale/sis. ornamentū circueus crines.

¶ Hoc spinter indeclinabile vel spintris in gēō a spina/spine. anglice (a pynne)
vnde spinterculū/si. diminutiū. ¶ Hec fibula/le. anglice (a lasse oza boton) vnde Solter
de fibulo/as. Et est fibulare/sigare vel vincere cum fibula: et est fibula quoddā fibula
firmaculum. Hec mitra/tre. de mitos quod est filū et traho/is. qz cū diuersis fi
lis contrahitur et contexitur. ¶ Hic anulus/anuli. de anus propter rotundita
tem. Anulus.

¶ Hec gemma/me. de gūm/dicitur propter claritatē. Unde in libro lapidum Gemma.
Gemma a gūmīnōmē posuere priores.

¶ Hic lymbus/bi. est ornamentū circi extremitatē vestis: scz fasciola quedam Lymbus
¶ Hec cyrotheca/ce. dr. a cyros grece quod est manus latine et tōcca positio/
quasi impositio manus.

¶ Hec tyara/re ornamentū est capitis. Unde Iuuenalis. Et frigida vestis buce Tyara
ca tyara. ¶ Hic pileus/lei. Unde hic pileolus/si. diminutiū de pileus/si. dicit. Pileus.

¶ Hic galerus/ri. a galon quod est coriū dicitur. Quia totus de corio facit Constructio.
galerus. ¶ Constructio sic vltimū ver. i. i. De tricaura sic incipe cōstructionem
ibi. D'uerib' sua cura. i. sua sollicitudo est de tricaura crinis.

Vireus hyceolus est hyra vel nūphora testa.

Olla vel ydria vas vini dic esse lagenam

Obba vel onophorum vel ozca fidelia vas est

Impullas phialas his bullas associamus

Phyala

¶ Hic ponit autor diuersa nola vasoz et ollarū. Hic vireus/cei. Vñ hic vireos
lus/si. diminutiū de oice quoc est capere vel recipere.

¶ Hec vyna/me. de vigo/gea. qz vigeat collum scz quedā mensura quā quar Urna
tariam quiddā dicit. Itē vyna vas est. pprie qd. p. cōdendis. defūctorū cinerib' 1107
adherere solet. Vñ hec vynula/le. diminutiū.

¶ Hec amphora dicitur ab am quod est circum et foros ferre: quia circūferatur Amphora.
per ansas: hec ansa per quā fertur olla.

¶ Hec testa/teste. de tellus/si. et est testa quedā olla. Unde Horatius. Quo se Testa.
mel est imbuta recens: seruabit odore. Testa diu. re. Itē mathens vindocimen
sis. Conuersuetudo sapit naturā teste saporis. Quā noua concepit inmemor esse
negat. Hec olla/le. de oleo/oles. dicitur: quia olei liquore primo imposito. Hec Olla.
ydria/drle. est vas aquaticū: ab ydrio qd est aqua dr. ydria.

Hec lagena/me. de latuo/si. et hec gena: quia latam habet genā. et est vas Lagena.
vini. Vñ Virgilius. Prunas iudice francigena sacco portatur auenā. Et ut bac
chi vena ciato crater: lagena. Et lagena est quedā mensura vini vel alterius

anglice (a galon) hec obba/de. quoddā vas habēs nomē a sono quam tacu qñ
funditur de eo aliquis liquor. Hoc onoforum/ri. ab onos qd est alius et foros
ferre: qz solebāt portare illa vasa. Et vocamur anglice (a costrell). Hec ozca/ce.
de ozcos quod est capere. Hec fidelia/le. vas a fidelis: qz fideliter seruat liquo
rem impolutum. Unde perli. Dile nec quideas qz multa fidelia putet. In lqz
gipete penu. Obba.
Onoforum
Hec fidelia.

Spononima magistri

Ampulla
Phiala

¶ Hec ampulla /e. d. de am qd est circū et pulla inflatio: vel ab am et pello /la. q. circūpellitur in ventrē. **¶** Hec phiala /e. ab alan qd est vitru: q. vas vitreum est. **¶** Hec bulla /e. d. q. inflata est sicut bulla que est in morlaticis. /aque.

Sumen et aruina sagimen pinguedo sagina Abdomen vel adeps predictis abde popilina

P. inguedo

¶ Ista nola sunt clusdē signonīs cū hoc nole hec pinguedo /nis. i. sagimē /nis. a facio /as. et pteriqz producit mediā syllabā. Unquidā. Egre dior: lumen carrū paro posco sagimē. Idem it ancilla coitū peto noluit illa. Et de sagimen dī: sagiminofus /a /um. et hec saginositas /tis. **¶** Hoc sumē /nis. de sus suis dī. Hec aruina /e. de aruū. hec pinguedo /nis. de hic et hec pingula /i hoc e. hec sagina /ne. **¶** Hoc abdomē /nis. de additus /a /ū. Et hoc omentū /ti. quoddā intestinū /i est pinguedo que est in intestinis potest maxime potest illuestris et feri. Omentum dī: ab omen: et est mappa vētris: vel illa mēbrana q. continet maiore partē intestinorū. **¶** Hic adeps /adipis. componitur de ad et hoc epulū /li. q. pinguedo solet addi epulis. Un adipiscus /li. parvus adeps. vel adipar' /a /ū. adipe codi /nis. Et hoc adipatū /ti. quodlibet edulū adipe impinguatū. hoc popilina /tis dicitur a popos grece quod est pinguedo latine.

Omentum

Popilina

Fornix prostibulum genethea crepido lupanar. Predictis tegetem coniungas atqz proleucam

Fornix

¶ Ista nola idē signō scz domū meretricū. hic fornix /cis. penultima gti correspta dicitur de fornix quod est arcus lapideus: quia in huiusmodi fornib' meretrices solebāt meretricari. Unde fornicoz /aris. i. meretricari. **¶** Hoc p. prostibulum /li. de prostro /as. dicitur. **¶** Hoc genetheū /thei. dicitur de genethea quod est mulier et thesis positio. Et est genetheū locus vbi mulieres imponūt ad fornicandū. **¶** Hec crepido /nis. pprie est riparū vel arbuti saxi vel rupis vbi ex tremittas altitudo vel summitas. Ponitur qñs thpro caaverna vbi vix pueniunt in qua pauperes solebāt latitare et medicare: et etiā meretrices fornicari cū pertrancuntibus viā. Et dī: de crepo /pas /pui /pare. pro sonare: q. ibi frequens sonus est vētroz et aquarū. **¶** Hoc lupanar /aris. de hec lupa /pe. qd idē est qd meretrix dī. **¶** Hec tegetes /tis. de tego /gis. dī. Et est pprie parua domus q. tigurū dī: scz calula quā sibi faciūt cultodes vinearū: vel pastores ad sui tegunt. Et in hmoi tegete solēt meretrices meretricari. Et ideo ponitur p lupanari. Hec pteuca /ce. dī: a proth qd est procul et cu qd est bonū quasi pcul a bono

Prostibulum.
Genetheum

Crepido

Lupanar
Tegetes

Sarcina Sarcina sar. inula pondus cliteillaqz fascis Falciculus vel onus globus et moles & acervus

¶ Ista nomina vnum significant. hec sarcina /ne. proprie onus vel pōd' quod ex carne fit. **¶** Caro enī pondus facit: hinc quodlibet pond' sarcina dicitur. vel a saciendis rebus insimul. Un hec sarcinula /le. et hec sarcinella /le. ampo

Johannis de garlandia

diminutus. Et sarcino/as/aui/arc. qđ componitur de sarcino/mas. i. de onero/
ras. Exarcino/as. idē. In sarcino/mas. i. intus vel valde sarcinare. Et est actiui
cū suis cōpositi/s sarcino. ¶ Hoc pond⁹/eris. a pondeo/es. ſi. ¶ Hec clutella/le.
est tantū pondus qđ a linus portare pōt. Et ſm quoldā ſi de deo/es. qđ est
gloriarq; glorioſum eſt portare vel ducere huiusmodi onera. ¶ Hic faſci/cis
lonus. Unde hic faſci culus/li. diminutiui: et ſi de facio/cis. ¶ Hoc onus/ris.
Unde hoc onuſculū/li. conuſus. et onero/as. ſcribitur ſine aſpiratione. ¶ Hic
globus/bi. proprie quodlibet ſolidū et rotundū. et ponitur pro admiratiōe alia
rum rerū. ¶ Hic aceruus/ui. ab acer ſi. Et eſt aceruus. cumulus terre.

Pondus.
Clutella

Panes artocopi paſtille liba placent e
Jungitur artocrea ſimul artocaius illi
Et quia materia fruitur vice materiati
Additur his ſimula pariter ſimulago ſubigo

Panis

¶ Autor ponit hic diuerſa nola panū. Et ſi panis a pan: qđ eſt torū: q; cū omī
cibo ſumitur. ¶ Artocopus cōponitur ab artos/panis: et copos labor i. panis
cū magno labore cōpoſitus. ¶ Hic paſtillus/li. diminutiui: ſive poti⁹ deriuat⁹
nū de hec paſta/paſte. ¶ Hoc libū/li. de libo/as. i. ſacrificare. Hec placēta/le.
de placeo/es. q; placet gultū. ¶ Hec artocrea/crea. ſi de artos panis: et creos
caro. i. panis cū carnibus cōfectus. anglice (a pye) ¶ Hic artocaius/li. de artos
et caſeus. angli. (a hawne). Et q; materia ponitur ſepe p materia to: vt aurū po
nitur pro auro qui eſt ex auro: ideo hec ſimula/le. poteſt dici panis qui ſit ex ſi
mula. Et ſimula eſt ſi ſos tenuiſſim⁹ farinē et etiā ſimulago. Et ſi ſigo/bi. gen⁹/mu
gis. Et ponitur pro pane qui ſit inde. Et ſi ſimula / et ſimulago de ſimul aduer
bio. Theologus ſimulam ſi ſos eſt ſiſe farinē. Itē panis facius ex ſilagine dici
tur ſiligo. ¶ Hec ſiligo/mis. eſt quoddā gen⁹ tritice ſiſe electū ab alio. Nā in pa
ne ſpecies eius eſt precipua. Unde qñs tenuiſſimus et puriſſimus ſi ſos farinē
ſi: vt ſit panis nobiliſſimus. Unde Iuuenalis. Sed tener et nimis molliſ ſiſe
gine facius. Et ſi ſiligo a ſeligo/gis. ſm Catholicon.

Artocopus
Libum
Placenta
Artocrea
Artocaius

Siligo

Pallia palliola clamis eſt cum ciclade palla
Aſtabiles manibus mantellos iungimus illis
Dant pelles pallis matrix beuer et cyrogrillus
Id quoq; cuniculus dant aſinus et lacerones
Sed beſtes que ſunt de ſolis pellibus he ſunt
Pellitiui ceno quibus endromade ſociantur

Pallium

¶ In pmo ponit autor ea nola q̄ conueniūt in ſignificatione cū pedib⁹ cū quibus
pallia dñt ſoderari. Et vltimo ponit illarū veſtiū nola q̄ tantūmō ſunt de pell
bus. Primo dicit q̄ illa nola cōueniūt in ſignificatione. ¶ Hoc palliū/li. dicitur
de hec palla/le. qđ ſi pallium mulieris. Vel ſi pallium de pellibus ynde ſiebat

Synonima magistri

Clamio

**Martre
Beuer.**

**Almus
Lacero**

**Reno
Endromada**

primo. Sed modo palliū ē quoddā genus pāni ex serico. Unde hoc palliolum
l. dimittitur. Et pallio/as. arc. pallio tegere vel occultare. vel induere. vel or
nare. Repallio/as. Suppallio/as. l. sub pallio latitare. vel la tēter occultare. et
est actiū cū suis cōpositis. Et dec. clamio/dia. idē est qđ palliū. Dec. ciclas/dia.
a. cilon qđ est rotundū. Dec. palla/le. a. palum bē. hic mātellus/l. dicitur de ma
nus/et teloni quod est longū. quasi a. ad man^u tēla vel long^u. Et dec. martre/g. est
animal cui⁹ pellis puenit⁹ est mātellus. Et hic beuer. m. et hic cyrogrillus/l. qui
scdm alū auctorē vt apparet vocatur. angē. (a squyrel) fm alios puta fidoū
papitū. et huguē. est hermacus scz aial spinosum manus herinacio. hic amicu
lus/l. de her. cuna. ne bē. hic alinus/m. est animal cuius pellis apta est vestē⁹
Uñ Bernardus. Sūeher alinus obrepit. hic lacero/onis. aliud animal ferui
ens ad hoc. hoc pellicūm de pellis dicitur. anglice. a ppyche. Et dec. reno/re
nis. vestis quida de pellibus qua vītur i ongobardi. Et dec. endromada/de.
vel endromis/midia. spalis vestis de pellib⁹ arietinis ab endros. greceqđ est
aries latine.

Paruulus et pusio puer infans atq; pusillus Inde pusillanimes animi ratione pusilli

**Paruulus.
Pusio.**

Puer.

Pusillus.

Et nota nola puenit in fignione. hic paruulus/l. dimittitur de paruulus. Et
potest dici marī paruulus/a.ū. Et hic pusio/onis. de pupis/a.ū. paruulus/a.ū.
et pusio para⁹ infans vel puer. Unde Juuenia. Nōne putas al⁹ tecū qm pus
io dormit. Et hic puer/puer. a. pumo/mis. bē. qđ debet pueri se pene delinquat
hic et hic infans/tis. ab in et fāns cōponitur. quasi nō fāns. nō loquēs. Et hic
pusillus/l. Et potest dici marī pusillus/a.ū. a. pusio dicitur diminutiuū. Et cōpo
nitur cū hic ammus/m. Et dicitur hic pusillanum⁹ a.ū. Vel hic et hic pusillan
mīa. et hoc a. pusillam habens animam.

Ponthus Letofagus Syrtis atrocetamina Syrtis Syrtis est ulcus ceramina cylla carybdīs Fluminis est vox tēx ponti dic esse carybdim

Letofagus

**Syrtis.
Atrocetamina**

Syrtis

Syrtis

Notabile.

Et Autor docet hic que sint pericula maris. Dico qđ hnt ita. hic letofagus
fagi. Et lothos bē de letho. Et est quedā arbor cuius succus gūlar⁹ cōfert obli
uionē. Et cōponitur lothos cū fagin qđ est conedere. et dicitur letofagus/gā
fructus illius arboris qui valet ad uitandū amōrē. Sed hic videtur poni pro
quodā periculo maris. Uñ Quis. de remedio amoris. Illic letofag⁹ illo syrtis
in antro. Et putes remis aduce vela tuta. Et Syrtis est ppiū nōmē cūm dā
mulieris mutate in fabulas in monstrū marmā. Et dec. atrocetamina/oum
dñr illud idē qđ mōres fulminat et est periculū in mari. Et bē de acros qđ est
mōrē. Et dec. ceramina/oz. dñr illud idē qđ sunt saxa peminetia in mari ad iustor
conuū. Et ceramina/oz. de ceros qđ est conuū. a. mnis/m. Uñ ceramina qua
si conuūta a mnis. Et dec. syrtis/na. de syren qđ est tractus dñr. et sunt syrtis loca
periculosa i marē. Et dec. syrtis/na. Et hic syrtis/syrtis dicitur de syren quod
est tractus: qđ dulcedine sui cāuis nautas ad se trahit. et facit eos submergi. Et
est monstrū marmū dec. syrtis/na. et syren/syrtis. in specie mulieris.
Et finguntur tres fuisse syrtis ex parte yugines. et ex parte volucres. et par

Johannis de garlandia.

in pices. Quam vna voce/altera sibus/tertia lyza catabat: q̄ illectos nauigātes sub cantu in naufragia trahebāt. Papias putabat syrenes esse demonas/vel diacones. Et ap. iii. Et syrenes in delubris voluptatis. Et s̄m veritate in retrices fuesūt. Hic est vsus/ut. d̄ de vto/vto. et est tēpellas i mari. ¶ Hec scilla/le. fuit filia Phorei regis (s̄m fabulas) q̄ est mutata in illud monstrū maris.

Scilla

¶ Caribdis/dia. est aliud periculū in mari de quibus scribitur.

Caribdis

Accipit et nūq̄ reddit mare scilla receptū.

¶ Quomodo accipias de r̄a caribdis aqua.

¶ Differūt vouter r̄ caribdis. Vouter est votago in flumine et carēti aqua: Caribdis est votago ponti. i. maris.

Vouter

Pellis/pellicula/cutis/atq; cuticula/pellis

Pellis

Est cum carne caret/carni cutis associatur

Est caro cum corpore tergum/sunt tergoza pelles

¶ Autos dicit q̄ ista nola in generali pueniūt in vna s̄ḡtione: in speciali differunt. hec pellis/ut. dicitur de pello/pellis. vnde hec pellicula/pellicule. diminutivū. ¶ Hec cutis/ita. Vbi hec cuticula/le. d̄ core q̄ est incisio: sed in hoc differunt: q̄ pellis est q̄ est extracta a carne. Sed cutis est pprie q̄ est cū carne. Et est eadē differētia inter tergū/gi. et hoc tergus/ut. Tergū d̄ esse caro cū corio sed tergus d̄ esse pellis cū corio sine carne.

Cutis

Tergum
Tergus

Libra bilanx/trutina/pensum/pondusq; statera

Pondus

Lanx simul examen/erit equilibris in istis

Appensum staterem/trutinam dic esse stateram

Examen ap̄is/examen lingua bilancis.

¶ Hic ponit autor nola pōderū. hec libra bre. aliber/a. s̄. d̄ p̄ficitur duodecim vnciis et habetur p̄fecti pōderū: q̄ cōstat tot vnciis quot mēlib⁹ annus. Et cōponitur cū equa a. um. et dicitur equilbris/bis. Vel sic. hic et hec equilbris et hoc equilbre. i. equalis libra. ¶ Hec bilanx/lanx. i. libra statera: q̄ binas habet lāces et cōponitur de bis et lanx/lāx. et d̄ lanx de lanx/a. s̄. Et lāces pprie sunt scutelle pendētes de libra. Et hic lanx/lāx ponitur pro libra.

Libra

Bilanx

Lanx

¶ Hoc pensum/s̄m q̄ hic accipitur est pōd⁹: habet t̄m plures significaciones. Est enī delibēratio/cogitatio/conciliū: q̄ cū aliquid delibēram⁹/pensam⁹: et impendendo. i. in dubio sumus. Et hoc pensum d̄ mulieris lana vel linum ad opus datum vel filatura. Et dicitur a pendeo/deo. vel est pōd⁹: quia pōd⁹. id est mensura dabatur. Hic penso/a. id est cogitare/deliberare: vel pōderare/trutinare/equitare. Et secundum hanc significacionem potest esse de pondeo/es.

Pensum

¶ Hoc pondus/ris. dicitur de pondeo/es. et est onus vel granitas vel quod trutinatur vel mensuratur.

Pondus

¶ Hic stater/ris. a sto/stas. et est quoddā pondus s̄z medieta vncie. ¶ Hec statera/statera. re. est pondus dragmas habens quatuor que sunt scrupuli duodecim.

Statera

Synonima magistr

Examen.

Trutina

¶ Et est statera trutine scz partica in libra ex trāsuerſo poſito ſubdicta: qz ex
diabulis lancibus et vno medio ſilo pēdeat et ſiet. Et ſciz patet differētia inter
ſtatera et ſtaterē. Et ſtatera ſepe de totū illud inſtrumentū. Hoc examen in
ſimbugul. eſt ſilū mediū quo trutina in ſtatera regitur et lances equantur. vñ
lācia amentū dī. vel examen dī lingua que in foramine trutine vertitur huc et
illuc ſm qđ conſideratur equalitas pondera totū. Cū examē dī aduſū/ proba
tio/ diſcre tio/ inquiſitio. vñ examino/ aſ. i. probare/ equaliter iudicare/ dī cūte
re/ diligēter inquirere/ inueſtigare. Itē examen eſt collectio apū. ¶ Hec truti
na/ me. i. ſtatera ſcz lingua libze: qz ſemp truditur foras. Vel trutina eſt illa par
tica p trāsuerſum poſita. vñ trutimella/ le diminutiuū. et trutino/ aſ. i. libzare.

Priscus. Priscus et antiquus annosus et inueteratus
Decrepitus vetulus vetus emeritusqz senilis
Longeuus sit in his sit pristinus atqz vetustus

Senex

**Inueteratus
Decrepitus.
Uenulus.**

Emeritus.

**Longeuus.
Pristinus**

¶ Iſta noia ſunt eiūſdē ſignificationis. Priſc⁹/ a/ ſi. de primus dī. Antiquus/ a/
um de ante dī. Annosus/ a/ ſi. i. plenus annis. Senex de annus dī: et ſenex de ſen
ſus dicitur: qz in ſenib⁹ ſolet eſſe ſenſus cū in antiquo eſt ſapientia et in multo rpe
pudētia. ¶ Inueteratus/ a/ ſi. de in et veterar⁹/ a/ um. cōponitur. ¶ Hic decre
pitus/ ti. i. valde ſenex. de de et crepo/ ſi. Et dī decrepitus/ a/ ſi. quaſi deorūm
crepare: qz deſerit crepare. i. ſonare. ¶ Uenulus/ a/ ſi. diminutiuū a vetus.
¶ Hic hec hoc vetus/ ſi. i. ſenex de veto/ aſ/ aut/ are. i. phibere auenies a deli
ctis. ¶ Hic emeritus/ ti. i. ſenex. vel emeritus/ a/ ſi. i. extra meritū poſit⁹/ qui nō
poſeſt iā mereri nec exercere officiū: immo liberatus et ſolatus a labore offici
ſui ſicut miles olūm poſt. It. annū nō cogebatur militare ſed ſaluabatur a labo
re ſolito et dabatur ei ager vel villa vel aliud vnde viuere: et tūc erat emerit⁹
quaſi extra meritū poſitus: qz nūq poſtea labore ſoluto merebat. Cū hec eme
ritio onis. talis proprietat et talis liberatio. ¶ Hic et hec ſenilis et hoc/ le. de ſe
nex dī. ¶ Longeuus/ a/ ſi. de longus et hoc eū/ eui. dī. quaſi longū habēs eū.
¶ Priſtin⁹/ a/ ſi. de prudens ſicut priſc⁹. Uetulus/ a/ ſi. de vetus vetulus.

Piger. Segnis inersqz reles piger ignar⁹ quoqz deſes
Torpidus et tepidus torpens ceſſansqz remiſſus
Igne animi vacuus ignauus dicitur eſſe
Deſueſcit deſes ſed iners dormitat in arte
Igne ſine eſt ſegnīs: reſides reor a reſidendo
Dictos ſed pigros pedibus quali dicimus egros.

Segnis

¶ Iſta noia ſunt eiūſdē ſignificationis cū hoc noie piger/ a/ um. qđ dī de pigeo/
eo. verbo perſonali qđ antiqui dicebāt ſed nos tenem⁹ hoc ſdū impſonaliter.
vt piger/ pigeat. Et dicitur piger quaſi pedib⁹ eger. etymologia eſt et nō cō
poſitio. Et eſt piger tard⁹ ad incedendū. i. trāſeundū: ſed tranſierit ad alia
vt eſt ad animā vel ad animū. ¶ Hic et hec ſegnīs/ et hoc/ ne. cōponitur de ſe

Johannis de garlandia.

quod est sine et ignis. Un segnis quasi sine igne animi. Calore animi. ¶ Hic hec
hoc uera/tis. de in et ars/tis. cōponitur. ¶ Hic et hec/refes/sidis. de resideo es. Refes
di. Ignar/ a/ū. i. inefficax tardus/piger/sibilus. de in cōponitur et gnarus/a/ū.
doctus/sapies/studiosus/vigilans ¶ Hic et hec desco/dia. de desideo/res. Corp
dus/a/ū de torpeo/es. Tepidus/a/ū. i. tepidus/es. hic et hec et hoc torpēs/tis. a
torpeo/es. hic hec hoc cāllans/tis. de callo/as. Remissus/a/ū. de remittor/ars.
¶ Ignau^{us} quasi igne animi vacuus et huiusmodi est nō cōpositio. Deses fm au
torem di. de cōfuesco/cis. qz deses cōfue/tis. i. nō frequētat in bono. Inera di. a
le q dormitat/sue dormit in arte. i. in opere suo. Segnis quasi sine igne animi.

Rozes bel pluule nymbi dicantur et imbzes
Rosida de roze fiunt sed hibernus ab ymbze.

Pluuia

¶ Ista nota idē signat in generali. hic roa/rois. de rar/ a/ū. qz rarus est et non
spissus vt pluuiā. Un rosidus/a/ū. i. plenus roze. Et rosidulus/a/ū. de pluuiā/
uis. de pluo/is. ¶ Hic nimbibus/bi. de hec nubes/bis. dicitur. ¶ Hic imber/bis.
de mebro/as/are. bi. qz mebrat terrā. Unde hic imberculus/li. diminut. et im
brosus/a/ū. plen^{us} imbribus. Et fm autore hybern^{us}/a/ū. Sed mel^{ius} derivatur
ab hys hyemis. et tūc scribitur cū aspiratione sicut hybern^{us}/a/ū. Et est hyber
nū ipso in hyeme: vere: quasi breue vernū qd ipso plerūqz totā hyemem signat.

Ros
Rosidus.
Nimbus.
Imber.
hybernus.

Baiulo porto fero sustento subleuo gesto
Gestio cum cupio: gesto si pondera porto

Porto.

¶ Ista & ba idem signat cū hoc & bo porto/as/ant. Baiulo/as. simplex est et non
positus vt patet in hoc hymno. Quē terra pontus. ibi claustrū marie baiulat
qz ibi hec syllaba ba producit: nā stat in tertio pede qui est spōde^{us}: qz si pma
de baiulat esset breuis tūc ille pes esset trocheus quod esse non potest maxime
in illo metro quod est iambicus non recipiat trocheum. Et si baiulo esset dictio
composita tunc cōponeretur de bails quod corripit primā syllabā: et iul^{us}/iuli.
qui fuit filius Enē. Et sic patet qz ille versus est iambicus. Cloto colū baiulat. rē.
Vel qz baiulo pōt esse compositū et tūc corripit primā: et potest esse simplex: tūc
producit primā syllabam. ¶ Fero/fero/nū/ferre/latū/m. actiū et anoma
lum. ¶ Sustento/as. frequentatiū de sustineo/es. ¶ Subleuo/as. de sub et le
uo/as cōponitur. ¶ Gesto/as. frequentatiū de gero/is. Et nota differentiam
inter gesto/tis/tui/tire. et gesto/as/ant/are. Gestire. i. cupere: gestare. i. por
tare. Et yrumqz de gero/geris/gelli dicitur.

Baiulo
Notabile

Gesto:
Gestio

Pergo bel gradio: adeo bado proficisco:
Predictis societur eo bel itinero verbis

Pergo

¶ Ista verba idem significant cum hoc verbo pergo/gis/perrexi/sgere quod
cōponitur de per et rego/gis. ¶ Gradior/is/gressus sum/grad. verbi depo
nens quod cōponitur cōgredior/is. Aggredior/is. Regredior/is. Egredior
ris/egressus sum/egredi. Adeo is/adui/adire/aditum/aditu. media corrupta

Gradior

Synoni.

H. i.

Synonima magistri

Uado:

in supinis cōponitur de ad et co/ris. ¶ Uado/ris/vasi/dere. Et cōponitur euado/dio/euadi/eadere/euadum/su. in supinis (to scape) proficiscor/ris. pfect^o sum proficisci. l. pergere dicitur de proficio/ris/feci. Co/ris/uis/ire. cundl/do/dū. tū/su. in supinis. Trinero/as/aut. de uter/ris/dicitur.

Quero

**Vestio/scrutoz/explozo/quieroqz/rimoz
Scitoz et indago/percontoz/scillitoz addo.**

**Vestigo
Scrutoz.
Rimoz**

¶ Ista vba idē signāt cū hoc verbo quero/ris/quesiuit/querere. questiō/tu ista pnia. Vestigo/as/aut/are. qd ē vestio/as/aut/are. d: qd derivatur de hoc vesti/giū/gū. Scrutoz/aris/scrutatus sum/tari. vbi deponēs. Explozo/as/aut/are cōponitur de ex et plozo. ¶ Rimoz/aris. vbi deponēs. l. inquirere/muestigare. Et tractū est a poicis q per rimas terre siliquas ⁊ radices inqrit. Scitoz/aris frequentatiuū irregulare fin fignōē ⁊ formationē de scio/scis. sciti/tu. u in o/ ⁊ additur r/si scitoz/aris. l. querere. Indago/as. l. inquirere/muestigare. vnde hec indago/mis. l. inqisno. ¶ Percontoz/aris. de per ⁊ conto/aris. qd idē est qd querere: vel pquire. Et d: de hīc cōtus/ri/to. l. perica cū qua piscatur/scruta tur a qua inquiredo pscas. Et etiā est quoddā gen^o tell. ⁊ pprie qd ferrū nō habet sed est acuta culpidē. ¶ Scillitoz/aris/tatus sum/r. l. indiere. Et formatur a scba psona hui^o vbi scilico/scis. abiecta s/et addita to/ si scillitoz/ris. ⁊ idē est qd scrutari. l. inquirere/ muestigare/ nterrogare/ querere. Et est similiter ir regularē frequentatiuū ⁊ fin formationē et significationem.

Scitoz.

Percontoz

Scillitoz.

Rhete

**Rhete sagena/plaga/cum casse/sagenula/ama.
Addas theticulum/de rheti rhetio dictū.**

Sagum.

Plaga

Casse

Lnum

¶ Ista nola idē signāt cū hoc nōle rhete/s. qd dicitur de retineo/es. Vñ hoc rthe ticulū diminutiū. Et rhetiarius/ril. qui facit rhetia. ¶ Decisagena/me. de hoc sagū/gi. d: Sagū vestis alicui^o sagaciter facta. De sagō/sacius: de sacco sit tibi succus. De succo/succus: de succo sit tibi succus. De focco/soci^o sic grāmatice te net vñs. Vñ hīc sagenari^o /ri. est ille qui facit sagenas. ¶ Decplaga/ge. l. rbe te vel pot^o funis rhetia pprie quidē plage sunt fumes illi quib^o rhetia tēdunt circa summā partē: sed ponitur qhōs pro ipis rhetibus. ¶ Dic casse/sa/sa. ca reo/es. dicitur. vel de capto/pis. ¶ Voclmū/mi. est materia vñ hūit rhetia. Et qh cōponitur p rhetibus materia scz pro materiato. Vñ Quid^o. Lwa madent co mites ferrumqz comare foia tum. ¶ Item nota q rhetio/ris/tui/ire. l. capere cōponitur cum m. et d: r rhetio/ris/tui/ire. l. illa queare/impedire. ¶ Quas rre tui volucres has illaqueau.

**Rusticus. Rusticus agricola/rudis/ ⁊ villanus agrestis
Et cum ruricola: societur villicus istis.**

Rudis

¶ Ista nomina idem significāt. ¶ Rusticus/ci. Et est rusticus operarius in rure vel qui in rure moratur ⁊ colit rūs. id est arat rūs. hic ⁊ hec agricola le. de age/ agri. ⁊ colo/ris. cōponitur. ¶ Dic rudis/cis/di. vel hic ⁊ hec rudis/ hoc

Johannis de garlandia.

inde q: rudis est rusticus nō subtilis. ¶ Dic villanus/mi. vel hic villicus/cl. Et villanus possunt dedinari: mobilitate: villanus/ma/nā. Villicus/ca/cum. i. rusticus. Et dicitur de hec villa/ville. Hic et hec agrestis/et hoc agreste. de ager/agri. dicitur hic et hec ruricola/se. de rus/ruris. et colo/colis.

Custodes ouium nos dicimus opitiones
Archimandritas constat quos esse vocatos
Adulo sed custos multorum dicitur esse
Ad quos cura bouum spectat dic esse bubulcus

Opilio

¶ Superius ait: docuit quod nobis potest rustici appellari. hic docet q sunt ab effectu meri rustici dicēs q istis opilio/custos ouis. ¶ Dic archimandrita/ Archimandrita. se. greci. Et de archos qd est princeps et mandros ouis: quasi princeps ouium. Hic mulio/onto. de mulus/muli. dicitur. ¶ Hic bubulcus/bubulci. de bos/bouis. Bubulcus. i. custos componitur. Et dicitur custos boui. ¶ Hic bubulcus/subulcus de lab/et Subulcus. sua/suis. i. custos. i. custos suum. i. porcorum.

Inter se distant teres/orbiculari/rotundum
Hastam dic teretem: pomum dic esse rotundum
Effigiem porci retinet sibi spera vel oui
Sperica de spera sic credas esse vocata

Rotundū

¶ Nomina ista quo ad genus idem signi. Differūt tamē quo ad speciem et ponuntur pro rotūdo. ¶ Hic et hec teres teretis media correpta in genituo. Et dicitur a tero/ris. i. proprie pertinet ad hastā: vt hastā dicitur teres. ¶ Hic et hec orbiculari/et hoc orbiculare. i. circularis. Orbis enī est rotūditas circuli et circūlibet res. i. de rota/re. quia quasi rota est. Rotūdo/da/dū. de hec rota/roteret proprie pomum est rotundū. ¶ Hic spera re. i. proprie est spera vni corp⁹ Sperarotundū vt pomū vīuū. Et diffinit sic ab huc. Spera est mediante diametro continua circuli cōductio. Et dicitur spera quasi spaciū rotundū. Et dicitur de hoc spaciū/cū. Unde spericus/ca/cum.

Regredior/repedoq/remetior/atq: reuerto
Repatio/regeo/redeoq: recurro/reculo

¶ Dicit q ista verba sunt eiusdē significationis. Regredior/ris. vbi deponēs de re et gradior componitur. Repedo/as/au/are. de re et pedo/as. quod derivatur a pes/pedis. sed non est in vñ. ¶ Remetior/tis/remetius sum/tis. deponēs de re et metior. Reuerto/ris/reuerhis sum/reuert. deponēs et etiam reuertotis. in eodem sensu inueniuntur: sed reuerto est deponēs et reuerto neutrum potest etiam esse actiui: vt reuertam te. i. retrouertam te. ¶ Repatio/as.

Regredior:
Repedo:
Remetior:
Reuerto:

Synonima magistr

aul. de re et patrio/as. cōponitur. Remeo/as. cōponitur de re: a meo/as. l. eo/is
fre. Redio/is. lre. de re et eo interposita. Recurro/ recurris. de re. et curro/ris
Recurso/as/aul/are. frequentatiuum de recurro/ris/recurri/recursum/recur
su in supinon tu o fit recurso/as/are.

Recurso.

Sera

Pessula sunt obices: sera sunt repagula bectes
Addatur clatrus de claudendo tibi dictus.

Repagulum

Pessulum

Sera.

Clatrus.

¶ Ista nota sunt eiusdē signationis cū hoc noie repagulū. A. l. ober cui ad impe-
dimentū obicitur: vel quēcūq; firmatura hosti. angl. (a doie bar
re) Et dicitur repagulū a repādo/dia. ¶ hoc pessulum. A. de pello/lio. ¶ hic ober/c.
penultima producta in omnibus casibus. Et forte. tūc scribitur cū duplici/ll.
vt obiciis sicut obicio vñ deriuatur. aucto: hic tamē contrahit necessitate metri
coactus. ¶ hec sera/re. a est. pprie lignū qd ex trāuerso hostiū opponit. Unde
fero/as/aul. hostiū opprimere/hostiū claudere/firmare. ¶ hec vectis/tis. de
veho/his. dicitur. ¶ hic clatrus/tri. de claudo/dia. dicitur: qz claudat hostiū. Et pro
prie clatrus est repugnaculū qd hostiū opponitur: vel ipsum hostiū: a precipue
hostiū/vinearū/vel viridario:ū.

Scutum

Dic parmas clipeos ancile vel egida scutum
Pelta rotundatur clipei pars umbo vocatur

Parma.
Clipeus.
Ancile
Egida

Pelta.
Umbo

¶ Ista nota sunt eiusdē signationis. Et sunt arma defensiva quib⁹ ict⁹ hostiū re-
pellitur. hec parma me. a dicitur parua arma: vel parua quasi par manu. aug.
(a bokeler). ¶ hic clipe⁹/pei. de clipeo/pia. qd est furari dicitur: qz furatur ict⁹ per-
tentis. ¶ hoc ancile/lio. de ante dicitur: ante hostem debet esse. ¶ hec egida/de.
vel hec egis/egidis. de ago/agis: a est acti casus. Bero hāc egidē vel egida. Et
dicitur egis/egidis. ab egle qd est capra: qz tegit pellib⁹ caputis. Et fuit egis
scutū palladis. hec egida/de. vel egis/egidis. dicitur agitur ante pecc⁹ pugnans
tis. ¶ hoc scutū/ti. ab hec scuta/re. qd forma rotunda dicitur: vel ab excusio/tis. qz ex
se excusat ict⁹ telorū. ¶ hec pelta/re. de pello/lio. ¶ hic umbo/ontis. de hic um-
bilicus/ci. dicitur: a est media pars scuti vel pelte. angl. (a befe)

Sepul-
chrum

Dicas mansoleum poliandrum tumba sepulchrum.
Sarcophagus bustum tumulus vel pyramis byna.
Dās monumenta necis cōtingitur his monumētū.

Mansoleum.
Poliandrum

¶ Ista nota sunt idē cū sepulchro de sepelio/lio. qz l. eo sepeliūtur corpora mor-
tuorū. hoc mansoleū lei. dicitur de mansolo mūstare alio: a tūc product⁹ penultima
Uel dicitur de manes/mū. qz sunt anime infernales: a tūc contrahit penultima ¶ hoc
poliandrum/dri. dicitur de polis qd est ciuitas cuiuslibet viri: a andros qd est vir: qz
est vltima ciuitas cuiuslibet viri. Uel poliandrum dicitur vel interpretatur multus
do virorū: a sic dicitur cimitēriū ppter multitudinē virorū ibi sepulcorū. ¶ hec tumba
ba/be. de tumeo/ea. dicitur. Et similiter tumulus/lio.

Johannis de garlandia

Chic sarcophagus/ qd de sarco. i. caro: r. fagin comedere: qd ibi comeduntur car. Sarcophagus.
nes nostre a verminibus. **C**hoc busta/ n. ab vto/ is. b: qd ibi solet corp⁹ mortuo⁹ Bustam
ri cecuri. **C**hic pyramis/ idis. a py: qd est ignis: qd surgit in acutis sicut ignis: Pyramis
Choc vna/ ne. est pprie vas qd p codemlo defictoru cinerib⁹ adhberi solet. Urna.
CUhi poeta. Solo regitur quod nō habet vinā. i. sepulchru. **C**hoc monumentū Monumentū
ti. sepulchru: qd per transeuntis mētes moueat ad hoc debere trāsire. Et dī a
moueo/ res: qd mouet mēte seu memoriā defuncti.

Est callis trames est ozbita semita limes
Viculus et vicus est publica strata platea
Est biuium via duplex est triuium via triplex
Compita quadriuium dic quatuor esse viarum
A calet callis/ sed ab ozbe fit ozbita trames
A transmittō venit/ sed iter dat semita semis

Semita.

Cista nota idē signē cū hoc nōle semita/ te. Et dī a semio quod est dimidiū: q
est semita duoz pedū scz via stricta vt alter alteri⁹ in trāsitu trāsire nō possit
Et dī semita: quasi semis iter. i. dimidiū iter. Et est semita. pprie holm. Callis
ferarū et pecudū. a calcādo/ vel a calēdo: vel a callo. Est enī callis pprie semita
stricta et tenuis a callo pedū perdurata. **C**hic trames/ itis. a trāsmitto/ r. par
ua via trāsueria per agrū: qd trāsmittit ad aliā partē agrī: vel a trāsuerio/ tis
qd per trāsuerium ducit: vel a traho/ is. qd trahit publica via. **C**hoc ozbita te.
dī ab ozbitis: et est pprie vestigiū curri vel rote. Ab ozbe. i. circulo rote dicta/ scz
actus rote quo pecus duci solet. **C**hic limes/ tis. dī de limus/ a/ s. i. sunt pprie
limes trāsueria in agris itinera: vel fines qui diuidūt: et exterrimāt. Un limi
to/ as/ aut/ are. i. terminare. hic vitulus/ it. diminutiui de vicus/ vici. a vice dec
rimatur: qd vice ciuitatis habetur. **C**hoc strata/ te. a sternō/ mis/ strauit dicitur. Strata
Choc platea/ tce. a platon grece qd est latū latine: qd lata via est. **C**hoc biuiū Platea
biuii de bis i via: vbi duę vie pcurrūt. Quadruiū: vbi quatuor vie pcurrunt. Tri
uium: vbi tres vie pcurrūt. et exponit se vñ pponitur. **C**hoc cōpiti/ ti. est colle
ctio plurū viarū: loc⁹ vbi plures vie se petūt. et pueniūt sicut biuiū/ trauū/ qua
druiū. Et deriuatur de cōpeto/ tis. vel cōponitur de con et pital qd est via. Un
de hic et hec cōpitiālis/ es/ hocle. **C**hoc via/ vie. et veho/ hys. dicitur.

Callis.

Trames

Ozbita

Limes

Strata

Platea

Biuium

Triuium

Quadruium

Sol tytan phebus/ titulus venit hinc et ephebus. Sol

Cista nota pueniūt in signione. hic sol/ solis. deriuat a solus/ a/ um. qd solus in
ceat fulgore suo syderibus obscur. **C**hic titan/ is. media pducta. i. sol. vide
titulus/ it. Et dicitur est tytan a tytan interpretatur alimmas. **C**Titulus
diffinitur sic. Est breuis annotatio eorū qd cōsilijs in sequēti opere continetur
Chic ephebus/ bi. cōponitur de phebus/ bi. Et est epheb⁹ valde pulcher: a val
de lucidus scz iuuenis pulcher et impubis. Unde ephebiolus/ it. diminutiui
Et possunt declinā i mobili ter. Ephebus/ a/ s. i. ephebiolus/ a/ um. Et dicitur
phebus/ phebi. de fes grece quod est lux latine.

Tytan

Ephebus

D. iii.

Synonima magistri

Stolidus. Et fatuus stolidus/erroneus/insipiensq;
Inscius et hystus/simplex/ ydeota/stultus
Indoctus simul insipidus coniungitur. istis
Inconsultus et elinguis cum verba negantur
Incautus sit in his/impudens inique peritus

Stolidus.

Bustus

Ydeota.

Elinguis

Impudens.

¶ Ista nota sunt idē. Fatuus/tui dicitur de for/faris. Et est fatuus qui impetiam suā ostēdit fando quicquid tē in alo/vel respondendo ad interrogata. Vel ideo dicitur a fando fatus. q̄ nec ipse quod fatur nec q̄ alii dicit intelligit. ¶ Stolidus de extollo/ta/extulit/extollere. Stultus de extollo/ta. ¶ Erroneus/a/um.de erro/ro. ¶ Inscius de in et scius. Inscius/a/um.de in et scio/scis. Bustus/a/ū. ¶ Stolidus/insipidus/stultus/immūsus.de busteo/es. dicitur. hic et hec et hoc simplex/cis.cōponitur de sine:et hec plica/ce. ¶ hic et hec ydeota/te.cōponitur de ydus quod est dūsus/a/ū. et tota littera. I. littera tpa: quasi dūsus litterisq; indoctus insipiens. Indoctus/a/ū.de in et docet: quasi non doctus. Insidius/a/ū.de in et sapiēs. Inconsultus/a/ū.de in et cōsultus/a/ū. ¶ hic et hec elinguis/et hoc.cōponitur de e prepositione et lingua:quasi extra linguā positus. Incautus/a/ū.de in et caue/a/ū. hic et hec et hoc impudens/ta. q̄i procul ante videns ea que vītura sunt. Imperitus/a/ū.de in et peritus/a/um.

Scanus. Scanum libellum/subsellia/sella/scanellum
Predictis pluteum sedemq; sedulia iungas.

Subsellum
Scanellum.

¶ Ista nota pueniūt in s̄ḡtione cū hoc nōle hoc scanum/ml. Et dicitur de scandendo/dia. hoc scabellū pro scanellū/a. dicitur per imitationē a life in b. ¶ hoc sub sellū/a. de sub:et hec sedes/dia. dicitur. ¶ hec sella/selle. de sedeo/es. dicitur. ¶ Scanellū/a. per vñū n /diminutū de scanus. Et dicitur etiā scanulū/l. et scanellum/a. in eodē sensu cū scanellum a quo etiam derivatur ¶ hoc pluteum/plutei idē q̄ sedes. et dicitur de plus ia. sola voce ¶ hec sedes dia. de sedeo/es. dicitur. hoc sedile de sedeo/sedes.

Seges. Est leges atq; ceres sunt fruges et lata messes
Cum seritur leges est lata cum radicibus herēt
Fruges cum fruimur / sunt messes q̄i metuntur.
Deq; creando ceres fertur quia res creat omnes
Dicitur annonā quam postulat annuus blus
Semineum sermentum semētis idem sunt
Semina iungantur predictis a sero dicta
Et sementina res est a semine dicta.

Johannis de garlandia.

¶ Ista nola conveniunt in significatione. hec seges/tis. a sero/ris. vel a seco/as dicitur. **¶** hec ceres/ris. media correpta genitui est pprie dea frugū. Et dicitur a creco/as: qz creat fruges/vel etia alias res omnes. fruges nō habet nisi casum singulare in vsu: tū fruges a fruor/ris. **¶** Segetes dicitur cū feruntur a sero/ris. 2^o vides cū metūtur & colligūtur a meto/ris. fruges cū fruuntur a fruēdo. i. v. scēdo. hoc sātū/ris. de sero/feri. re. sātū/ris. & sunt sātā cūherēt radicib⁹ post seminationē. **¶** hec annona/me. de ann⁹/ni. bi. co. qz singulis annis remouetur. hoc semē/ris. de sero/ris. bi. tū semine⁹/a. si. & hoc semineū/et. i. semen vel cuiuslibet rei exordū vltimū de semine: & semētū/a. si. & hoc semētū/a. si. i. semen. & hoc semē/ris. i. semē frugū vel ipso seminādū.

Segetes
Ceres
fruges.

Annona.

**Discus catinus lanx est scutella parasis
fit de lance bilanx parasitus nota parapsis.**

¶ Ista nola sunt eiusdē significationis cū isto nola. hec scutella le. Et dicitur de hoc scutū/ris. **¶** hic discus/ci. bi. de scus qd est rotundū. tū hic disculus diminutiuū. Et nota qd discus est scutella et nō mēsa. licet p ea ponatur p metonymiā. hic catinus/mi. l. discus. & bi a caton qd est cōmune: qz cōis oib⁹ est. **¶** hec parasis/sidis. de par et absida cōponitur. hec lanx/cis. de lanx/a. si. bi. qz lanxa est. & pprie lanx est discus trutine: & cōponitur cū bi/a. & bi. bilanx/cis. i. trutina que habet duas lances. **¶** hic parasitus/ris. cōponitur de parapsis & sinus/anum. quasi in parapside: tū i versu qz parapsis/est nota parasitus. i. leccator: ribus et gulosis.

Scutella
Discus

Catinus.
Parasis

Parasitus

**Est consoz sociusqz comes collega sodalis
Dat soz consoztem comitem bia: mensa sodalem
¶ Illio collegam: socium laboz efficit idem.**

Socius.

¶ Ista nola pueniūt in significatione cū hoc nola soc⁹: habet in aliquacū differētiā in vt in eoz expositione patebit. hic socius/cui. a focus qd est quoddā calciamētū. Et sunt socii ppter periculi & opis vel laboris societate: quasi in vno loco. i. caligā. in vno vestigio manētes: & est pprie soc⁹ in periculo. **¶** hic & hec comes/ris. i. socius & pprie comes in itinere: tū a como/as. **¶** hic & hec collega/ge. i. soc⁹ & pprie in officio: tū de con/et lego/as. i. simul mittere. hic et hec sodalis. i. socius in mēsa/vel scutella/vel in sede: tū a sedes/vel a shadco/vel a sedeo. **¶** hic et hec cōsoz/ris. de con & soz/ris. & pprie cōsoz est soc⁹ in pmo & bi consoz quasi eiusdē sortis.

Comes
Collega.

Consoz.

**Signifer antesignarius rem signat eandem
His pumicerius vexillifer associatur
¶ Primus pila ferens est pimpulus in idis**

¶ Ista nola idem significāt. hic signifer/ri/ro. est ille qui portat vexillū in bello ante exercitū. & bi de hoc signum/mi. i. sero/fero. **¶** hic antesignari⁹/ri. est idē: signifer et dicitur de ante/et hoc signum/mi. i. sero/fero. **¶** hic pumicerius/ri. dicitur Antesignarius de pumus/et cera grece quod est legio latine: quia ptere debet legionem.

Signifer
Antesignarius
Pumicerius.

Synonima magistr

Principulus

hic verilliter / i. de hoc verilliter / fero / fero. scz q fert verilliter. ¶ Dic principus / u. penultima pducta bt de primus / a / u. et hoc plū / i. quod relū dicitur.

**Splendet et irradiat lucet nitet atqz choruscet
Emicat atqz micat rutilat claretqz relucet.**

Splendeo.

¶ Ita vba idē signt cū splēdeo / es / ui / ere. caret supinis. vnde hic splēdor / onis et splēdidus / a / ū. Irradio / as / aut / are. de in et radio / as. Luceo / ces / lux / ere. caret supinis: cōponitur reluceo / ces. ¶ Nitēdo / es / ui / ere. caret supinis: cōponitur nitēdo / es. et nitēdo / es. Unde hic nitēdo / onis. et nitēdo / a / ū. Chorusco / as / aut / are. i. splēdere. Unde hoc choruscatio / onis. id est splēdor / fulgor. ¶ Emico / as / aut / are. caret supinis de e et mico / as / ui / ē. Rutilo / as / aut / are. i. splēdere. Et bt de rutilus / a / ū. et illud de rubeo / es. Clareo / es / ui / ere. de clarus / a / ū.

Nitēdo.

Courusco

Emico

Rutilo

**Sordes. Proluues santes caries pus res eadem sunt
Sordes spurcitia fex et feculentia squalor
Cum macula tabes assint contagia labes
Sordem dic tecti sordiam dic esse metalli
Dant tibi tabo non plus per cetera quero.**

Proluues.

¶ Ita noia idē signt. hec pluues / el. i. santes vel sordes dicitur de proluo / is. hec santes / el. i. putredo q ex sanguine nascitur: et differta tabo q: fluere sanie vltuqz est: sed fluere tabe mortuoz est. Itē rabes est putredo q stat / santes que sunt: dicitur santes a sanguis / ms. ¶ Tabes bt: a sto / stas: quasi stabeo: et a tabes / tabi grūs: et rabo dūs et abltūs i eodē sensu cū tabes. et est neutri dyptō. i. habet variationē duorū casuū vel duarū vocū casualiū in grō tabi. dō et ablatiō tabo. ¶ hec caries / el. de carco / es. bt. Et est caries ppue lignozū: putredo vero aliarū rerū. ¶ hoc pus indeclinabile de puteo / es. bt. i. putredo vel infirmitas q reddīt holcm putridū. Itē habetur hoc pus / purio / puri. i. cūso dia. Cū pus p putredo nō declinabile credo. Dns dicitur custodia qñ nota tur. Et tūc bt de purio / a / ū. ¶ hec scoria / e. suffocatio vesice: ita vt vna denegetur vel vtrūqz officiū. vñ hic scorio / onis. stult / solid / fatu. hec scoria / ree. ab excoquo / is / excoqui. bt. i. sordes et purgamentū metallorū: q de ferro excoquitur. ¶ hec sordes dia. i. putredo metallorū scoria et aliarū rerū. vñ hec sordescula le. Et sordes immūdia domi vel tecti. ¶ hec spurcitia / e. de spurc / a / ū. grō spurc. i. addita tia fit spurcitia. ¶ dic fex / cis. a fago / gis. bt. et cōponitur fex cū hēto: qd est plenitudo fexculē / a / ū. i. plenitudo. Unde hec feculentia / ie. i. plenitudo fecis. hec squalor / quio. de squalor / es. bt. hec macula / e. de maculo / as / aut. et bt: maculo / as. de maties / el. Et est macula nota vitii / turpitudō. Et bt squamatoice et sūa rptōis. ¶ hoc tagili / gū. de cōtingo / gis. ¶ hec labes / bis. de labo / erio. bt. i. putredo / quicio / ruina / miseria. Cū hec labescula / e. diminutiuū.

Scoria.

Scorio

Sordes

Spurcitia.

Fex.

Squalor

Contagium

Labes

Glabrio bel tinea capitis sunt hinc gloriofus

Johānis de garlandia.

**Glabylo sed cuius caput occupat est gloriofus
Corporis et reliqui scabies est: hinc scabiosus
Pustula corporibus totaliter heret et vlcus.**

¶ hic ponit auctor fides que ptingit hōiem. Et dicit qd ista. hic glabylo/onis. et put hic sumitur est hīmes in capite: et dicit a glaber/bia/bū. et est glaber modus si ne plures de glabylo dicit glabyliosus/a/bū. i. plenus glabyliosis. Itē glabylosus dicit de hec glabyria bīe. qd est scabies in capite. Sed nec glabylo nec glabyria nec glabyriosus est in Dapia catholicon. Nec tinea nec proprie vermis vestimentorum et dicitur de tero/ris. ¶ Hec scabies/et. i. scabies bīe. dicit de scabo/bis bere. Sed differunt hec noia. Scabla est sicut lepra asperitas carnis cū puritu et squamagione. Uti hec scabiecula/le. et scabiola/le. diminutiva: et scabiosus/a/um. ¶ Hec pustula/le. de pus qd est putredo dicitur et est pustula i. superficialis carnis. vñ hec pustula/le. diminutivum. et pustulentus/a/um. et pustulosus: et pustulosus/entis. i. vlcerosus. i. pustulosus plenus et tali infirmitate infirmus. ¶ Hoc vlcus/etis. de oleo/es. dicit et offert a vulnere: nam vulnus est animi vlcus ad corpus refertur in auria. Itē vulnus corporis recedat plaga: vlcus vero inueteratum vulnus. Itē vulnus qd ferro vel fuste vel lapide quasi vi nascitur. Vlcus qd per se nascitur i carne vñ a putredo qua oleat. Unde vlcerosus/a/um.

Glabylo

Scabies
Scabia

Pustula

Vlcus.
Vulnus

**Est serpens ydrys coluber simul ydria chlidrus
Uipera/lepis/aspis: simul et nepa iugitur anguis
Atq; dracena/draco: fit scorpio de speciebus**

Serpens

¶ Ista noia idē sūnt quo ad speciem. hic serpens/et. dicit a serpo/pla. ¶ Hic ydrys dicitur de ydra/dre. i. illud de ydro qd est aqua. nā serpens aquaticus est. ¶ Hic coluber dicitur de colo/is. et ymbia/bīe. quasi colēs ymbia. ¶ Hic chlidrus/dri. i. serpens quidā brachiarum vt scorpio. Et dicit a chele qd est brachium et ydrus dicitur de ypera/re. pponitur de vi et pario/ris. qd vi pariat. hic lepis incedibile finis pag a septo/yis. dicit quidā serpens erigens qui nō solum corpore sed etiā vlla veneno consumit. ¶ Hic aspis dicitur quasi aspergēs pus. i. venenū. Uti aspis qd venenū imittit aspergit. ¶ Hec nepa pe. quidā serpens qd natos suos sumit excepto vno qd dorso suo incedit et inelicit et post ipse qui seruat est piumi parentē. Et dicit nepa quasi necēs paritū. ¶ Hic anguis/is. de angō/gis. dicit hec dracena/me. vñ draco draco. ¶ Hic draco/onis. a greco dicitur. Greci enim draconē dracōra vocāt. Et dicit draco dū est in tēpio. Anguis dū est in aqua. Serpens dū est in terra. ¶ Scorpio onis a icorte qd est bulce: et poio/is. qd est fungo/gis. cōponitur. hic scorpio onis et scorpium. pū. in eodem sensu quoddā alai venenosum est vel serpens. ¶ Construe Scorpio hī de speciebus. i. de specie pcedentiū serpentū.

ydrys
Coluber
Chelidrus
Uipera

Aspis
Nepa.

Anguis
Draco

Scorpio

Constructio

**Immolo sacrificio facio lito mactito macto
Nomen carnicum: dicit mactando trahit ortum
A lanio dictos quos dicimus esse lanistas
Synoni.**

Sacrificio.

I. i.

Synonyma magistr

Immo

Lito

Facio

Macto

Macellio

Macellarius

Lanista

¶ Ista verba sunt eiusdem significationis cum hoc verbo sacrifico/as. componitur de facere et facio/as. ¶ Immo/as/aut. componitur de l et hoc mola/se. et est mola. put hic accipitur panis ex farina et aqua et sale qui olim victimis inter communia primum dabatur. ¶ Lito/as/aut. et differt a sacrificare: nam sacrificat et sacrificium facit et facio/cis. et sacrificare. vñ Curg. Cum facio vitulum pro fratribus ipse venio. Lito et sacrificium datur et quod sacrificio pertinet vel petit vel imperat. ¶ Macto/as/aut. frequentativus de macto/as. et sacrificare/inmolare/trucidare/interficere. Cum hoc in acellio/hi/loc. ubi mactatur pecora. et hic macellio/onis. et hic macellarius/ril. quod pecora mactat et vendit carnes. Et forte autors iste cum dicit. Nomen carnisfici de mactando trahit totum. Intellexit de lito nobis macellio et macellarius qui habet ortum suum a macto/as. quia carnisfer habet ortum suum de caro carnis et facio/cis. et non de macto. ¶ Hec lanista/se. et hic lanio/onis. et hic lanus/mul. in eodem sensu. et carnisfer vel homicida macellio. Et dicuntur a lano/as/are. id est mactare/lacerare.

Sotular

Calcius est solea pro sotularis aluta

Et quia munda in eo nomen sibi sumpsit aluta

Notabile

Calceus

Solea

Pero

Aluta

¶ Ista nola idem significat cum hoc nomen hic sotular/aris. et est calcamentum pedis. Nota sunt autem ea. v. de pternadis extemitatibus et a norumeto frigoris ducuntur. Non oportet quod sotularis aut calcamentum quo pes tegitur sit strictum ita ut eo pes moueri non possit. Et ita patet quod rectius dicitur hic sotularis in non calis et non sotularis. ¶ Hic calceus/et. vel calceus/cal. indifferenter per et vel per l. potest scribi aut calceo a quo derivatur de calis/cis vel a calcado. ¶ Hec solea/sec. a solis dicitur quod solis pedis regit: vel quod solo terre adherent. ¶ Hec pero/onis. est calcamentum rusti corporis. ¶ Hec aluta/et. fab alio alia. quia alut pedes: et est pellis tenuata. anglice. (cordwan) ponitur pro calceis: quia calces idem sunt sed materia pro mactando. An totum tamen vult quod aluta dicat: ideoque: quia munda et pura aluta et sordibus.

Telum

Pile vel hastile saculum catapulta sagitta

Missile vel telum necnon addatur arundo

Spicula vel gelas simul addas atque sarissas

Sagitta

Pilum

Hastile

Missile

Telum

Gela

Notabile

¶ Ista nola idem significat cum hoc nomen hec sagitta/se. quod dicitur de sagio/ia. vel sagani/ quia sagaci lacu emittit: ferunt enim pennas. ¶ Hoc pilum/hi. telum dicitur de pello/as. ¶ Hoc hastile/as. de hasta/se. hoc laculum/hi. de facio/cis/et. hoc saculum/se. hoc catapulta/se. est sagitta cum ferro bipenni quibus barbari vocant. ¶ Hoc missile/as. de mittere/et. dicitur: est abalis ad mittendum. hoc arundo/mis. proprie est canna: ponitur tamen pro sagitta quia acuta est ut arundo. ¶ Hoc telum/hi. a telon quod est longum dicitur. hoc spicula/hi. et hec spicula/se. pro eodem de hec spica/sec. dicitur. ¶ Hec gelas/gela. est genus armorum. hoc sarissa/se. id est. ¶ Nota quod pila dicitur arma romanorum. Gela gallicorum anglice. a iavelyn. Sarissa macedonum. sagitte.

Terra

Ops humus atque solum rea terra vel arida tellus.

Ops

¶ Ista nomina idem significant cum terra. Et dicitur terra a tero/terris quia teritur et seritur aliis pro dabus nostris. ¶ Hec ops/opis. terra que alio modo dicitur rea

Johannis de garlandia.

re. i. cōficia. ¶ Nota differentia inter opa/coba/scoba/et scroba. vñ. f. ex do-
mū scoba est: vñdārū solū q scroba est. scada cōba ē terre: dea ferrila opa
est. Et ponitur opa sibi pio dea terre. Et rea/re. i. humus/ml. qd de humo/co-
bi. ¶ Hoc solū/it. de sol/solis: q sol pateat. Unde hoc solū/ml. i. inferos para
ped: q eo terre vestigia impium. ¶ Hoc arida/aride. i. terra. Unde psalmi
sta. Et arida fundauerūt manū eorū: ab arida. i. sicā terrā. ¶ Hoc tellus tellu
ris. i. terra frugifera. Unde cattho. Telluris si forte velis cognoscere cultus. Et
bi a colo collis/collis/tolere: q ei fructus collinus.

Notabile

Solum

Arida

Tellus

Lar thalam⁹ camera simul est penetrale recessus:

Abbas conclauē: vel canopea penates

Rheticulum sericum notat nobis canopeum

¶ Ita nota idē signū cum hoc nōle hic thalam⁹/ml. et bi de thalamis grece: Thalamus
qd est cubitū la tūne. ¶ Vñ lar/ris. de largior/ris. vel de largis/a. q. inde
procedit largitas: ei proprie est dom⁹. ¶ Itē lar/ris. est ignis. Unde quiddā dicit.
Uclidarem in laribus. i. signū in domibus. ¶ Hoc caniera/re. de came quod est
curū dī. ¶ Hoc penetrale/ia. vel hoc penetrā/ia. i. domus secreta: q bi de pe-
netro/as. vel de penitus. ¶ Hoc cōclauē/is. cōponitur de con q hoc clauis/is.
¶ Hoc canopeli/pei. penultima correpta de canopus/pi. bi qd est ciuitas egypti:
ponitur canopeum pio camera. Est tñ proprie rheticulū quoddā de serico
subtilissimū quo repellitur et nūse circa lectos nobilium. Unde in aurore.
Rheticulum serici feruura vocat canopeum.

Thalamus

Lar.

Camera

Penetrale

Conclauē

Canopeum;

Templa monasteria delubra q; fana vocantur

Basilicam simul ecclesiam iungimus illis

¶ Ita nota signū idē cū hoc nōle templū/pli. qd cōponitur de hoc tectū / cti. et
amplius/pla/plū. Unde templū quasi tectū ampliū. ¶ Hoc monasteriū/ris. bi de
monos quod est vñm: et non itario monachorū. hoc delubrum/bi de luo/
ta. bi: ¶ Hoc phanū/ml. bi de phanos qd est sonus. Vel dicitur de sol/saris. q cō-
trarium: q phanus non est locus fabulationis sed domus orationis. ¶ Hoc ba-
silia/cē. proprie dom⁹ regia est: scz palatū regio vel imperatoris: sed modo p
translationē bi basilica ecclesia: quasi palatū regiarū bi basilica a basilic⁹ quod
est rex. ¶ Hoc ecclesia/sie. interpretatur cōuocatio scz fidelū: q oēs ad se vocat
Et bi de ex quod est prepositio greca tantum valens quantum can apud nos: et
cylis quod est vocatio quasi conuocatio.

Monasterium

Phanum

Basilica

Ecclesia

Sūt canopea tentoria papilioes

A canopo castro canopeum namq; vocatur

Quod conum supra portent sic credo vocata.

¶ Vñ autor dicit q hoc nota idē significans cum hoc nōle tentoriū/rii. quod
bi de tendo/dio. q tenditur cū funibus: et est anglice (a paup'ron) ¶ Hoc cano-
peū/pei. super exponitur sed non in ista significatione: in qua rarissime reperit

Tentoriū

A. ii.

Synonima magistri

Papilio.

Et dicitur auctor q̄ denuatur a canopo q̄ est castrū. L. cūctas egypti vel a con-
contiq; ad similitudinē conla lato tenditur in acutū. ¶ Hic papilio/onis. a pa-
pe b̄. Et est pprie quedā aūcula que in suo aduētū m̄retur adm̄rationē. Vn
de papilionē dicitur tētoia ad similitudinē alius aūis volantis.

Thus

**Thuris thuribula dic incēsozia basa
Et quod idē signat istis societur acerra**

**Incensorium.
Acerra.**

¶ Ista noia pueniūt in significatione hoc thuribuli/s. Et b̄ de thus thuris. l.
vas in quo thus adoletur. Et b̄ a theos. vel de tūdo/dis. i. tūcnonaspiratur.
¶ Hoc incēsoziū/ri. ab incēso/dis. incensum/su. ¶ Hec acerra/re. l. thuribuli.
Et b̄ de acer/ceris quādā arboze. Thus dicitur de theos q̄ est dens: q̄ in sa-
crificiis deorum adoletur

Ventus

**Est turbo ventus est flamen flatus et aura
Ventozum species complectere verlibus istis
Sunt subsolanus vulturnus et eurus coi
Circius occalum zephirusq; fauonius afflant
Sed veniunt aquilo boreas ac corus ab arcto.
Atq; de medio notus afflat et africanus austro.**

Turbo

¶ Futor ponit hic noia q̄ pueniūt in fignione cū hoc noie vent⁹. Deinde ponit
diuersa noia ventozū. Primo dicit. Turbo est vēt⁹: a b̄ turbo a terra: q̄ quoti-
ens talis vēt⁹ cōsurgit terra l. circuitu mittitur. Est enī turbo ver tigo vētozū.

Ventus.

¶ Hic vēt⁹/ri est ventio/s. b̄. hoc flamen/mis. a flo/fias. i. flit flit⁹. Hec aura/re.
ab aer/ris. i. est aura leuis vēt⁹. Deinde dicit auctor o lector cōplectere spēs vēto-
rū in istis flib⁹ q̄ sequitur. Subsolan⁹ vulturnus i eurus. sunt col. i. vēt⁹ ousta-
leo. Subsolan⁹ b̄ a sub/sol: q̄ sub ortu solis surgit ille vēt⁹. i. dē recte lo-
ente. ¶ Vulturn⁹ est vēt⁹ collateralis sibi flus austrū. ¶ Eurus est collatera-
lis sibi flus aquilonē: q̄ alio noie dicitur euro a glo/vel triphonte. ¶ Circius a
pbr⁹ et fauonius afflant occasum scy solis. veniūt ab occidēte. Circius/circi.
de circ⁹/ci. b̄. l. circulus pprie vēt⁹ q̄ dūcitur acriter circuitū faciendo volat

Subsolanus

Vulturnus

Eurus

Circus.

zephirus.

Aquilo

Notabile

Constructio.

¶ Hic zephir⁹/ri. grece floze b̄: q̄ flores in germine in ei⁹ flant. vult⁹ scilicet q̄
alio noie b̄ fauon⁹ a fauco/ues. q̄ fauore flores produūt a terra germineatur
Sed aq̄o boreas: ac corus veniūt ab ortu. La plaga boreali. Hic aq̄o/onis. ab
aqua b̄: i. b̄: aq̄o quasi ligās aquas: q̄ vēt⁹ est ferens i. aquas stringit scy cō-
gelādo. Idē q̄ boreas b̄: q̄ ab yperboreis ortu fiat: i. idē corus vocatur. Et no-
ra q̄ corus p vento producit primā: i. caret aspiratione. In aliquib⁹ fignionib⁹
corripit primā et habet aspirationē. Unde vult⁹. Consonat turba corus: quo-
tiens est aere ebrius. ¶ Construe vltimū flum. Atq; notus i. afflic⁹ afflant
austro. La plaga australi medio die. Hic notus/ri. b̄. malus. i. sinister vēt⁹ scy
auster q̄ pluuiofus est: i. caloze suo flores et pices in mari adulterat i. corripit
Et nota q̄ notus pro vēto scribitur cū h̄ corripit primā. Sed notus/a. um.
de nescio/ris. producit primam. Unde quidam. flatus summa notus crebro
mibi flamme notus. Hic africanus/ci. est vēt⁹ flans a meridie. Unde papias.

Johannis de garlandia.

Africanum dicitur ventum a meridie flantem.

Vina merum bachus bromius vel liber hyacus Vinum
 Illis lineus coniungitur atq; lieus
 Atq; tenens mentem temetum faciet temulētum.
 Est ydromellum mullum nectar ceruscia syra
 Pigmentum mullum mellicratumq; falernum
 Et sapa quod medici ponunt sub nomine vini

¶ Autor docet hic conuenientia in signatione cum hoc nomine vini/nl. Deinde
 ponit in generali diuersa nola potus. hoc vini/nl. de vitis/tis. dr. q. de vite pro
 cedit. r. oomeru/r. a meris quod est diuisio dr. Et proprie meru est bonu vini
 claru et fece diuisum. ¶ hic bachus/chi. est de° vini. Et ponitur qñs pro ipso
 vino. vt ibi. Cum venere et bacho. r. hic bromius nll. l. deus viui vel ipm vini
 Et dicitur a bromum qd est appetere: q. dat appetitu comedendi. ¶ hic liber
 bul. l. bachus. Et dr de libero/as. q. liberat animu de curis. hic hyacus/ci. l. ba-
 chus. Et dr de bio/hias: q. facit venas hñare. L. meus r. lieus. l. bachus. Et dicit
 tur a lien quod est splen: q. a splene rñus procedit: et ebiu quasi semper ridens
 Vel dicitur a ligo/as. q. ligat linguam r impedit expedire loqui. ¶ hoc teme-
 tum/ri. a teneo/ea. r. est proprie bonu vini: q. teneat mētes. Unde temetū qua
 si tenens mētem dr. Unde temulentus/a/um. quod cōponitur de temetum: et
 lentos quod est plens: et est temulētus ebius plenus vmo. ¶ Post hec nola
 ponit autor nola quorundā potus: et sunt ista ydromellu/l. l. aqua mellita. Et
 cōponitur ab ydro quod est aqua: r. mel/lis. ¶ hoc mullum/mulli. vel hec mul-
 sa/se. quedā potio que ex aqua vel vmo et melle cōficitur. r. dicitur de mulceo/
 ces. Item mullum li. idē est qd medo: est eni medo a melle dictū. l. potio mixta
 cū melle. ¶ hoc nectar/ris. penultima gñ correpta: de necto nectis dicitur li:
 quor scy vini pigmenta nll dictū: q. nectat linguas bibentū. ¶ hec ceruscia/sie.
 de ceres/ris. dicitur: quia de cerere. l. frugib° sit. hec syra per sincopam dicitur
 de ucera/re. r. est quedā potio que fit ex succo frumētū pomorū / cerasolu vel
 pirozum: vel butulu modi fractus. Et etiam omnis pot° cōfectus potest dici ci-
 cera: et est nomen hebreu: vel dicitur syacus. ¶ hoc pigmentum pigmenti. a pi-
 la dicitur. id est taberna: q. in pila solum est: r. pigmentū confectio ex vmo r
 melle: et diuersis speciebus suauis r odorifera. ¶ hoc mullu mulli. a mui qd
 est terra dicitur. Mullu/mulli. vini: q. in se habeat terram / et vinum mixtu.
 ¶ hoc falernum falerni a falerno monte campanie dicitur vbi optimum vnu
 creuit. ¶ hec sapa/sape. a sapio/sapis dicitur. id est dulce acetum. vel dulce aci-
 dum vinum.

Merum
 Bachus
 Bromius

Temetum

Idromellum
 Mullum

Nectar
 Ceruscia.
 Syra

Pigmentum

Mullum

Sapa.

Est indumentum vestis vestitus amictus
 Cruuas spolio cum pannis addito texta
 Quod legis est textus depellit et frigoza textum
 Panniculos inopis belamina iungimus illis

Vestis

Synonyma magistr

**His vestimentis societur et operimentum
Quod nisi longatum veru nequit esse locatum**

**Emile
Pannus.**

Cista nola puenit in significacione cu hoenole hec vestis/tie. i. de vestio/
is. hoc indumentu/ti. de indno/is. dicitur. hic vestit/uo/us. de vestio. hanc/
ctus/us. de a micio/cis/cus/cire. i. tegere. De exaule/ari. de exaio/as. i. sine
exaule duat/ari. i. polia primordii. i. de hoc polu/li. de polio as/aut/are. i. hic pa
nus ni a pan qd est tost et oc. q. panu. in oi hole apperitur. Cui hic pamiculus
li dimenaturu. i. sunt pamiculi pueroru. hoc velame/nis. a velo as. i. tegere.
Et hoc vestimentu. i. a vestio/is/tui/tre. hoc operimentu. i. de operio is/tui/tre
i. tegere. Et nota q. ogimentu no pot stare in situ. q. hys duae syllabz inter du
as logas videt per. hoc textu/ti. de textio/is. i. velu. Tre habet hic text/uo/us.
qd est grossior ira in libro. angl. (a terre). Cōstrue illu viliu. Qd legio est text/
alio qd legio in libro est text/uo/us. sed textu. i. velu que depellit frigora. frig.

Vinea

**Unum significant vinetum vinea vitis
Vinetum proprie locus est vbi vinea crescit
Pampinus est solum botrus flos/vinea totum
Viam multa simul dicit singula grana racemos
Surculus aut ramus/est palmes siue propago
Vinea siluestris/sterilis labrusca vocatur.**

Pampinus.

Cista nola puenit in significacione cu vinea. hoc vinetum/ti. a vinea bz. hoc vinea
nce. a vinitio/is. bz. hoc vitu/tis. a vicio/cis/cus/cire. bz. ligare. q. vitis ligatur
Et post hoc ponit autor quedā nola pūmētia ad vitēs. i. hic pampin/ni. i. folia
vitis. bz. de palmea/is. i. hoc botru. i. pampinus gnis illud quod est in acino
sed ponit qnq. p acino/qnq. p vna/qnq. p racemo. Et tamen aliqui masculi
ni gnis. vt dicitur. xxxii. Botrus amarissim/. Hic acin/est botr/vel granelu d
lud qd est in grano vna. i. de de aceti/ti. i. hoc vna/us. ab humeo/es. q. m/est
humida vel humore plena. i. succo et pinguedine. Et est vna ipm totu cu race
mis acinis. i. hic racem/ni. a ramis v. i. par. ramusculis cu vna. i. est p
botri vel grana. i. hic racinus/i. de fure quod est farum. i. Ram/ni. a ra
dis/cis. bz. v. i. ramusculis. i. hic palmea/is. est ram/ vitis ppter fecunditatem
a palma dicitur. hoc propago/is. flagellu viti de propago. bz. i. de la
brusca. i. est vitis siluestris. i. q. i. de idro q. i. de extremis. i. vel agre
tum finit/vel marginibus nati. i. p.

Via.

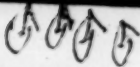
Palmeo

Labrusca

Venter

**Alius alueolus/est venter. bētricuslos
Additur his vterus pregnantibus appropriatus
Virginis est alius et sic alendo vocata
Ex vtero dicti germani sunt vterin**

Johannis de garlandia.



¶ Hanc nota id est hanc ch hoc noie hic vter / rto. Et dicitur vter a vter / ti. qz vter
 nunc coaptat. Et differt ab alio i vtero. Nam alio est illud receptaculu quod
 recipit cibum i in quo sordes sunt et purgari solet. Vñ dicitur sic qz abluatur. i. pur
 getur: ex ipso eni sordes stercois defluunt. Vter vero est qui acceptos cibos re
 git i apparet i struere i. p. pars exterior in qua est pinguedo: i. p. dicitur a pe
 ctore vsqz ad inguine: et est vter: qz per totu corp⁹ vite alimēta trāsmutat vel
 accipit ventis. ¶ Uterus pprie est mulieris in quo cōcipit. Et dicitur vterus qz du
 plex sit ab vtraqz in duas se diuisit partes vel qz interi⁹ impletur fetu. Item
 a vter vterculu sit. diminutiuu. ¶ Hic vterus / r. ab vter / vtra / vtrū / vtrūpe. Uterus
 rto dicitur est propriu mulieris i. scilicet locus cōceptionis. Et ab vter⁹ dicitur vterus / a. / a.
 Et sunt vterus i qz ex eodē vtero eductis partib⁹ sunt genti: qz vterus tantū
 mulieris est. Vter alio a / alui. ab alio / to. i. est alius qz cibos recipit i purgariis Alius
 i. vnde alio colu sit. diminutiuu. i. parvus alius. Ille aut⁹ vult qz solus dicat
 ab alo / alio sed potius de abluo / abluto. derivatur.

Differunt

Uter

Uterus

Alius

¶ Explicit liber synonimorum magistri Johānis
 de Garlandia huius cū expositione magistri Galfridi
 di anglici nouiter impressus Londontis per Wynā
 dum de Worde in parochia sancte Brigide in bico
 anglice nūcupato (the Fleetstreet) sub intersignio
 solis commoatē. Anno dñi. m. cccc. xliii.
 Decimo autem die februarii.

It is labe / pertinet ad hunc et vter

It is labe / pertinet ad hunc et vter

c 8 (It is labe) It is labe

Handwritten text at the top of the page, possibly a title or date, which is mostly illegible due to fading.

Deer's Catlyn

MUSEUM



Robinson's Catlyn

R&C